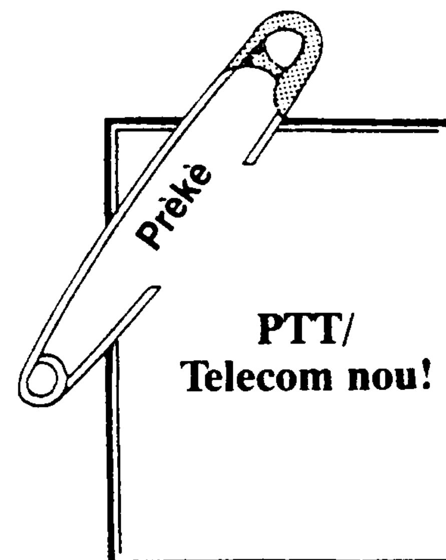


POURIER ...onderzoek...

109E JAARGANG — NO.: 110 VRIJDAG 15 MEI 1992

AMIGOE



PTT/ Telecom nou!

Overleg over watervoorziening en wapenbeheersing krijgt vervolg

Successen op multilaterale Midden-Oosten-besprekingen

Washington (Rtr) - De multilaterale vergadering over de watervoorziening in het Midden-Oosten (MO) binnen het kader van de MO-vredesoverleg heeft een onverwacht succes opgeleverd: er komt namelijk een vervolg op. Bij de soortgelijke MO-vergadering in Washington over de ontwapening in het Midden Oosten kwam aan het licht dat er grote animo bestaat om wegen te verkennen die het risico van een verrassingsaanval in deze regio moeten verminderen.

De gedelegeerden op de ontwapeningsbijeenkomst waren optimistisch over de verdere ontwikkeling van de conferentie, die donderdag na vier dagen werd afgesloten. Het is een van de subconferenties waaraan tientallen landen deelnemen, en die parallel lopen aan het directe vredesoverleg tussen Israël en zijn Arabische buurlanden plus de Palestijnen. De delegaties werden het eens dat er regionale wapenbeheersings-akkoorden moeten komen, met maatregelen tegen gebruik van massavernietigings-wapens, inclusief kernwapens die Israël als enige in het Midden-Oosten bezit (met uitzondering van de Amerikaanse kernwapens in Turkije).

KOPPELEN

Meningsverschillen tussen de Israëlische gedelegeerden en hun Arabische tegenhangers zijn volgens diplomaten vooral terug te voeren op het feit dat de Arabische landen bewapeningsakkoorden willen koppelen aan vredesverdragen, terwijl Israël al voor de vredesverdragen wil dat de Arabische buurlanden "vertrouwenwekkende maatregelen" nemen. Niettemin zei een Amerikaanse regeringsfunctionaris dat er brede steun was voor maatregelen die werden voorgesteld door een Arabisch delegatielid en die de militaire openbaarheid vergroten: het bijhouden van een register van wapenimporten in het gebied, elkaar van te voren voor militaire oefeningen waarschuwen, bezoeken aan elkaars militaire installaties en openbaarmaking van defensiebegrotingen.

Israel stelde voor een "rode telefoon" met de Syrische regering te openen. Gedelegeerden wilden niet zeggen of er een datum is geprikt voor voortzetting van deze subconferentie, alleen dat de gesprekken "vroeg of laat" hervat zullen worden.

ALLE PROBLEMEN

De MO-conferentie over de watervoorziening leverde donderdag een onverwacht succes op. De deelnemers, vertegenwoordigers van 38 staten en de Europese commissie, hebben in Wenen afgesproken in de nazomer of aan het begin van het najaar opnieuw bijeen te komen in Washington. Zowel de Israëlische als de Jordaanse delegatie noemden dit resultaat "een groot succes".

De Israëlische delegatieleider Dan Zaslavsky berichtte dat in Washington alle mogelijke problemen met betrekking tot de watervoorziening in het Midden-Oosten aan de orde komen (onder meer afwatering, watervoorraden en internationale samenwerking). De Jordaanse vertegenwoordiger Munther Haddadin zei dat de oplossing van de waterproblematiek "een bouwsteen voor de vrede" in het Midden-Oosten kan zijn.

Garcia Marquez geopereerd

BOGOTA - De bekende Colombiaanse auteur Gabriel Garcia Marquez is donderdag geopereerd aan een kwaadaardige tumor aan een van zijn longen.

Dit werd meegedeeld van de kant van de Santa Fe-kliniek in de Colombiaanse hoofdstad. De operatie stond onder leiding van dr Fidel Camacho. De ingreep wordt geslaagd genoemd. De aard van de kwaadaardigheid van de tumor werd door medische kringen omschreven als "van mindere aard". De 65-jarige auteur die de Nobelprijs in 1982 kreeg toegekend is de laatste tijd actief als journalist voor een nieuwsprogramma van een tv-station waarvan hijzelf een der eigenaren is.

Venezolaanse apothekers boos



■ *CARACAS - De apotheekhouders in Venezuela zijn boos op de regering en hebben daarvan uiting gegeven met de sluiting van hun zaken en met een protestmars in de hoofdstad Caracas. Door het centrum van Caracas demonstreerden zij onder toezicht van de politie. Hun boosheid geldt het feit dat de regering heeft toegestaan dat winkels en supermarkten voortaan ook medicijnen mogen verkopen. Het deed overigens al vreemd aan dat in officiële apotheken de medicijnen door schoolgaande kinderen konden worden aangereikt. Venezuela raakt ondertussen aan protesten gewend. In de afgelopen drie weken is er geen dag voorbijgegaan - tenzij in het weekeinden - dat er niet gestaakt werd of betoogd door een ontevreden groep uit de gemeenschap.*

Boos over inhouding salaris

Personeel Selikor haalt vuil niet op

WILLEMSTAD — Het personeel van de vuilnisophaaldienst Selikor heeft vandaag het werk neergelegd. De werknemers zijn dusdanig geschrokken van de inhoudingen op hun salaris in verband met gestaakte dagen, dat zij niet aan de slag willen totdat zij met gedeputeerde Isebia hebben gesproken.

De vuilnismannen krijgen tweewekelijks uitbetaald. Gisteren werd het loonstrookje ontvangen; sommigen ontdekten tot hun stomme verbazing dat er slechts veertig gulden zal worden uitbetaald. De rest van het loon is ingehouden wegens 'verzuim van werkzaamheden'.

Het Selikorpersoneel is boos. Vanmorgen besloot men in actie te gaan. De actievoerders zullen geen vuil ophalen totdat het bestuurscollege opheldering geeft over het karige loon, wat zij ontvingen. Inmiddels is een gesprek met gedeputeerde Isebia aangevraagd, dat hoogtwaarschijnlijk nog vanmiddag zal plaatsvinden.

De vakbond BTG heeft steun aan de leden toegezegd. Noch gedeputeerde Isebia noch de BTG waren vanmorgen telefonisch bereikbaar.

Bende goed voor miljoen aan voertuigenbuit

HAARLEM - Het bovenlokaal rechercheteam Noord-Holland-west in Haarlem heeft een bende opgerold die zich op grote schaal bezig hield met diefstal en heling van auto's en motoren.

olgens de politie is voor ruim een miljoen gulden gestolen en schade aangericht. Er zijn negen arrestaties verricht. Het onderzoek van het rechercheteam begon eind vorig jaar na een reeks diefstallen in Amsterdam en Zandvoort. In februari dit jaar werden invallen gedaan bij panden in Amsterdam, Haarlemmermeer, Almere en Naarden. Vier personen werden toen aangehouden. De bende maakte zich schuldig aan de diefstal en heling van 39 motoren en zestien personenauto's.

Zuidafrikaanse politie beschermt zich door censuur

Zwarten en regering botsen aan vooravond van Codesa

JOHANNESBURG - Aan de vooravond van de plenaire vergadering van de Conventie voor een democratisch Zuid Afrika (CODESA) hebben zich botsingen en fricties voorgedaan welke de bijeenkomst ongunstig kunnen beïnvloeden. Van ANC-kant werden felle beschuldigingen geuit aan het adres van de huidige regering en de belangrijke zwarte leider Buthelezi maakte bekend dat hij de vergadering niet bij zal wonen. Verder verbood de politie de publicatie in twee anti-apartheidsbladen van onthullingen over de duistere rol van het politiekorps bij wat genoemd wordt "geheime operaties.

ANC-leider Nelson Mandela heeft de regering van president De Klerk ervan beschuldigd een stille oorlog te voeren tegen zijn aanhangers. Mandela deed dit aan de vooravond van de tweede ronde van de Codesa, die vandaag (vrijdag) en zaterdag plaats vindt.

De blanke regering provoceert het ANC door de overgang naar democratie te vertragen, aldus Mandela. "In plaats van ons te helpen een vreedzame atmosfeer te scheppen, voert ze een stille oorlog tegen ons. Als dit zo doorgaat, zullen wij daarop reageren". Mandela gaf niet nader aan welke acties het African national congress (ANC) tegen de regering zou voeren, maar aangenomen wordt dat het ANC massademonstraties en stakingen zal organiseren, waarmee het in het verleden al heeft gedreigd.

EISEN BUTHELEZI

Mangosuthu Buthelezi, de leider van de Inkatha Vrijheidspartij, verklaarde donderdag de Codesa-vredesbesprekingen te boycotten. Kort na Mandela's uitspraken maakte de Inkatha-beweging dit bekend. Buthelezi zou niet aan het vredesoverleg willen deelnemen omdat er nog geen overeenstemming is over zijn eis dat Zulukoning Goodwill Zwelithini en de regering van het Kwazulu-thuisland aparte delegaties hebben bij het Codesa-overleg.

Buthelezi, Mandela en De Klerk zijn de belangrijkste leiders bij het vredesoverleg waaraan zeventien partijen deelnemen. Vooruitgang in de onderhandelingen hangt in grote mate af van de mogelijkheid overeenstemming te bereiken over belangrijke kwesties.

CENSUUR

De Zuidafrikaanse politie heeft ondertussen twee anti-apartheidsbladen, het Afrikaanstalige "Vrye Weekblad" en "The Weekly Mail", donderdag verboden artikelen te publiceren over geheime politie-operaties. Anton Harber van The Weekly Mail verklaarde in een reactie tegen het ANP dat hiermee in één klap de censuur, die gold in de periode voordat de hervormingsgezinde president Frederik de Klerk aantrad, weer lijkt te zijn teruggekeerd. De politie vroeg namelijk het hooggerechtshof om beide bladen, die in hun edities van deze week verschillende artikelen over de politie hebben opgenomen, een verschijningsverbod op te leggen.

In de zaak tegen het Vrye Weekblad slaagde de politie in zijn opzet, het tijdschrift mag niets publiceren. In journalistieke kringen in Johannesburg is vernomen dat het gewraakte artikel ging over een geheime operatie waarbij zeer hoge politiefunctionarissen betrokken zouden zijn.

Bij de Weekly Mail betreft het een vervolg op de onthullingen die het blad vorige week publiceerde. Daarin werd tot in de details beschreven hoe de politie vanuit een huis in Johannesburg leden van het ANC en andere oppositiegroepen in de gaten hield om hen later te martelen en te vermoorden. In het artikel van deze week schrijft de Weekly Mail dat deze geheime operaties onderdeel vormen van een nationaal plan om de oppositiebewegingen te destabiliseren en de leden daarvan uit te schakelen.

De politie voerde donderdag voor het hof aan dat de operatie een wettige, maar geheime actie was om de wapensmokkel naar de zwarte steden te onderzoeken. Het hof gaf Weekly Mail donderdag toestemming om het verhaal te publiceren mits de namen, adressen en foto's van de betrokkenen -met name de politie-agentenniet vermeld worden.

HAMBURG - De Duitse vakbond IG Metall heeft zijn waarschuwingsstakingen in de metaalsector woensdag in vrijwel het hele land voortgezet. Alleen al in de deelstaten Hamburg, Schleswig-Holstein en Niedersachsen legden veertigduizend werknemers kortstondig het werk neer.

Tien kinderen omgekomen bij verkeersongeluk

BUENOS AIRES - Tien kinderen zijn in Argentinië om het leven gekomen bij een botsing tussen een auto en een trein.

Het ongeluk deed zich voor bij de stad Rosario op 370 kilometer ten noorden van Buenos Aires. De auto reed een onbewaakte overweg op toen de trein al dichtbij was. De kinderen kwamen terug van een schoolvoetbal-wedstrijd. Alle kinderen waren op slag dood. De chauffeur van de auto is ernstig gewond en werd in een ziekenhuis opgenomen.

Recherche te kijk gezet



■ *LIMA - De ontploffing van een bomauto met 350 kilo aan explosieven zette het bureau van de personeelsdienst van de Peruaanse recherche te kijk: in één klap verdween de muur aan de voorkant van het gebouw in Lima. Bij deze aanslag van Sendero Luminoso raakten drie mensen gewond: twee burgers en een politieman.*

Door massale grondverschuiving

Ramp in Tadzjikistan

MOSKOU - In Tadzjikistan zijn zeker tweehonderd mensen bij een grondverschuiving als gevolg van zware regenval om het leven gekomen. Dat heeft het Russische persbureau Itar-Tass vrijdag bericht.

De verschuivingen begonnen woensdag en gaan nog steeds door, aldus het persbureau. Tientallen dorpen zijn bedolven geraakt door modder en stenen die van de bergen naar beneden gleden.

Het aantal slachtoffers is niet precies bekend, aldus een woordvoerder van het noodhulpcomite. Volgens hem is het nog te vroeg om een nauwkeurig cijfer te geven, omdat de reddingswerkzaamheden nog doorgaan. Het drama had plaats in het zuidoosten van de voormalige Sovjetrepubliek, nabij de grens met Afghanistan en China.

Slovenië en Kroatië willen VN-lidmaatschap

NEW YORK - De Veiligheidsraad van de VN heeft donderdag de verzoeken van Kroatië en Slovenië om toetreding tot de Verenigde Naties doorverwezen naar de lidmaatschapscommissie.

De twee republieken zijn de eerste uit de vroegere Joegoslavische federatie, die het lidmaatschap aanvragen. De commissie komt vrijdag bij elkaar en moet dan een rapport opmaken voor de Veiligheidsraad, wiens instemming nodig is voor toelating tot de Algemene vergadering van de VN. De VN begonnen in 1945 met 51 leden, nu zijn het er 175.

Recht op terugkeer ondersteund

Israël boos op VS over houding tegen Palestijnen

JERUZALEM - Israël heeft donderdag zijn ongenoegen geuit over de uitlating van de Amerikaanse regering dat Washington het recht van terugkeer van de Palestijnen ondersteunt. Dat verklaarde de Israëlische ambassadeur in de Verenigde Staten, Zalman Shoval, voor de Israëlische radio.

De woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse zaken, Margaret Tutwiler, verklaarde eerder deze week dat Washington een VN-resolutie uit 1948 steunt die Palestijnen het recht geeft op terugkeer naar hun geboorteland. Ze voegde eraan toe dat de kwestie alleen kan worden opgelost in directe besprekingen tussen Israëliers en Palestijnen.

De Amerikaanse uitspraak de terugkeer van Palestijnen te steunen, leidde in Israël dat de conferentie over vluchtelingen in Ottawa boycot, tot een storm van protest. Volgens de ambassadeur is de VN-resolutie een nieuwe poging van de Palestijnen om "Israël te vernietigen". Shoval zei dat Washington zou moeten verklaren dat de resolutie geen enkele relatie heeft met de huidige Amerikaanse politiek, omdat het vredesproces in het Midden-Oosten anders kan worden geschaad. Shoval zei echter wel te hopen dat de kwestie niet zal leiden tot een nieuw conflict tussen Jeruzalem en Washington. Premier Yitzhak Shamir van Israël zei te hopen dat de Amerikaanse opstelling op een misverstand berust. "Ik hoop dat het een vergissing was. De Amerikanen zullen zeker een uitweg vinden uit deze kwestie".

Na opzegging samenwerking:

George Hueck wil nieuw bestuur van FOL spreken

WILLEMSTAD — Beëindiging van de samenwerking met de SI betekent geenzins dat coöperatie in de nabije toekomst uitgesloten is. Mogelijk in dezelfde opzet, of op andere wijze. Zo staat te lezen in de brief die het nieuwe bestuur van de Frente Obrero (FOL) gisteren naar het bestuur van ex-partner Sosial Independiente (SI) gestuurd heeft.

FOL-voorzitter Anthony Godett verklaarde vandaag aan de Amigoe intussen van SI-leider George Hueck een uitnodiging te hebben gehad voor een gesprek. Dat gebeurde toen Hueck en Godett elkaar gisteren ontmoetten in hun hoedanigheid van eilandsraadslid. Was de reactie van Hueck een van verbazing? Godett: 'Nee. Ik denk niet dat hij verbaasd is, want er bestond al geen formele samenwerking meer tussen ons nieuwe bestuur en de SI. We hebben er verder niet over gesproken.'

Waarover Hueck met het nieuwe bestuur wil praten is Godett niet bekend. Hij zei dat FOL de invitatie heeft aanvaard. Indien Hueck wil spreken over nieuwe samenwerkingsvormen zal Godett daarvoor een welwillend oor hebben, bleek uit zijn verklaringen aan deze krant. "Wij zullen aanhoren wat men te zeggen heeft en een en ander weer in het FOL-bestuur naar voren brengen," zo zei de jonge Godett.

Persoonlijk gelooft hij niet dat het nieuwe Frentebestuur staat te springen om nu alweer met SI in zee te gaan - ook niet indien de relatie veranderd wordt. De nieuwe FOL is immers absoluut niet te spreken over de wijze waarop SI de laatste maanden met de oranje vleugel omsprong. "Er was voor ons geen respect, we waren ons eigen gezicht kwijt."

De Amigoe berichtte gisteren al dat de FOL woensdagnacht besloten heeft de samenwerking met ex-partner SI van George Hueck op te zeggen. Deze beslissing viel tijdens de eerste bestuursvergadering van de nieuwe Frente-top onder voorzitterschap van Anthony Godett, zoon van FOL-oprichter Papa Godett.

In het schrijven dat gisterochtend George Hueck bereikte, wordt melding gemaakt van het feit dat degenen die destijds het akkoord met de SI tekenden al niet meer bij de FOL zitten. Verder maakt Godett melding van een noodzakelijk reorganisatie-proces dat binnen de nieuwe FOL moet plaats vinden. Dit proces zal de nodige tijd en inspanning vergen en de partij zal derhalve niet daadwerkelijk inhoud kunnen geven aan de samenwerking met SI. In de volgende alinea wordt meegedeeld dat daarom de samenwerking met de SI wordt opgezegd. In het alles behalve felle bewoordingen opgestelde schrijven wordt de ex-partner bedankt en wordt meegedeeld dat samenwerking in de toekomst mogelijk blijft. Daarover zal, gezien de uitnodiging van Hueck, mogelijk op zeer korte termijn al over gesproken worden, erkende Godett vanochtend.

Goede FOL-bronnen echter meldden dat vele, vooral nieuwe FOL-kopstukken, helemaal niet tevreden zijn met de resultaten van de samenwerking en die niet weer willen zien. De arbeiderspartij werd totaal 'opgeslokt' en met de wensen van de oranje vleugel werd geen rekening gehouden.

Godett verklaarde dat hij de gezaghebber heeft benaderd om zitting te kunnen nemen in de diverse commissies van de eilandsraad. Hij zei er het volste vetrouwen in te hebben dat deze losmaking van SI gunstige gevolgen zal hebben voor de partij. Door stopzetting van de samemwerking beschikt FOL nu slechts over 1 zetel in de eilandsraad (van Anthony Godett, de overige 4 zijn van de SI-mensen) en is er geen FOL-man in de Staten, waar de SI met 3 man vertegenwoordigd is. Hij erkende dat er heel veel zal moeten gebeuren om over twee jaar bij de volgende Statenverkiezingen de nodige stemmers te trekken omdat de SI (en de ex-FOL-mensen) duidelijk de meeste stemmers hadden. Godett is optimistisch gestemd. "Het werk is al begonnen.".

George Hueck was vanochtend niet bereikbaar voor commentaar.



Anne-Wil Blankers houdt lezing over theater

WILLEMSTAD — De Nederlandse top-actrice Anne-Wil Blankers geeft zondagmorgen (17 mei) in het Avila Beach Hotel een lezing over theater en toneel, aan de hand van voorbeelden uit de praktijk van haar eigen lange loopbaan.

Kaarten voor de lezing, die wordt gegeven in de onlangs geopende gehoorzaal La Belle Alliance, zijn gratis af te halen bij het Avila Beach Hotel (zolang de voorraad strekt). Zowel tijdens de voordracht als na afloop bestaat de gelegenheid tot het stellen van vragen. Er wordt bovendien getracteerd op koffie met gebak.

Anne-Wil Blankers verblijft op Curaçao op uitnodiging van Paradise Productions. Op 25, 26 en 27 mei geeft zij in schouwburg Centro pro Arte uitvoeringen van haar succesvolle solovoorstelling 'Shirley Valentine'. Met die voorstelling stond zij tweeëneenhalf jaar lang in de Nederlandse en Belgische theaters.

Pourier weer in commissie

Onderzoek naar introduktie douane voor Sint Maarten

WILLEMSTAD — Praktisch gelijktijdig met de indiening van de bevindingen over de bestuurlijke situatie op St. Maarten, is ex-premier mr Miguel Pourier benaderd om zitting te nemen in een andere 'St. Maartencommissie'. Deze keer om de invoering van douane op het Nederlands/Franse eiland te bestuderen. Het wordt wederom een gemengde commissie. Pourier staat niet onwelwillend tegenover het verzoek.

Hij bevestigde vandaag aan deze krant, enige maanden geleden al officieus benaderd te zijn toen melding werd gemaakt van de oprichting van een commissie die de douane-kwestie op St. Maarten moet gaan bestuderen.

Ter gelegenheid van de overhandiging van het rapport over de bestuurlijke besluitvorming en knelpunten in Philipsburg is deze week wederom de douanestudie ter sprake gekomen en Pourier werd - nu wel - officeel gevraagd of hij wil meewerken. Dat zal geen probleem zijn, zei Pourier, die meldde dat hij voor zich zelf over deze kwestie al een 'klein rapport' heeft opgesteld. Wie nog meer in de nieuwe commissie komen en of hij weer voorzitter wordt, is Pourier niet bekend.

Pourier, die ex- ABN Antillen-directeur is, zat samen met zo'n 4 andere mensen (van de Antillen en Nederland in een commissie die drie maanden de tijd kreeg om de bestuurlijke situatie op St. Maaten onder de loupe te nemen. De bevindingen zijn niet echt gunstig, bleek uit Pourier's toelichting en uit de reactie van minister Ernst Hirsch Ballin. De Nederlandse minister ontving deze week tijdens zijn bezoek aan Curaçao het rapport, evenals premier Maria Liberia en leden van het BC St. Maarten.

Hirsch Ballin is al tijden erg bezorgd over St. Maarten en hij herhaalde dit ook deze keer. Hij heeft uit het rapport kunnen concluderen dat de situatie op het eiland 'uiterst zorgelijk' is, zo verklaarde hij aan journalisten.

Pourier, die voorzitter van de 'oude' commissie was, wilde vandaag in gesprek met de Amigoe imhoudelijk niet ingaan op het rapport. Hij wilde wel kwijt de suggestie om de gezaghebber tijdelijk - voor een jaar - meer beslissingsbevoegdheid te geven, zelf de belangrijkste vinden. Ook is voor hem duidelijk geworden dat hoger toezicht de laatste 10 jaar ontbrak. Vandaar dat behalve het eiland, ook de landsoverheid een taak heeft om er de situatie aan te pakken.

Op verzoek van de regering onthoudt de commissie zich van meer commentaar (aan de media). Het rapport zal, zo werd de commissie toegezegd, bestudeerd worden en op 'korte termijn' naar de parlementen worden verstuurd, voorzien van het nodige commentaar. Het raport zal dan, verwacht Pourier, officieel gepubliceerd kunnen worden. De Amigoe begreep dat delen uit het rapport al in een St. Maartense krant verschenen zijn.

Nu zal kennelijk ook de douane-kwestie op korte termijn worden aangepakt. De drie bovenwinden beschikken niet over douane en er worden geen invoerrechten geheven (in tegenstelling tot de ABC-eilanden). Met name minister Hirsch Ballin is voorstander om daarin verandering te brengen. Douane betekent immers meer controle, aldus Hirsch Ballin. Hij heeft meer dan eens op de Antillen verklaard dat instelling van douane een remmend effect kan hebben op illegale activiteiten op het eiland, ondermeer op het gebied van vreemdelingen en drugs. Dit punt verschijnt dan ook op het 'lijstje' van 14 punten ten behoeve van St. Maarten.

Miguel Pourier lijkt een favoriete kandidaat voor het verrichten van onderzoeken op St. Maarten en zal, naar het er naar uit ziet, weer spoedig in een commissie worden benoemd.

MAN wil over studiebeurzen vergaderen

WILLEMSTAD — De blauwe partij MAN heeft een vergadering van de eilandsraad aangevraagd. Tijdens deze vergadering wil zij spreken over een duidelijk beleid inzake de studiefinanciering.

Vorig jaar augustus heeft de MAN ook al een vergadering bijeen laten roepen. Destijds zijn er door de gedeputeerde beloftes gedaan, die volgens de blauwe partij niet nagekomen zijn.

De partij wenst duidelijkheid omtrent de hoogte van het rentepercentage en de wijze van terugbetaling van de beurzen. Verder wil de MAN graag iets meer weten over de zogenaamde 'prioriteitsbeurzen', waarover vorig jaar gesproken werd. Er zou dan prioriteit gegeven worden aan beurzen voor studierichtingen, waaraan op het eiland behoefte bestaat.

De MAN verwacht dat de vergadering begin volgende week plaatsvindt.

Eindexamen '92

Eerste dag reuze meegevallen

WILLEMSTAD — De kop is eraf. Vandaag zijn de eerste eindexamens gemaakt en het viel mee. "Als het zo doorgaat, zie ik het examen wel zitten", liet VWO-leerling Paul Marchena (Radulphus College) weten. Voor hem begon het examen vandaag met Economie I, niet bepaald het gemakkelijkste vak. Van de opgaven vond hij de tweede, over natuurrubberindustrie, de moeilijkste. "Ik dacht dat ik het slecht gemaakt had, maar volgens mijn leraar heb ik het toch goed".

Ook een 'smerige vraag' over de geldmarktkasreserve bleek hij goed beantwoord te hebben. Opgave vier over het Keynesiaans model daarentegen vond hij weer 'heel simpel'.

Door de zenuwen heeft hij wat te lang aan de eerste opgave gewerkt. "Daardoor heb ik het niet helemaal af kunnen krijgen". Maar over het algemeen viel het hem mee: "zeker weten".

Docent Niek van Moorsel van dezelfde school was ook zeer tevreden over de opgaven. "Er was een goede spreiding van de stof. Alle onderwerpen kwamen aan bod, behalve de wisselkoersen. Heel raar, die staan er altijd in, maar nu niet. Maar verder was het goed te maken. De problemen waren allemaal in de les behandeld en makkelijk in het boek terug te vinden".

Van Moorsel is van mening dat er goede en ook originele vragen zijn gesteld. Bij voorbeeld de vraag over het Europees Monetair Systeem (EMS): "Ze moesten het EMS op de grondstofproblematiek toepassen. Heel leuk".

Verbaasd is de economieleraar over de vraag over het Keynesiaans model. "Het eerste deel van die opgave was gewoon een standaardvraag. Dat is al zo vaak in proefwerken en schoolonderzoeken gevraagd. Als een leerling dat nu nog fout doet, dan ligt het echt aan de leerling".

Het enige probleem voor sommige leerlingen was het taalgebruik. Dat bevestigde ook Carlos Maldonado (Radulphus College). "Bepaalde woorden zijn moeilijk voor sommige mensen, en je mag tijdens het examen niets vragen". Het woord 'belastingafdracht' bij voorbeeld leidde bij een aantal leerlingen tot problemen. Door onbekendheid met de juiste betekenis van dit woord, kon niet iedereen de vraag goed beantwoorden.

Carlos had niet verwacht dat het examen zo makkelijk zou zijn. Hij moet een 5,8 halen en denkt dat dat cijfer er wel in zit. "Alleen die opgave over de rubberindustrie vond ik niet te maken. Maar de grafieken waren wel weer goed te doen".

MAVO

Op havo en mavo hadden ze vanochtend tekst Nederlands. Veel mavoleerlingen moesten daarna direct door met natuurkunde, dus was er voor de mavo alleen een eerste reactie van docente Nederlands en Engels Rita Willems te krijgen.

Zij noemt het een 'geschikte, goede tekst'. Wel onder voorbehoud - ze had de tekst nog niet grondig kunnen lezen en pas een paar vragen bestudeerd. "De drie teksten sluiten heel goed op elkaar aan", vertelt zij, "en ze zijn actueel".

De eerste tekst gaat over een opvangprogramma van Antilliaanse jongeren in Nederland, over de taalproblematiek en de sociale aanpassing". In de tweede tekst, 'Nu ga ik het maken', vertelt een ex-bursaal over zijn ervaringen in Nederland. Hij vertelt over zijn verkeerde studiekeuze. De derde tekst behandelt de taalproblematiek van de Antilliaan in Nederland.

"Kortom, teksten die de leerlingen aanspreken. We hebben het ook vaak over deze onderwerpen in de les", aldus Willems. De paar vragen die zij heeft kunnen bekijken vindt ze niet moeilijk. "De leerlingen moeten zuiver lezen en gericht antwoorden. En voor leerlingen die moeite hebben met het formuleren zijn er ook de *multiple choice*-vragen".

ROT TEKST

Ook de havoleerlingen werkten vanochtend aan een tekst. Broer en zus Willemsen (Robbert en Danja), beiden leerling van het Peter Stuyvesant, vonden het op het eerste gezicht een hele moeilijke tekst. "Oh jé, dat wordt weer zo'n rot tekst", was het eerste wat Robbert dacht toen hij de tekst onder ogen kreeg. Maar later viel het mee. "Als je de structuur door had, was het redelijk te maken".

Danja vond het ook een moeilijke tekst: "Je moest je heel goed concentreren. Maar naarmate de tekst vorderde, kreeg je het meer door. Hij was vooral moeilijk om te lezen".



■ *Van Moorsel: 'goede spreiding'*

Dat vond Robbert ook. Beiden kregen door de vragen houvast. "Daardoor begreep je de tekst beter".

Edison Wiesken van het Stuyvesant vond de tekst ook niet zo moeilijk. "Er stonden wel een paar moeilijke woorden in, maar ik ben redelijk optimistisch".

De tekst ging over de werkende vrouw en de emancipatie. Dat sloeg volgens Edison ook op de Antilliaanse samenleving. Die mening waren de docenten Wim van Limpt en Liesbeth Kraetzer eveneens toegedaan. "Een interessante tekst, ook voor Curaçao, waar beide ouders vaak werken".

Voor de leerlingen was het volgens hen prettig dat er veel zogenaamde 'citeervragen' inzaten. Over het algemeen vonden zij het een 'overzichtelijke tekst met veel signaalwoorden'. Daarmee wordt een onderling verband tussen de alinea's gelegd. "Er zaten weinig echt lastige vragen bij", zo lieten de docenten weten.

Voor het eerst stond er dit jaar bij hoeveel punten je per onderdeel kunt 'verdienen'.

Maandag gaat het examen verder. Alle eindexamenleerlingen moeten dan hun fantasie en stijlgevoel loslaten op het opstel Nederlands. Daarnaast is er wiskunde A voor havo en vwo, en natuurkunde voor de mavo.

Studentenblad Chispa (SSNA) ziet levenslicht

WILLEMSTAD — In mei is het eerste nummer van het studentenblad Chispa (vonkje) uitgekomen. Het beoogt lijfblad te worden van de studenten die vanuit de Antillen aan Nederlandse onderwijsinstellingen een vervolgopleiding zijn gaan volgen. Chispa is een uitgave van de Stichting Studiecommissie Nederlandse Antillen.

Het blad biedt inzicht in de laatste ontwikkelingen op het eiland. Ondermeer de inzet van de maart/april-stakingen en het verzet tegen PTT-Telecom worden belicht. Chispa probeert ook informatie te vergaren bij de Antilliaanse overheidsdiensten en het bedrijfsleven over mogelijke vacatures. Een moeizame bezigheid omdat de werkgevers op de eilanden nog niet voldoende er van doordrongen zijn dat in Nederland hun toekomstig kaderpersoneel studeert, aldus een voorwoord van de redactie.

Correspondent op de Antillen is Belkis Osepha. Eindredactrice is Mayra van der Dijs, voormalig directeur van het dagblad Amigoe. Dit medium verleent op incidentele basis een bijdrage aan de samenstelling van de tweemaandelijks uitkomende krant.

Het blad verschijnt in het Nederlands, met Papiamentstalige rubriekskoppen.

Onduidelijkheid over fax

PTT Telecom: "Geen politieke spelletjes"

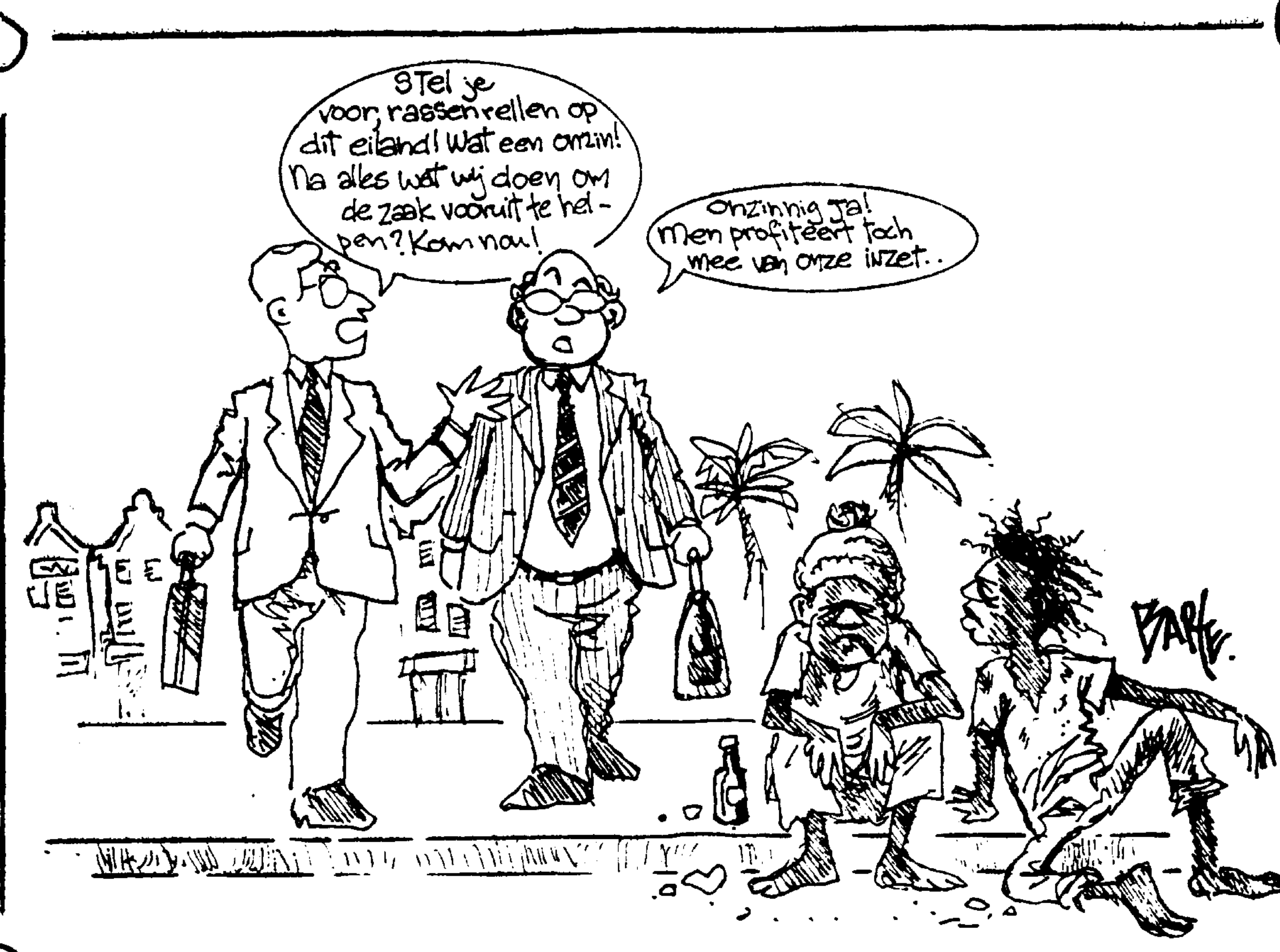
DEN HAAG/WILLEMSTAD — In het weekeinde van 9 en 10 mei is de directie van PTT Telecom per fax medegedeeld dat het bestuurscollege heeft besloten de onderhandelingen in het kader van het Memorandum of Understanding 'tot gelegener tijd uit te stellen', aldus gedeputeerde Arrindell. Bij PTT Telecom is tot op dit moment echter nog niets bekend van een dergelijke brief.

Aangezien het bestuurscollege vandaag in vergadering bijeen is, kon geen reactie van de gezaghebber worden verkregen op deze tegenstrijdige berichten.

Woordvoerder F. Lenderink van PTT Telecom zegt vandaag in een reactie met nadruk niet te willen deelnemen aan politieke spelletjes. "Laat ik duidelijk zijn. We zijn als PTT Telecom nog steeds geïnteresseerd in samenwerking met Landsradio, maar er is op dit moment geen enkele sprake van gesprekken of onderhandelingen. Wij bekijken de ontwikkelingen op afstand. We weten wat we willen, maar de principiële beslissing over samenwerking moet nog vallen. Zodra de politieke beslissing op Curaçao gevallen is en men wil samenwerken, dan kunnen we gaan praten over de vraag: hoe doen we dat dan? Maar voorlopig houden we ons buiten alle politieke spelletjes", aldus Lenderink.

In een eerder stadium liet PTT Telecom al weten dat het bedrijf samenwerking met Landsradio ook als profijtelijk beschouwt voor het Curaçaose bedrijf getuige eerdere succesvolle samenwerkingsverbanden van PTT Telecom.

Bij dit bedrijf is duidelijk irritatie ontstaan over de beschuldigingen en insinuaties die vanaf deze zijde van de oceaan naar Den Haag waaien in verband met de interesse van PTT Telecom voor een 49-procents deelname in Landsradio. Algemeen directeur drs. Ben Verwaayen heeft de minister van koninkrijkszaken mr. Ernst Hirsch Ballin al verzekerd dat er geen enkele sprake is geweest van corruptie bij de onderhandelingen tussen de beide bedrijven. PTT was ervan beschuldigd grote 'voorschotten' te hebben uitgekeerd aan bepaalde sleutelfiguren op Curaçao om de participatie tot een goed einde te brengen.



ABVO stelt forum over telecommunicatie uit

WILLEMSTAD — Het forum over telecommunicatie, dat morgen gehouden zou worden in het Holiday Beach Hotel, is voorlopig uitgesteld.

Organisator ABVO heeft dit besloten nadat vele afzeggingen van sprekers binnenkwamen. Hoewel niet alle panelleden van deelneming afzagen, besloot de ambtenarenvakbond toch het forum over decentralisatie en privatisering van de Landsradio uit te stellen. "Van een evenwichtig panel kon geen sprake meer zijn, waardoor de informatie eenzijdig zou kunnen worden."

Als sprekers zouden, naast ABVO-voorzitter Rojer, aantreden: minister De Paula, gedeputeerde Arrindell, Ivan de Windt (Grupo piloto), Oscar Castillo, Ephraïm Cijntje (vertegenwoordiger PTT Telecom), Don Martina (MAN) en W. Spencer (CFW). Het is niet bekend welke panelleden verstek lieten gaan. Ook is nog niet duidelijk wanneer het forum wel zal worden gehouden.

MAN: "Rem op participatieproces is een begin"

STTK wenst uitspraak eilandsraad over uitstel deelname PTT in LRD

WILLEMSTAD — MAN-leider Don Martina acht het een juiste zaak dat het bestuurscollege - volgens haar zeggen - PTT Telecom op de hoogte heeft gebracht van het gewenste uitstel van de plannen tot participatie in Landsradio en Setel. STTK-voorzitter Melvin Richards echter twijfelt aan de status van de beslissing. Hoewel hij het een stap in de goede richting noemt, wil hij dat de eilandsraad zich uitspreekt over deze kwestie en niet slechts het bestuurscollege.

De brief is ondertekend door de gezaghebber en de secretaris van het Eilandgebied, aldus gedeputeerde Abel Arrindell. De mededeling aan PTT Telecom betekent niet dat de onderhandelingen van de baan zijn; de lopende zaken zullen worden aangehouden. Arrindell wijst tevens op het belang van het gerechtelijk onderzoek naar vermeende corruptie in wat inmiddels wordt aangeduid als de 'aandelenaffaire'. "Ik wil dat het onderzoek van het Openbaar Ministerie in alle rust kan plaatsvinden."

De gedeputeerde van telecommunicatie maakte tijdens de 4 mei jl. gehouden eilandsraadsvergadering bekend dat aan PTT Telecom mondeling was medegedeeld dat het BC wenst dat er 'pas op de plaats' wordt gemaakt met de voorbereidingen voor participatie van het Nederlandse telecommunicatiebedrijf in het toekomstige Curtel N.V.

Met name de MAN drong aan op een schriftelijke neerslag van deze mondelinge mededeling. PTT Telecom zou volgens gedeputeerde Arrindell inmiddels via fax op de hoogte zijn gesteld. Om onduidelijke redenen is bij PTT Telecom nog niets bekend over deze brief of fax.

BEHOORLIJK

Fraktieleider Don Martina vindt dat het BC met het uitstel van de onderhandelingen een juiste beslissing heeft genomen, maar vraagt zich tevens af wat men van plan is. "Het is in elk geval een stap in de goede richting dat het BC nu de tijd gaat nemen om behoorlijk bestuur toe te passen. Onze oppositie - en die van de STTK, Kamara Sindikal en Kamer van Koophandel - heeft klaarblijkelijk zin gehad."

In een brief aan de gezaghebber zegt de blauwe partij weliswaar het idee voor een telecommunicatietop, te houden op 13 en 14 juni, toe te juichen, maar te twijfelen aan het nut ervan. Volgens Martina zal een top moeten worden gehouden op basis van een document waarin alle fundamentele gegevens over telecommunicatie op een rijtje zijn gezet. Toekomstperspectieven, een sterkte-zwakte analyse, strategische oogmerken, maar ook de motivering voor de keus van PTT Telecom als participant zou op papier moeten worden gesteld.

Tevens dringt de MAN aan op deelname van de eilandsregering aan de top, 'omdat zij juist de taak heeft om meer informatie en toelichting te verstrekken op dit terrein'. De blauwe partij hoopt voor 20 mei aanstaande de benodigde informatie voor de top te hebben ontvangen, waarbij zij aantekent dat de MAN, als lid van de eilandsraad, niet gediend is van gecensureerde inlichtingen.

FAX

Richards, voorzitter van de STTK, de vakbond die zich sedert oktober vorig jaar fel verzet tegen de voornemens van de overheid om 49 procent van de aandelen Curtel N.V. te verkopen aan PTT Telecom, zegt 'eigenlijk helemaal niet blij te zijn met de mededeling per fax'. "Ik wil horen dat de eilandsraad een motie aanneemt. Een beslissing van het bestuurscollege is niet genoeg."

De voorzitter ziet de strijd van de STTK ook vooral als een waarschuwing aan de bevolking. "Het gaat ons niet in de eerste plaats om ons eigen hachje maar om de wijze waarop de overheid haar activiteiten wil financieren. Het is bekend dat het geld dat de verkoop van aandelen Curtel N.V. gaat opleveren zal worden gebruikt om financiële gaten te dichten."

Hij heeft echter geen vertrouwen in de wijze waarop dat eventueel zal gaan gebeuren en refereert aan de periode waarin het Curaçao voor de wind ging ten tijde van de grote opbrengsten uit de offshore. "Daar is niets meer van over. Waarom is toen niet gespaard voor de magere jaren?" Richards vreest voor een 'totale uitverkoop' van het nationale erfgoed als er geen goed financieel beheer tot stand komt.

ALM en vakbond bereiken akkoord

WILLEMSTAD — De bemiddelingspoging van de Landsbemiddelaar, Migda Schill-Maria, in het conflict over een cao voor het personeel van de ALM, is gelukt. De directie en de NABLP hebben een principe-akkoord bereikt en praten maandag gezamelijk verder.

Er zijn in totaal drie sessies voor nodig geweest om de partijen nader bij elkaar te brengen, aldus Schill-Maria. Haar bemiddeling werd door minister Rozendal ingeroepen op het moment dat er een werkonderbreking dreigde bij de Antilliaanse Luchtvaart Maatschappij als gevolg van de vastgelopen cao-onderhandelingen.

Op twee van de drie punten is tot nog toe overeenstemming bereikt. De ALM heeft een eindejaarsuitkering van 5 procent toegezegd. Over de kerstgratificatie was men het al eens. Hoe hoog de vakantieuitkering moet gaan worden is nog onderwerp van discussie. Wat de looneis van 8,33 procent betreft - die komt voorlopig niet ter sprake omdat eerst de resultaten van een functieherwaardering moeten worden afgewacht.

De Landsbemiddelaar is momenteel nog bezig aan een poging de vakbond en de directie van de KAE nader tot elkaar te brengen. De gesprekken verlopen nogal stroef volgens haar. Maandagmiddag zal de bemiddeling worden voortgezet. De vakbond STK eist dat de salarissen worden aangepast aan het bereikte akkoord voor de ambtenaren. Deze kregen een loonsverhoging van 14 procent toegezegd in april.

Leslie Navarro (DP) alsnog 'full-time'

WILLEMSTAD —Leslie Navarro (DP) zal alsnog het full-time lidmaatschap van de Staten aanvaarden. Dat komt omdat hij als fractieleider in de Staten (en Eilandsraad) enorm veel werk heeft en zijn werkzaamheden als hoge belasting-functionaris (bij de overheid) ondergeschikt zijn geworden aan die als politicus.

Zo werd gisteren tijdens het wekelijkse DP radiopraatje bekend gemaakt. Navarro, wiens partij sinds kort in het eilandsbestuur en de centrale overheid zit, weigerde destijds - met de nodige tam tam - het full time lidmaatschap van de Staten. Hij zei niet per se tegen deze regeling te zijn - waarbij full-time Statenleden zo'n 8000 gulden per maand 'verdienen' - maar vond het tijdstip ongelukkig gekozen. De overheid zit in financiële problemen en ambtenaren wachten al jaren op een deel van hetgeen zij inleverden. Dat was toen de DP nog in de oppositie zat. Daar kwam bij dat jurist Navarro een goede baan heeft bij de overheid, dus hij vond het niet nodig het full-time lidmaatschap te aanvaarden.

De woordvoerder van de DP legde gisteren uit dat het bestuur van de rode partij er nu anders over denkt: men zit nu immers in de regering en de werkdruk van Navarro als politicus is erg toegenomen. Ook meent de DP dat nu met de ambtenarenvakbonden overeengekomen werd dat de ambtenaren nu ook weer wat terugkrijgen, Navarro zonder probleem het full-time salaris kan aanvaarden.

WILLEMSTAD — Van 17 mei tot en met 21 mei wordt in het gebouw 'Salem', Landhuis Mount Pleasant (weg naar Bullenbaai) een evangelisatiecampagne met Marie Haaijer gehouden.

Van 22 mei tot en met 24 mei zal dat in Cine-Rio te Suffisant het geval zijn. De aanvang is elke avond om half acht en de voertalen zijn Nederlands en Papiamentu.

Martie Haaijer is, zoals zij zelf zegt, gewoon een huisvrouw uit Amsterdam door God geroepen om zowel in eigen land als tot ver over de grenzen een getuige van Zijn genezing, redding en bevrijding te zijn. Toen Martie Haaijer stervende was aan kanker en door de doktors opgegeven, werd zij volkomen genezen door haar geloof in de Here Jezus Christus.

Keukenbrand

WILLEMSTAD — Donderdagochtend moest de brandweer van Rio Canario uitrukken voor een brand in nachtclub Whispers aan de Schottegatweg Oost. Het vuur ontstond in de keuken. De oorzaak is onduidelijk. Er deden zich geen persoonlijk ongelukken voor.

Open house Studio Girouette

WILLEMSTAD —In de studio van Ellen Spijkstra wordt dit weekend open huis gehouden. Zij zelf en 27 van haar leerlingen laten daar enkele van hun beste werkstukken zien. Ellen Spijkstra is keramiste en heeft zich op dat gebied zowel in Nederland als op Curaçao een zekere faam verworven. Ook in Venezuela geeft zij soms cursussen in gespecialiseerde onderdelen van haar vakgebied. Daarnaast is zij fotografe en richt zij met haar liefde voor detailopnamen haar lens vaak onverwacht op een reeds lang bekende plek, zodat de schoonheid en de kleurenrijkdom daarvan belicht en ontdekt worden.

In haar Studio Girouette aan de Lyraweg geeft Ellen Spijkstra keramieklessen. Al haar leerlingen doen mee dit weekend, zodat er werk te zien zal zijn van Ellen Spijkstra zelf, werk van gevorderde leerlingen, maar ook beginners werk. Wat al die werkstukken gemeen hebben is het enthousiasme en de zorg waarmee ze gemaakt zijn. Er zullen op zaterdag 23 mei en zondag 24 mei zo'n 70 werkstukken te bezichtigen zijn, waarvan slechts sommige te koop zijn. Het is daarom geen echte expositie, het gaat in de eerste plaats om de werksfeer. Het open huis wordt gehouden op beide dagen van 16.30 tot 18.30 uur. Studio Girouette, Lyraweg t.o. nr. 68.



Visserman komt om het leven

WILLEMSTAD — Langs de vlakte van San Pedro, ter hoogte van Boca Kacho is donderdagochtend het levenloze lichaam van Hubert Zimmerman in het water aangetroffen. De 41-jarige inwoner van Mahuma was dinsdag naar het zeegebied Pamper gevaren om er te vissen en was niet teruggekeerd. Duikers hebben het stoffelijk overschot uit het water gehaald.

ORANJESTAD — In de Biblioteca Nacional is maandag de tentoonstelling 'Samen kijken, samen lezen' geopend. De tentoonstelling is opgezet in het kader van het Nederlandse Film- en Boekenfestival dat op twaalf mei op Aruba begon. In aanwezigheid van onder andere de auteurs Esther Jansma, Yvonne Keuls, Jan Brokken, Tim Krabbé en Leon de Winter opende de minister van welzijnszaken, Fredys Refunjol, de tentoonstelling.
In zijn toespraak sprak de minister zijn waardering uit voor de samenstellers van de tentoonstelling; de stagiaires Jeanne Schiks en Alma Feenstra. De expositie benadrukt dat de leesbaarheid al op jeugdige leeftijd gestimuleerd kan worden door veel voor te lezen. Daarom opende Refunjol de tentoonstelling door het voorlezen van een fragment uit een Nederlands leesboek voor de kleine Jody Leañez. Ook is er in de aktiviteitenzaal aandacht voor de boeken, die verfilmd zijn en deze week in het Cas di Cultura vertoond zullen worden. Er is een uitgebreid programma voor de leerlingen van Colegio Arubano samengesteld. Op de MAVO's en het IPA zal ook de nodige aandacht worden gegeven aan het festival. De expositie is gratis toegankelijk tijdens de openingsuren van de bibliotheek.

STRAATSBURG - Bulgarije wordt donderdag 27e lid van de Raad van Europa. Criteria voor het lidmaatschap zijn partijpluralisme, grondwetgerichtheid, vrije pers, rechten voor minderheden en stakingsrecht. Kritiek had men in het debat op het Bulgaarse optreden tegenover de Turkse minderheid en de doodstraf die het land nog moet afschaffen.

Aruba Ariba

ORANJESTAD — In de Tivoli Club werd de laatste avond van de derde competitieronde van bridge club Aruba Ariba gehouden. Er werd in één poule gespeeld, daar er 32 bridgers meededen. Boven de vijftig procent scoorden: 1. Mw Tromp/Hr Jacobusse 60.97 procent; 2. Echtp.van Eijck 60.46; 3.Dames Seaber/Smit 57.14; 4.Mw.Verbunt/Hr Kroeze 56.38; 5.Echtp.Bilderbeek 55.61; 6. Hr Marapin/Tjon Kon Sang 54.85; 7.Mw.Eilers/Hr de Vries 53.57; 8. Dames Lampe/Eman 50.51; 9.Dames Haupt/Pas 50.00 procent.

Na 21 jaar terug naar Nederland

Vertrek dominee Hessen een groot verlies

ORANJESTAD — Dominee H.E.P.Hessen en echtgenote verlaten Aruba op 24 mei om, na 21 dienstjaren, in Nederland van een welverdiend pensioen te genieten. Zondag zeventien mei wordt om zes uur 's middags op het grote plein voor het jeugdcentrum te Piedra Plat in een speciale dankdienst afscheid genomen van het echtpaar. De dienst wordt geleid door dominee Berggraaf uit Curaçao.
Dominee Hessen, die zijn opleiding volgde aan de Theologische school van de Evangelische [illegible] in zijn geboorteland Suriname en [illegible] Theologische Faculteit van de Rijksuniversiteit Utrecht, werd op 27 oktober 1967 tot predikant geordend en werkte tot 1966 in zijn geboorteland. Daarna werd hij [illegible] de [illegible] Curaçao, waar [illegible] werd [illegible] voor de [illegible] maar ook [illegible] op Aruba, welke uit [illegible] bestond: [illegible] en San Nicolas. [illegible] een sinecure, want hij [illegible] maandelijks [illegible] van Curaçao naar Aruba voor zijn pastorale werk.
Toen dominee [illegible] in juli 19[illegible] als [illegible] van de Protestantse Gemeente Aruba vertrok, was het dominee Hessen die [illegible] in de [illegible] De kerkraad van de Protestantse Gemeente Aruba besloot dominee Hessen, die zich realiseerde in wat voor een moeilijke situatie de Protestantse Gemeente Aruba verkeerde, om een beroep naar Aruba te [illegible]. Op [illegible] kwam hij in dienst van de wijkgemeenten Piedra Plat en San Nicolas en [illegible], vader, [illegible] de kerk van Piedra Plat gesticht.
Naast zijn dubbele werkzaamheden in de [illegible] was dominee Hessen ook zeer aktief op het gebied van het jeugdwerk en als lid van talloze charitatieve stichtingen en instellingen, waarin hij bestuursfunkties vervulde. Nooit werd een vergeefs beroep op hem gedaan, als mensen hem nodig hadden, hoefden zij niet te zoeken naar de dominee want hij wás er. Hessen heeft naast zijn werk als predikant te Piedra Plat en San Nicolas, waar hij iedere zondag kerkdiensten verzorgde, ook talloze malen op zon- en feestdagen kerkdiensten verzorgd in de wijkgemeente Oranjestad [illegible] eerste wijkpredikant van Oranjestad vertrok heeft hij zelfs twee jaar lang naast de kerkdiensten te Piedra Plat en San Nicolas, óók de kerkdiensten in Oranjestad verzorgd, evenals trouw- en begrafenisdiensten. Een zware taak, op een gegeven moment zelfs té zwaar, want Hessen ontzag zichzelf niet en dat kostte hem toen zelfs [illegible]. Maar hij ging door.
Zijn grote [illegible] toewijding werden [illegible] onderscheiden met de benoeming tot Ridder in de Orde van Oranje Nassau. Dominee Hessen had ook een grote liefde en belangstelling voor het onderwijs. Vele jaren verzorgde hij niet alleen het [illegible] op de scholen, maar was hij [illegible] toen er groot tekort [illegible] Duits, [illegible] Colegio [illegible] pa Empleo. [illegible] Hessen is door de regering van Aruba benaderd, en [illegible] officieel benoemd, om als studentenmentor op te treden voor de Arubaanse studenten in Nederland voor de regio Den Haag-Leiden.
Hoe groot de waardering van velen is voor de inzet en zorg van dominee Hessen en [illegible] blijkt uit de talrijke afscheidsavonden welke voor hem worden georganiseerd door de stichtingen en instellingen waarvan de dominee bestuurslid was.

AGENDA ARUBA

KANTOORUREN AMIGOE
open van 08.30-12.00/14.30-17.30 uur; zaterdag gesloten.

TELEFOON
24333. Voor spoedgevallen na kantoortijd: 21639. 22316 en 24508. **Pageboy 127-0379.**

TELEFAX: 22368.

BANKREKENINGNUMMER
10.815.445 Banco di Caribe.

POLITIE
100.

ALARMCENTRALE
115.

****

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 08.00-12.00/14.00-17.00 uur worden opgegeven; behalve op zaterdag. Alleen zoekertjes, die op maandag en donderdag vóór 10.00 uur binnen zijn, kunnen de dag daarop (dus dinsdag en vrijdag) verschijnen.

****

BIOSCOPEN
DRIVE-IN: 20.30+24.00 uur **Body Parts** (horror; 14 jr.)
PRINCIPAL: 20.30 uur **The People under the Stairs** (horror; 18 jr.).

****

WACHTREGELING DOKTOREN
(maandag t/m zaterdag van 18.00-07.00 uur):
Oranjestad, Madiki, Tanki Flip, Noord, Tanki Leendert, Paradera en Sta. Cruz: dokter Sneek via Dr. Horacio Oduber Hospitaal (tel.: 24300) of via Alarmcentrum (115).
Pos Chiquito, Savaneta en San Nicolas: dokterB Britt-Croes via Centro Medico San Nicolas (tel.: 48833) of via Alarmcentrum (115).

****

BOTICA'S
(nachtdienst)
Pabao brug: Santa Cruz, Macuarima 23-B. Tel.: 28028
Pariba di brug: San Nicolas, B. v/d Veen Zeppenveldtstraat (San Nicolas), tel.: 45712.

****

VOOR BRANDGEVALLEN, ongelukken of een of ander ongeluk gelieve Alarmcentrale, tel.: 115, op te bellen.

****

CENTRO MEDICO CARABOBO
(Engelandstraat 7, tel.: 21777)
De wacht heeft dra L.G. Beke-Martínez, tel.: 24696.

****

WIT GELE KRUIS ARUBA ZUIGELINGENBUREAU
(Koningstraat 22, tel.: 24444)
Dagelijks geopend van 07.30-12.00/13.50-17.00 uur; maandag te Paradera (tel.: 25543) van 08.00-11.00 uur; dinsdag: San Nicolas (45906)/Noord (23425) van 08.00-11.00 uur; woensdag: Santa Cruz 28288) van 08.00-11.00 uur; donderdag: Dakota (29008), Oranjestad (23168), Savaneta (47020) en Brazil (48301) van 08.00-11.00 uur.

****

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINA FONDS (voor de kankerbestrijding op Aruba)
Geopend van maandag t/m vrijdag van 08.30-11.30 uur - J.E. Irausquinplein 3 (juist achter de pastorie van Oranjestad).

****

NARCOTICS ANONYMOUS HELPLINE
Tel.: 38989 (24 uur per dag).

****

AIDS-HOTLINE
Vragen? Bel dan 23040/27352 tussen 07.30-12.00/13.00-16.30 uur.

****

FADA/PRIDE
(Van Walbeeckstraat 25, tel.: 32999)
Geopend op dinsdag, woensdag en donderdag van 14.00-18.00 uur voor inlichtingen omtrent preventie alcohol/drugsmisbruik.

TELEARUBA

VRIJDAG: 18.00 Sesame Street, 19.00 Showbiz Today; 19.30 Ripiti y Gana; 20.00 Telenoticias; 20.30 Special; 20.45 CNN International News; 21.30 NBA Basketball; 23.30 Sports Tonight; 24.00 Sluiting.

****

DIVERSEN
STICHTING NANA: 19.00 uur 'Een Maand Later' (speelfilm) en 'Anna en Bella' (animatiefilm); 21.00 uur 'De Provincie' (speelfilm) en 'De Schrijver en De Dood' (animatiefilm); 23.00 uur 'De Avonden' (speelfilm) en 'De Schoorsteenveger' (korte film) - Cas di Cultura.

ARUBAANSE KUNSTKRING: 20.30 uur concert van het Ned. Raphael Kwartet - Cas di Cultura.

ARUBA JAZZ & LATIN MUSIC FESTIVAL: 18.00 uur bartenderwedstrijd om het beste jazz-cocktail 'Cherries', Caya Betico Croes.

****

AMNESTY INTERNATIONAL ARUBA
P.O. Box 1029, tel.: 27808/48124.

Nederlandse regisseuse en acteur:

'Haal schrijven uit die intellectuele verdomhoek'

ORANJESTAD — In het kader van het Film- en Boekenfestival werd de speelfilm 'Romeo' woensdagavond door een hondertal mensen in Cas di Cultura bezocht. Naast actrice Monique van de Ven schittert hoofdrolspeler Johan Leysen. Getrouwd met de regisseuse en schrijfster Rita Horst werd drie jaar geleden met hart en ziel aan de film gewerkt. Het thema, hoe twee mensen omgaan met het missen van een grote liefde ('Romeo'), komt voort uit persoonlijke ervaringen van Horst. "Maar daar blijft het dan ook bij. De essentie ligt bij de film, niet bij een of ander persoonlijk, zielig verhaal".

De film kwam twee jaar geleden uit in Nederland, kreeg goede kritieken en werd in Utrecht beloond met de 'Prijs van Kritiek'. Volgens Leysen een teken en acceptatie van hoge kwaliteit en een professioneel niveau.

Stagiaires Jeanne Schriks en Alma Foenstra van de werkcommissie Aruba onder leiding van Alice van Romondt, waren zeer onder de indruk van de speelfilm.

Alma: "De hoofdrolspelers Monique van de Ven en John Leysen vertolken een echtpaar dat het eerste kindje verwacht. Tijdens de zwangerschap krijgen ze te horen dat het kind nierstoornissen heeft en geen kans zal krijgen om te leven". Jeanne vervolgt: "Ze worden voor de keus gesteld: het kindje weg laten halen of wachten tot de bevalling. Ze kiezen voor het eerste. Het verdriet verwerken ze allebei op hun eigen manier: zij wil er veel over praten en hij lijkt alles op te kroppen. Er ontstaat een kloof. Op het moment dat het huwelijk op springen staat, escaleren de gevoelens en emoties, ontstaan er discussies, meer wederzijds begrip en groeien ze weer langzaam naar elkaar toe. Het slot van de film laat zien dat ze samen op vakantie gaan om uit te rusten en alles uit te praten".

Jeanne vindt dat 'Romeo' geschikt is voor verschillende doelgroepen: "Ik ben zelf nog jong en heb geen kind, maar ik kan me heel goed verplaatsen in de rol van de moeder. Ik vond het een zeer aandoenlijke film die je nog dagenlang bezighoudt".

Regisseuse en schrijfster Rita Horst beaamt dat haar eerste meesterwerk zowel in Nederland als op Curacao en Aruba veel emoties losmaakt. Daar hoef je volgens haar niet een kind voor te hebben verloren. Het thema is bovendien niet land-, taal- of cultuurgebonden. "Ik geloof dat het associeert met de minder plezierige dingen in het leven. Mensen herkennen in het verliezen van het kind iets persoonlijks, iets dierbaars dat ze ooit in hun eigen leven hebben verloren".

De regisseuse vertelt dat ze een haat-liefdeverhouding heeft met haar werk. Het is zeer arbeidsintensief van 's morgens héél vroeg tot midden in de nacht, zeven dagen per week, soms maandenlang achter elkaar zwoegen. Leysen: "Draaiperiodes zijn vergelijkbaar met slopende kinderkampen. Roofbouw noemen ze dat ook wel".

Het Film- en Boekenfestival vinden Jorst en Leysen een geslaagd initiatief. Het is ze opgevallen dat het medium 'film' in de Antillen en op Aruba op een laag pitje staat. Horst: "Felix de Rooy, Norman de Palm (Curaçao) en René van Nie (Aruba) zijn de enige regisseurs die me nu zo snel te binnen schieten. Jammer, want er is zoveel talent. Zo als 'Dubbelspel' van Frank Martinus Arion; dat is een absoluut hoogtepunt. Dat boek lijkt al jarenlang tevergeefs op een verfilming te wachten".

Leysen en Horst zijn ervan overtuigd dat het schrijversschap in de Cariben groot is. "Er zouden meer schrijvers onverwacht uit de intellectuele verdomhoek tevoorschijn moeten komen". Wat hen ook opvalt, zijn de fotogenieke gebieden in de Antillen en op Aruba. "Waar we ook zijn: overal liggen fantastische shots op ons te wachten. Zo tegen zonsondergang een tamarindeboom waar een oude man in de schaduw uitrust. Als door een schilder neergezet. Ademloos".



■ *Rita Horst regisseerde de speelfilm 'Romeo' en schreef daarvoor ook nog het script.*

Nicolaas: geen vergunning voor gratis busvervoer

ORANJESTAD — Minister van vervoer en communicatie Elio Nicolaas gaf nadrukkelijk te kennen niet op de hoogte te zijn van een vergunning die aan Aruba Friendly Tours zou zijn gegeven om met een grote bus toeristen gratis te vervoeren van het hotelgebied naar Oranjestad.

Deze gratis service wordt op posters aangekondigd met 'Free, let's go to town'. Vanaf Holiday Inn zou dagelijks via de andere hotels om half tien en half elf 's morgens koers worden gezet naar Oranjestad. Tegen deze extra service is de Taxibond in verzet gekomen omdat hierdoor niet alleen toeristen gratis naar de stad worden vervoerd, maar ook omdat het inkomen van de taxichauffeurs hierdoor achteruit zal gaan.

Minister Nicolaas stelt in een communiqué geen vergunning te hebben gegeven voor de 'Let's go'-service en dat hij zijn collega van justitie heeft verzocht te onderzoeken wat allemaal waar is van deze zaak.

"Mocht blijken dat er instanties zijn die service verlenen die niet in overeenstemming zijn met de bepalingen in de vergunning die zij gekregen hebben, dan moet dit onmiddellijk worden stopgezet", aldus minister Nicolaas in het verzoek aan zijn collega mr. Hendrik Croes van justitie.

Studiebeurs

■ *ORANJESTAD — Sun Resorts heeft een studiebeurs gegeven aan Arthur Kelly, food & beverage controller bij Playa Linda Beach Resort, om aan de Hotelschool Den Haag de opleiding 'hotel hospitality management' te volgen. Kelly is een oud-leerling van Colegio Arubano die later bestuurskunde aan de Universiteit van de Nederlandse Antillen studeerde.*

Een andere werknemer die in het verleden een Sun Resorts-beurs kreeg, Francis Ridderstap, slaagde onlangs voor 'restaurant management' aan het Nassau Community College te New York.

Op de foto feliciteert de president van Sun Development Raymond Maduro (links) f&b controller Arthur Kelly met het verkrijgen van de studiebeurs.

AHATA-Air Aruba: goede maatjes

ORANJESTAD — Besprekingen tussen AHATA en Air Aruba hebben er toe geleid dat beide partijen hun meningsverschillen hebben bijgelegd en in het belang van Aruba en het toerisme elkaar hebben gevonden.

Beide partijen waren zo enthousiast over dit resultaat dat hals over kop een persconferentie bijeen werd geroepen. Gistermiddag kregen de media om kwart voor drie een fax toegestuurd dat over een kwartier, om drie uur, een persconferentie zou worden gehouden.

Toen de gehaaste journalisten arriveerden, werd hen verteld dat deze persconferentie eigenlijk 's morgens gehouden had moeten worden. De mediavertegenwoordigers vertrokken vergeefs huiswaarts; echter met het positieve bericht dat AHATA en Air Aruba de strijdbijl hebben begraven. Maar dat was het vergeefse ritje naar La Cabana, waar de persconferentie gehouden zou worden, waard.

Congres Pride

ORANJESTAD — Een delegatie van de stichting Anti-Drugs Aruba (FADA) was onlangs aanwezig in Houston, Texas, op het vijftiende 'PRIDE World Drug Conference & International Exhange'. De delegatie bestond uit de bestuursleden Eric Nassy, Hubert Vis, Merl Serrant en de deze maand in dienst van de FADA getreden coördinatrice drs. Glenda Hernandez.

Het was wederom een zeer vruchtbaar en educatief congres, waarop Aruba weer contact kon maken met andere groepen die op hetzelfde terrein werken met zowel jongeren als ouderen. Het verblijf van de Arubaanse delegatie in Houston werd gesponsord door Hyatt Regency Aruba en Hyatt Regency Houston.

Het FADA-kantoor is nu geopend van maandag tot en met vrijdag vanaf acht uur 's morgens tot vier uur 's middags en het telefoonnummer is 32999.

■ *ORANJESTAD — Drs. Johnny Fingal (midden) slaagde onlangs aan de Rijksuniversiteit Utrecht met specialisatie in het natuur- en milieu-onderwijs. De studie behelsde onder meer het juiste gebruik van informatie, beleid, beleidsformatie en massacommunicatie om een gezond gedrag te verkrijgen ten opzichte van de natuur en het milieu. Behaalde Fingal in 1982 al bij het afstuderen voor zijn MO-akte biologie aan eerdergenoemde universiteit het hoogste punt, ook ditmaal kreeg hij een tien voor zijn eindproject 'Aruba dushi tera'.*

Fingal ontving zijn diploma uit handen van dr. J. Broertjes en op de foto wordt hij gefeliciteerd door gevolmachtigd minister Ella Tromp en de minister van volksgezondheid Charro Kelly die op dienstreis in Nederland was.

ORANJESTAD — Tijdens het jaarlijkse Oranjebal van de Nederlandse service clubs 'Rotary', 'Lions' en 'Ronde Tafel' werd aan gevolmachtigd minister Ella Tromp een cheque overhandigd ten behoeve van de Arubaanse Stichting De Geestelijk Gehandikapten. Vorig jaar bracht een clublid, de heer Zwart, een bezoek aan Aruba en was zeer onder de indruk van al hetgeen hij meemaakte. Bij terugkeer in Nederland sprak hij met mevrouw Tromp over de mogelijkheid om een sociaal project op Aruba te steunen, waarbij de minister het projekt van Stichting De Geestelijk Gehandicapte voorstelde.

Cheque voor gehandicapten



Het Franse chemie- en farmacieconcern RHONE-POULENC heeft zijn winst in het eerste kwartaal zien stijgen van 431 miljoen tot 769 miljoen frank (f 254 miljoen). De eerste drie maanden van vorig jaar werden gekenmerkt door de negatieve invloed van de Golfoorlog. De omzet nam toe met 2,3 procent tot 21,53 miljard frank (F 7,1 miljard).

Baseballkampioen naar Rotterdam

ORANJESTAD — De Arubaanse AA-klasse baseballkampioen Marlboro zal in 1993 deelnemen aan het Rotterdam Baseball World Port Tournament, een twee weken durend internationaal toernooi.

Het idee om deel te nemen kwam vorig jaar nadat Johnny Oduber en Alwin Toppenberg het toernooi bijwoonden, waarbij orgnaisatielid Vaan Drager aan Oduber en Trappenberg voorstelde om Marlboro te laten deelnemen.

Geschat wordt dat deelname aan deze Rotterdame honkbalweek Marlboro zo'n honderdduizend florin zal kosten. Er is reeds een commissie ingesteld met als doel de nodige fondsen, door middel van diverse activiteiten bijeen te brengen. Deze fundraising-commissie bestaat uit voorzitter Jozef croes, secretaris Donny Kock, penningmeester Henri Barrera en de leden Rudney Lopez, Jimmy Tromp, Chikí Dijkhoff, Luti Burleson en Milton Croes.

Tweede verjaardag Wickland Aruba

'Optimistisch over toekomst'

ORANJESTAD — President Mendel Grynsztejn van Wickland Oil Aruba ziet de toekomst van zijn maatschappij met optimisme tegemoet. Dat bleek gisteren tijdens een ontmoeting met de media ter gelegenheid van de tweede verjaardag van Wickland op Aruba. Hij schrijft dit optimisme toe aan het feit dat er maar drie grote olie-overslaghavens ter wereld zijn: Rotterdam voor Europa, Singapore voor het Midden-Oosten en Aruba voor het Caribisch gebied en de Verenigde Staten. Wickland heeft tot op heden in haar bedrijf na een begininvestering van vijftig miljoen dollar nog eens veertig miljoen geïnvesteerd.

Grynsztejn zette uiteen dat de Amerikaanse markt erg afhankelijk van de olie-invoer is. Indien de Verenigde Staten door blijft gaan met het invoeren van zestienduizend barrels per dag, zal dat aantal voor het jaar 2000 stijgen tot 17.500 barrels per dag.

De VS voert voornamelijk olie in uit Saudi-Arabië, wat een grote klant van Wickland is. Saudi-Arabië is vast van plan haar positie op de Amerikaanse markt te behouden. Dit betekent voor Wickland een positieve toekomst. Tot op heden zijn er twee grote terminals overgebleven in dit gebied: één op Aruba en één op de Bahamas. In verband met deze gunstige vooruitzichten is Wickland van plan nog eens 35 tot veertig miljoen dollar in haar bedrijf te investeren.

De persconferentie droeg de naam 'Wicklands Clean Caribbean Celebration', waarbij director terminalling Henk Deira nog eens benadrukte dat Wickland bijzonder veel aandacht aan het milieu besteedt. Het bedrijf is lid van Clean Caribbean Cooperative (CCC), die haar vestiging in Fort Lauderdale, Florida, heeft.

Over de werkwijze en samenwerking gaf CCC-general manager Pail Schuler een toespraak aan de hand van een diaserie. Hij sprak over de start van Wickland op Aruba door drie personen: Henk Deira, secretaresse Cheryl Godett en Mendel Grunsztejn in een klein geleend kantoortje van Lago.

"Het begin was een uitdaging. Er moest enorm veel werk verzet worden aan de pieren die in slechte staat waren achtergelaten. Er waren veel reparatiekosten en een betaling van 6.5 miljoen dollar aan de overheid. In de eerste fase werd begonnen met een zeepier en zeven opslagtanks. Dankzij de vestiging van Wickland werd Aruba weer belangrijk in de oliewereld na het sluiten van de Lago. In de tweede fase werden de resterende tien tanks aangebracht om het zeeleven te beschermen".

SEPA-seminar over het vakbondswezen

ORANJESTAD — Ambtenarenvakbond SEPA organiseert volgende week, van maandag tot vrijdag, een internationaal seminar met deelnemers en sprekers uit landen in de regio en van Aruba zelf.

Naar aanleiding van dit seminar verklaarde SEPA-voorzitter Gregorio Wolff, dat momenteel veel veranderingen plaatsvinden op Aruba, in Latijns-Amerika en Europa die de werknemers in de publieke sector negatief zullen kunnen beïnvloeden. Bovendien zijn er in de vakbondswereld ontwikkelingen gaande die op een klein eiland als Aruba niet behoorlijk gevolgd kunnen worden. Het resultaat van dit gebrek aan kennis is, dat Aruba ver verwijderd blijft van bepaalde gebeurtenissen.

Wolff: "Daarom is het op zijn plaats dat wij periodiek bijeenkomsten organiseren om ons op de hoogte te brengen van hetgeen elders in de wereld gebeurt met vakbonden in de publieke sector".

Een ander onderwerp op het seminar is privatisering, waarbij buitenlandse sprekers hun ideeën en punten naar voren zullen brengen. Wolff deelde mee dat ook premier Nelson Oduber een exposé zal geven van de positie van de regering ten aanzien van privatisering.

SEPA organiseert het seminar in samenwerking met de Latijnsamerikaanse confederatie van overheidswerknemers (CLAT), waarvan Wolff bestuurslid is.

Een andere spreker is de in Venezuela zeer bekend Luís Raúl Matos Azocar, die vakbondsleider en parlementariër was. Hij is de directeur van ILA, het formatiecentrum waarmee SEPA contacten onderhoudt. Matos Azocar is een van de twee leden van de regerende partij AD die tegen het economisch plan van de regering van president Carlos Andrés Pérez stemden en die uit de AD geroyeerd werden. Ook Matos Azocar zal over privatisering spreken.

Major League

NEW YORK - De uitslagen van de gisteren in de Amerikaanse honkbalcompetitie gespeelde wedstrijden luiden:

AMERICAN LEAGUE: Toronto Blue Jays - Seattle Mariners 5-4.
NATIONAL LEAGUE: Pittsburgh Pirates - Atlanta Braves 4-3.
Er stonden verder geen wedstrijden op het programma.

Nederland loot tegen Uruguay in Davis Cup

LONDEN - Bij de loting voor de promotie/degradatie van de wereldgroep van het toernooi om de Davis Cup kreeg Nederland in Londen Uruguay als tegenstander.

De wedstrijd wordt in Nederland gespeeld.

De loting had het volgende resultaat:
Nederland - Uruguay, Canada - Oostenrijk, Denemarken - Argentinië, Duitsland - België, Cuba - Joegoslavië, India - Groot-Brittannië, Spanje - Israel, GOS - Zuid-Korea.

Speeldata: 25-27 september.

Bezoekers vlak voor tijd op 1-1

Curaçao blijft ruimschoots overeind tegen Groningen

WILLEMSTAD — Een goede dag gisteren voor het Curaçaose voetbal. Ondanks het feit dat het ging om een vriendschappelijke wedstrijd tegen een vakantie vierende club. Wat woog was dat het ging om een ploeg uit de bovenmoot van de Nederlandse eredivisie en dat, na het debâcle tegen Antigua, het bewijs werd geleverd dat Curaçao toch wel in staat is om een behoorlijk spelniveau te halen.

Ook het feit dat de Curaçaose ploeg zich in de eindfase de volle winst liet ontnemen, kon de glans niet wegnemen van de geleverde prestatie. FC Groningen toonde zich, zoals ook verwacht kon worden, een tegenstander die voldoende technisch kunnen en tactisch inzicht in huis had om de problemen van de lokale weersen terreinomstandigheden te overkomen.

Men kwam niet toe aan het typisch Europese spel van veel druk op de bal en forse duels, maar haalde toch een uitstekend niveau. Het lukte de lokale selectie het eerst op voorsprong te komen met zelfs een behoorlijke kans om de partij winnend af te sluiten. Een verrassende rush van voorstopper Halbaan deed negen minuten voor het einde deze hoop vervliegen. Een soortgelijke actie van Raymond Rovina had Curaçao in de vijftigste minuut op voorsprong gebracht. Halbaan sloot zijn individuele actie perfect af en bepaalde aldus de eindstand op 1-1.

Het publiek en ook de technische leiding, getuige het commentaar na afloop van coach Nooi Girigorie, waren echter reeds meer dan tevreden met het optreden van de selectie. Zeker vergeleken met wat onlangs gepresteerd werd tegen Antigua (1-1 in de thuiswedstirjd en een 0-3 nederlaag op Antigua).

Uitblinkers waren keeper Hensley Ignacio, Robert Trinidad en Raymond Rovina. Ignacio verrichtte uitstekend werk onder de lat en zorgde er in de slotminuten met een knappe redding voor dat het gelijkspel behouden werd.

Een volgende Nederlandse tegenstander voor de Curaçaose selectie wordt mogelijk Eindhoven. Deze club heeft voor juni een reis naar de Antillen op het programma staan. Intussen vindt vanavond voortzetting plaats van de lokale eerste divisiecompetitie. De strijd zal gaan tussen SUBT en Jong Holland.

KNVB over grens

PAPENDAL - De nationale voetbalbond heeft weer meer dan een miljoen leden. Om precies te zijn: per 1 januari van dit jaar 1.001.932 en is daarmee veruit de grootste sportbond van het land.

De grootste stijger is nog altijd de tennisbond: vorig jaar bijna 21.000 leden erbij, waardoor het totaal op 708.119 kwam. Door een verbeterde registratie boekte de Nederlandse hippische sportbond verleden jaar percentueel gezien de grootste winst: van 50.000 naar 70.000 leden. Ook de groei van de federatie van Oosterse gevechtssporten (166 procent) was opvallend.

Tijdrit vandaag kan beslissing brengen

Delgado knabbelt weer seconden af van achterstand op leider Montoya

AVILA - Pedro Delgado komt steeds dichter bij de gele leiderstrui in de Ronde van Spanje. In de achttiende etappe reduceerde de Spanjaard zijn achterstand op klassementsleider Jesus Montoya tot 46 seconden.

In de laatste vijf kilometer voor de finishplaats Avila ontsnapte Delgado uit de hoofdmacht. In de straten van de oude vestingplaats werd 'Perico' achterhaald door Tony Rominger. Een al te enthousiaste toeschouwer voorkwam dat ook de Zwitser de marge met Montoya verkleinde. Door een uitgestoken arm van een kijker kwam Rominger ten val. Omdat dat in de laatste kilometer gebeurde, kreeg hij dezelfde tijd toegewezen als het peloton.

De 219 kilometer lange rit, gestart in Salamanca, werd gewonnen door de Italiaan Enrico Zaina. De individuele tijdrit van veertig kilometer, die vrijdag op het programma staat, is mogelijk beslissend voor de Vuelta.

"Die voorsprong geeft me rust en vertrouwen", stelde Montoya donderdagavond koel. "Ik heb het voordeel als laatste te starten." Mocht Montoya zijn leidende positie in de rit tegen het uurwerk behouden, dan hebben Delgado en Rominger zaterdag hun laatste kans. De laatste bergrit eindigt die dag in Segovia, de woonplaats van Delgado.

Met angst en beven was de rit tegemoet gezien. De koortsige John Talen was er maar helemaal niet aan begonnen. Twee bergen van de eerste en een van de tweede moesten door het peloton worden overmeesterd.

Op de tweede klim (Sarranillas, maar liefst 23 km lang) koos Delgado voor zijn eerste aanval. Alleen landgenoot Eduard Chozas kon even volgen. Geholpen door de Colombiaan Fabio Parra en Laudelino Cubino slaagde Montoya er in de achterstand van bijna een minuut in te lopen.

Op minder dan dertig kilometer voor Avila formeerde zich een groep van veertien met alle prominenten alsmede de Nederlanders Steven Rooks en Gert-Jan Theunisse. Een aanval van Rominger werd onschadelijk gemaakt door Cubino, met dank van Montoya.

Pas in de laatste vijf kilometer voegden Zaina en de Schot Robert Millar zich bij de koplopers. Die twee waren attent toen de Spanjaard Javier Mauleon wegsprong, waarna Zaina de zege op zijn palmares kon schrijven.

UITSLAG EN KLASSEMENT

De uitslag en het klassement na de achttiende etappe Salamanca-Avila:

1. Zaina (Ita) 219 km in 6.28.02, 2. Mauleon (Spa), 3. Millar (Sch), 4. Delgado (Spa) 0.09, 5. Rooks (Ned) 0.12, 6. Montoya (Spa), 7. Theunisse (Ned), 8. Echave (Spa), 9. Alcala (Mex), 10. Oegroemov (GOS), allen z.t. als Montoya.

Overige Nederlanders:

21. Breukink 0.39, 24. De Vries 0.54, 72. Siemons 27.42, 74. Nijboer, 5. Harmeling, 94. Nijdam, 99. Suykerbuyk, 106. Kokkelkoren, 107. Mulders, 108. Van Poppel, 122. Verhoeven, 125. Jakobs, 128. Cordes allen z.t. als Siemons, 140. Solleveld 38.02.

Algemeen klassement: 1. Montoya 86.10.11, 2. Delgado 0.46, 3. Rominger (Zwi) 0.52, 4. Echave 2.42, 5. Cubino (Spa) 3.36, 7. Parra (Col) 6.29, 8. Alcala (Mex) 11.19, 9. Mauleon 11.46, 10. Millar 14.03.

Nederlanders:

11. Theunisse 14.53. 12. Rooks 16.11, 30. Breukink 39.43, 74. Suykerbuyk 1.41.54,103. Nijdam 2.10.49, 107. Harmeling 2.17.17, 116. Mulders 2.23.43, 121. Verhoeven 2.30.00, 122. Van Poppel 2.31.05, 126. Nijboer 2.34.30, 130. Siemons 2.39.12, 136. Kokkelkoren 2.53.23, 137. Solleveld 2.57.06, 139. Jakobs 3.05.25.

Opening VSB-schaaktoernooi

Jan Timman laat tegen Seirawan winst liggen

AMSTERDAM - Jan Timman heeft donderdag in de openingsronde van het zesde VSB-schaaktoernooi in Amsterdam verzuimd de voor het grijpen liggende winst tegen de Amerikaan Yasser Seirawan binnen te halen.

Na heftige verwikkelingen in de tijdnoodfase moest Timman tevreden zijn met remise door herhaling van zetten. Ook het andere duel voor de eerste ronde, tussen de Brit Nigel Short en de Indiër Viswanathan Anand, eindigde in deling van het punt.

De vierkamp, ingedeeld in categorie zestien van de wereldschaakbond FIDE, heeft als pikant tintje twee generale repetities tussen Timman en Short, die zich onlangs in Linares wisten te plaatsen voor de finaletweekamp van het kandidatentoernooi. Zaterdag treffen de rivalen elkaar voor het eerst, waarbij Short wit heeft.

Timman kwam in een Dame-Indische partij met zwart al snel tot bevredigend spel. Hij verraste Seirawan met 7. ...c7-c5, een zet, die Timman voor het laatst in 1987 in Belgrado tegen Salov toepaste.

De Amerikaan ging met zijn dame op avontuur, maar hij beleefde van 16. Da4 en 17. Da5 weinig plezier. Na ruil van de dames ondernam Timman een winstpoging, die er uiterst veelbelovend uitzag.

VERKEERDE KEUZE

In de analyse gaf Seirawan later aan, dat hij in tijdnood met 34. Td4 de verkeerde keuze had gemaakt. Timman verzuimde echter het kansrijke ....a5 te spelen. Daarna kon hij nog royaal spel verwerven met 36... Td2, 37. Kd2, Pa4. Het tamme 36...Kh2 zette wit weer onnodig in het zadel.

Seirawan schrok echter terug voor de consequenties van het spectaculaire 38. Kf4, die hem vrijwel zeker winnende kansen zou hebben gegeven. Nu waren beide spelers na de tijdcontrole met zetherhaling blij met remise.

Anand, berucht om zijn razendsnelle spel, offerde in een Siciliaan na vroegtijdige dameruil een pion voor koningsaanval. "Ik kon en kan het nog niet geloven", zei Short na afloop voortdurend. De aalgladde Aziaat toverde telkens aanvaardbare varianten tevoorschijn en hield een verdiende remise aan het treffen over.

Vandaag staan de partijen Anand - Timman en Short Seirawan op het programma.

Dinsdag sluiting inschrijving ALM/KLM-toernooi

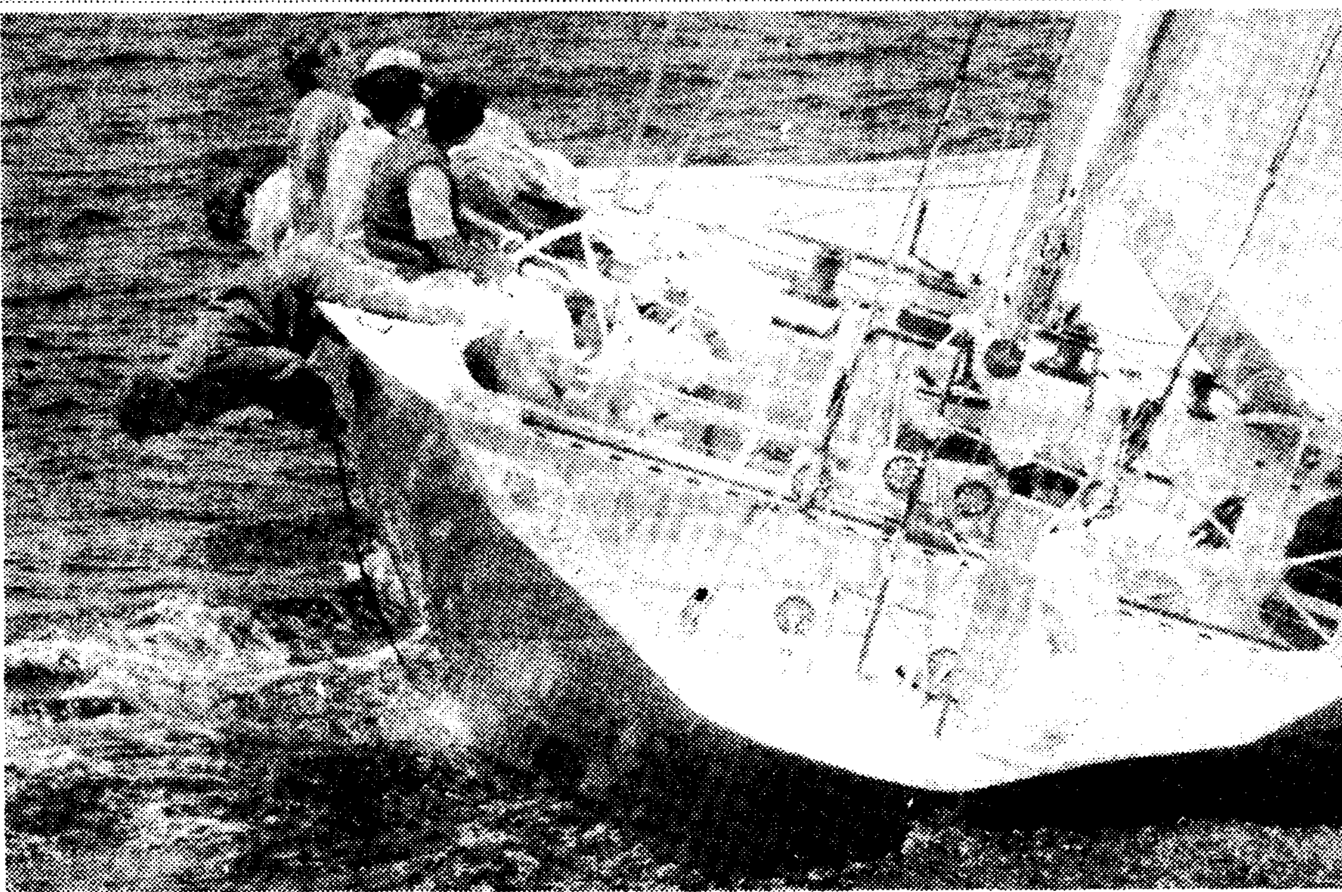
WILLEMSTAD — Belangstellenden hebben tot dinsdag 19 mei aanstaande tijd om zich in te schrijven voor het ALM-KLM Open Double Tennis Tournament.

Dat kan geschieden bij het gerenoveerde passagekantoor van de ALM in Punda, het passagekantoor van de KLM in het ITC, het Tennispark Julianadorp en bij de tennisverenigingen. Het inschrijfgeld bedraagt vijftien gulden per persoon waar toernooishirts bij in begrepen zijn. Er wordt gespeeld in een herenen een damesklasse in de categorieën A, B, C en D. De D-categorie is voor beginners.

Aan de hand van de inschrijvingen stellen de organisatoren een wedstrijdschema op, dat op vrijdag 22 mei vanaf vijf uur 's middags beschikbaar is in Tennispark Julianadorp. Daar worden dan ook de toernooiregels en -shirts uitgedeeld aan de deelnemers. Om zes uur vindt er de ceremoniële opening plaats van het sportevenement. Daarna wordt tetstond een aanvang gemaakt met de eerste wedstrijden.

Het toernooi concentreert zich geheel in Tennispark Julianadorp, waar op 6 juni ook de finales worden afgewerkt en het sluitingsfeest wordt gehouden. De sponsors ALM en KLM stellen interessante prijzen voor de finalisten in de diverse categoriën, terwijl ook toeschouwers kans maken op leuke prijzen tijdens de 'happy hours' gedurende het hele programma van het toernooi.

Mogelijk laatste race in strijd America's Cup



SAN DIEGO - De finale van de strijd om de America's Cup is in een beslissend stadium gekomen.

Gisteren won de verdediger van de America's Cup, America 3, de vierde race tegen de uitdager Il Moro de Venezia uit Italië. De stand is nu 3-1 in het voordeel van America 3 in een serie van best-of-seven.

Op de foto haalt technisch coördinator Robert Hopkins met behulp van een touw zeewier van het roer van de Italiaanse boot. In de wateren voor de kust van San Diego bevindt zich erg veel zeewier.

Blue Hawks ondanks winst in mineur

WILLEMSTAD — Blue Hawks/CDM en Tigers/ Amstel hebben als eersten hun serie van zeven wedstrijden van de eerste competitieronde beëindigd. De dinsdagavond verspeelde partij eindigde in een 11-4overwinning voor eerstgenoemde ploeg, die ondanks dit resultaat onder de vijftig procent scoorde wat het aantal gewonnen en verloren wedstrijden betreft. De balans van de eerste ronde is namelijk voor beide ploegen: 3-4.

De gebroeders Humphrey en Henry Granger vervulden een belangrijke rol in het succes van Hawks tegen Tigers. Humphrey Granger startte de wedstrijd als pitcher en had pas in de achtste inning hulp nodig van zijn broer Henry, die zich ook uitstekend van zijn taak kweet.

De basis voor de overwinning werd al in de eerste inning gelegd met een rally van vijf punten. Via 5-1, 7-1 en 7-2 gaf Hawks zijn tegenstander in de zesde slagbeurt de genadeklap door er nog eens vier runs bij te doen voor een 11-2 stand. De eindcijfers waren: 11-10-1 voor Blue Hawks met Humphrey Granger als winnende werper en 4-10-3 voor Tigers met Brian Kook als verliezer. Kook werd in de zesde inning vervangen door Omar Valies. De beste slagprestatie werd geleverd door Hubert Perozo en Marlon Pas, beiden met 4-2.

De voor vanavond geprogrammeerde wedstrijd is inmiddels afgelast in verband met de voetbalwedstrijd vanavond in het Sentro Deportivo Kòrsou tussen FC Groningen en de Curaçaose selectie. Deze wedstrijd vindt nu in het weekeinde plaats samen met de twee resterende wedstrijden van de eerste ronde tussen Santa Maria Pirates en Royal Scorpions en Santa Rosa Indians en Wild Cats, de twee huidige koplopers.

WILLEMSTAD — In het jeugdbaseball (Senior League) werden in het afgelopen weekeinde overwinningen behaald door Malta Amstel, Marchena Hardware, Love Ice en Boolchands.

Malta Amstel klopte Zwitsal met 7-6, waarbij Amstel de wedstrijd afsloot met zeven punten, tien honkslagen en drie veldfouten en Zwitsal met respectievelijk zes, acht en vier. Videon Sloop eindigde als winnende werper en Dayron Puriel als verliezer. Puriel blonk echter wel aan slag uit met drie honkslagen in vier beurten.

Marchena Hardware had het gemakkelijker tegen Setel: 10-3. De eindcijfers waren 10-10-6 en 3-5-3 met Angelo Celestina als winnende en Sorrendly Alberto als verliezende pitcher. Besten aan slag waren Carl Jurgens (3-3) en Angelo Celestina (2-2).

Pitcher Clifford Domatilia leidde Love Ice naar een 8-5 zege over Nederex. Love Ice had acht punten, tien honkslagen en twee veldfouten en Nederex 5-6-3. Verliezende werper was Derrick Isenia en besten aan slag Dave Leonard (2-2) en Geordie Martis (3-2).

Voorts boekte Boolchands met 13-6 winst op Kodela. De eindcijfers waren 13-12-2 en 6-5-8 met Vernon Pieternella als winnende en Tyson Pereira als verliezende werper. Beide pitchers waren ook de besten aan slag met respectievelijk 3-3 en 2-2.

Jan Timman zet voor zet

AMSTERDAM - Het zetverloop tussen Seirawan (Vst) en Timman (Ned) in de eerste ronde van het VSB-toernooi in Amsterdam:

1. d2-d4, Pg8-f6, 2. c2-c4, e7-e6, 3. Pg1-f3, b7-b6, 4. a2-a3, Lc8-b7, 5. Pb1-c3, d7-d5. 6. c4xd5, Pf6xd5, 7. Dd1-c2, c7-c5, 8. Lc1-g5, Lf8-e7, 9. Lg5xe7, Dd8xe7, 10. Pc3xd5, e6xd5,

11. e2-e3, 0-0, 12. Lf1-d3, g7-f6, 13. d4xc5, b6xc5, 14. 0-0, Pb8-d7, 15. Tf1-e1, Ta8-c8, 16. Dc2-a4, Lb7-c6, 17. Da4-a5, De7-f6, 18. b2-b4, d5-d4, 19. e3-e4, Df6-d8, 20. Da5xd8, Tf8xd8,

21. Ta1-c1, Lc6-a4, 22. Kg1-f1, Tc8-c6, 23. Kf1-e2, Kg8-g7, 24. Pf3-d2, Td8-b8, 25. Tc1-b1, La4-b5, 26. Ld3xb5, Tb8xb5, 27. Te1-c1, Tc6-a6, 28. b4xc5, Tb5xc5, 29. Tc1-c4, Ta6xa3, 30. Tc4xd4, Pd7-b6,

31. Td4-b4, Pb6-a4, 32. Tb1-b3, Ta3-a2, 33. Ke2-e3, Tc5-c2, 34. Tb4-d4, Pa4-b2, 35. f2-f3, a7-a5, 36. Td4-d7, Kg7-h6, 37. h2-h4, Pb2-d1†, 38. Ke3-e2, Pd1-c3†, Pd1-c3†, 39. Ke2-e3, Pd1-c3†, 40. Ke2-e3.

Remise.

Voetbalramp in Bastia eist veertiende dode

BASTIA - De ramp met de ingestorte tribune in het voetbalstadion van Bastia op 5 mei heeft een veertiende dode geëist.

Donderdag bezweek een 32-jarige Corsicaanse journalist aan de zware verwondingen, die hij kort voor het begin van de wedstrijd Bastia - Olympique Marseille voor de halve finales van het toernooi om de Franse beker opliep toen een noodtribune instortte.

Nog 425 gewonden verblijven in diverse ziekenhuizen. Twaalf personen verkeren in levensgevaar.

De openbare aanklager sprak naar aanleiding van de ramp over een chaos in het Franse voetbalmanagement. Woensdag werd de voorzitter van de Franse voetbal bond, Jean Fournet-Fayard, uitvoerig verhoord. Hij moet zich ter beschikking van de justitie houden. De voorzitter van Bastia, Jean-François Filippi, werd aangeklaagd wegens nalatigheid, de dood tengevolge hebbend. Hii bevindt zich met hartklachten in een ziekenhuis.

Eerder werden de vicevoorzitter van Bastia, de directeur van de firma, die de noodtribune plaatste en drie officials van de Corsicaanse voetbalbond in staat van beschuldiging gesteld.

Toulon verplicht in lagere divisie

PARIJS - De Franse voetbal federatie heeft Toulon uit de eerste divisie gezet.

Toulon heeft een schuldenlast van circa 26 miljoen gulden en werd de wacht aangezegd door de financiële commissie van de federatie.

Bij het begin van het seizoen raakte Toulon in de problemen toen enkele bestuursleden wegens fraude werden gearresteerd. Toulon, dat veertiende werd in de competitie, kan in hoger beroep gaan tegen de beslissing.

Een jaar geleden werden Bordeaux, Nice en Brest wegens zware schulden uit de eerste divisie gezet.

ROTTERDAM - John de Wolf blijft bij Feyenoord.

De 29-jarige verdediger verlengde zijn contract in de Kuip met twee jaar. Aan het eind van de nieuwe verbintenis is De Wolf niet transfervrij. De Schiedammer speelt sinds 1989 bij Feyenoord.

ACC-rally

WILLEMSTAD — Op zondag 24 mei wordt de Rode Brigade-rally van de Automobiel Club Curaçao (ACC) verreden. De rit start op de zandvlakte nabij marinebasis Parera vanaf half negen 's morgerns en de finish is vanaf elf uur nabij het clubhuis van de ACC.

Enkele systemen waar gebruik van is gemaakt, zijn: blinde lijn, oriënteringsrit, ingetekende route. (woord)striproute. Er wordt in twee klassen gereden: wedstrijd- en beginnersklasse.

Inschrijfgeld bedraagt voor leden 2,50 gulden per persoon, voor niet-leden is dit 7.50 gulden per persoon. De inschrijving vindt plaats in het clubhuis van de ACC te Parera alleen op woensdagavond 20 mei tussen acht er tien uur.

Sport Agenda

SENTRO DEPORTIVO KORSOU
(zwembad)
open van 09.00-12.00/14.00-17.00 uur; dinsdag- en donderdagmorgen gesloten.

PISINA BENNIE LEITO
(Gouverneur Van Slobbeweg z/n, Rif)
geopend op woensdag van 14.00-16.45 uur; vrijdag van 20.00-22.00 uur; zaterdag van 13.00-17.00 uur en zondag van 09.30-12.30/14.00-17.00 uur.

BOWLEN
(Damacor Bowling Club, Chuchubiweg)
openingstijden: maandag t/m donderdag van 17.00-02.00 uur; vrijdag en zaterdag van 16.00 uur tot na 02.00 uur; zondag vanaf 13.00 uur.

SCHAAKVERENIGING CURAÇAO
(Rust & Burgh)
iedere maandagavond om 20.00 uur gelegenheid tot schaken.

SCHAAKVERENIGING JANWE
(Sentro di Bario Janwé)
elke zaterdag van 09.00-13.00 uur schaakles en -training voor de jeugd vanaf 7 tot 23 jaar.

VOETBAL
(Federashon di Futbòl Kòrsou)
eerste divisie
20.30 uur Jong Holland vs SUBT - Sentro Deportivo Kòrsou.

Titelstrijd start met RCH - Rheden

ZEIST - RCH en Rheden openen zondag in Heemstede de strijd om het nationaal kampioenschap voor amateurs (zondag voetbal).

In overleg met de clubs heeft de KNVB het programma voor de hele competitie van de titelstrijd als volgt samengesteld:

Zondag 17 mei: RCH - Rheden, zondag 24 mei Halsteren/Meerssen - Rheden, donderdag 28 mei (Hemelvaartsdag): Halsteren/ Meerssen - RCH, zondag 31 mei: Rheden - Halsteren/ Meerssen, woensdag 3 juni: RCH - Halsteren/Meerssen, zondag 6 juni: Rheden - RCH.

Indien twee of drie elftallen gelijk eindigen beslist het doelsaldo van de kampioenscompetitie.

In het geval dat dit ook gelijk is, valt de beslissing door het nemen van strafschoppen. Na afloop van de eerste onderlinge wedstrijd dienen daarom strafschoppen te worden genomen, ongeacht de uitslag van de ontmoeting.

Record aantal toeschouwers

DUESSELDORF - Nog voor het eind van de 29ste jaargang van de Bundesliga is er een record aantal toeschouwers door de stadionhekken gegaan.

Voor de 370 tot nu toe gespeelde wedstrijden in dit seizoen kwamen in totaal 8.671.248 liefhebbers opdagen. Daarmee is het record van het seizoen 1977/ 78 van 7.936.332 toeschouwers met nog een speelronde van tien wedstrijden ruimschoots overtroffen. Het gemiddeld aantal toeschouwers per wedstrijd bedraagt 23.436.

Schalke'04 staat bovenaan de ranglijst van clubs wat het aantal toeschouwers in het eigen stadion betreft. Naar de achttien wedstrijden in Gelsenkirchen kwamen 840.460 toeschouwers kijken.

Stroomonderbreking

Veel werkzaamheden kunnen wij voor U uitvoeren zonder U te storen, doch dikwijls moeten wij de stroomvoorziening onderbreken op:

- Zaterdag 16 mei 1992
  Van 8 uur tot 1 uur
- Tololiweg - kompleet, Jongbloedweg gedeeltelijk, Moffieweg 22a.
- Zondag 17 mei 1992
  Van 9 uur tot 4 uur
- Kaminda Palama 1 t/m 9, Schottegatweg Oost 25 - 25d, Kaminda Lora kompleet, Kaminda Para Karpinte kompleet.
- Woensdag 20 mei 1992
  Van 8 uur tot 2 uur
- Gedeelte Winston Churchillweg tussen Bermudaweg en Cubaweg, Kaya Sentimentos, Sombreroweg, St. Johnsweg, Monserratweg, St. Croixweg, Guadeloupeweg, gedeelte Bermudaweg vanaf Winston Churchillweg tot Los Roquesweg, gedeelte Los Roquesweg vanaf St. Barthsweg tot Porto Ricoweg, Barahonaweg, gedeelte Porto Ricoweg vanaf Cubaweg tot Eleutheriaweg, Bequiaweg, gedeelte Cubaweg vanaf Winston Churchillweg tot Matanzasweg, Matanzasweg, Castriesweg, gedeelte Trinidadweg vanaf Tobagoweg tot Porto Ricoweg, St. Vincentweg, St. Kittsweg, gedeelte St. Luciaweg, gedeelte La Guairaweg, Tobagoweg, gedeelte Barbadosweg tussen Cubaweg en St. Kittsweg, gedeelte Grenadaweg, gedeelte Noorwegen, gedeelte Jasnota, gedeelte Dein en Kanga, Panaderia Libanesa.

Job Opportunities

Statia Terminals N.V.,
P.O. Box 170
St. Eustatius N.A.
Fax Tel (011) 599-3-82259

In accordance with our company requirements, we are seeking individuals for positions as follows:

	minimum experience in years
MECHANICS:	
Senior diesel (Detroit engines)	10
Assistant	5
OPERATIONS:	
Barge attendants	0
Terminal operators	5
* Tankerman-licensed	5
Terminal supervisors	5
Trainees	0
Pilots-licensed	5
Safety [illegible] Petro chemical	2
[illegible]	5
Senior [illegible] equipment operator	7
Senior [illegible] - pumps	10
Warehouse manager	10

* Note: due to a barge, for which we have a long term lease having a U.S. flag, we are required to have a minimum of three (3) U.S. licensed tankermen. In this category we are seeking [illegible] (5) experienced tankerman.

Each candidate must be able to read write and speak [illegible]

De Technische Faculteit van de Universiteit van de Nederlandse Antillen,
organiseert op [illegible] juni a.s. een symposium met als thema:
"[illegible] Management"
[illegible]
"Aspecten van de invoering van CAD"
Het programma luidt als volgt:
8.00 u.: Ontvangst en registratie deelnemers
[illegible]

***

Er zijn plannen in de maak voor de aanleg van een glasvezelkabel tussen GROOT-BRITTANNIë en JAPAN. Het project, dat ongeveer een miljard dollar vergt, moet beginnen in 1994 en kan in 1999 klaar zijn. Beleggers uit de VS, Japan en het Midden-Oosten hebben zich al verenigd voor de financiering.

Privacy-argument is willekeurig

Proefschrift jurist-journalist: "Radio en tv in de rechtszaal"

WILLEMSTAD — De pers is kritisch als het om de politiek gaat, maar mak als een lammetje ten aanzien van de rechterlijke macht. Journalisten tonen vaak een angstwekkend soort respect voor de zittende en de staande magistratuur. Zo luidt de stelling van journalist en jurist Rolph Pagano die vorige maand promoveerde aan de Erasmus Universiteit in Rotterdam op het proefschrift 'Recht op tv'.

"Nederlandse televisiejournalisten laten zich bij voortduring de deur wijzen in de rechtszaal zonder dat ooit een hoofd- of eindredacteur van een televisierubriek is opgestaan die zegt dat de persvrijheid in het geding is. Journalisten slikken alles wat rechters en officieren van justitie doen. De rechterlijke macht bestaat niet uit kwaadwillende boeven, maar ze hebben wel behoefte aan controle," zegt de doctor in een interview met een vakblad voor journalisten.

SCHENDING

Pagano pleit al jaren voor toelating van audiovisuele media in de rechtszaal. Zijn aandacht gaat met name naar televisie. In zijn proefschrift betoogt hij dat buitensluiting van radio en tv in strijd is met de grondwet en met de Europese conventie tot bescherming van de rechten van de mens en de fundamentele vrijheden Pagano spreekt van schending van het recht op informatie. Op grond van het uitingsrecht en de openbaarheid moeten radio en televisie tot openbare rechtszittingen worden toegelaten.

In het interview komt niet aan de orde of er vanuit journalistiek en vanuit juridisch oogpunt verschil moet zijn tussen strafrechtzittingen en civielrechtelijke zittingen. Daardoor wordt de indruk gewekt dat Pagano zich uitsluitend richt op zaken waarin een 'verdachte' voorkomt.

DUBIEUZE ZAKEN

Hij zegt: "Rechters willen het strafrecht discreet afdoen. Het gevoel bestaat binnen de rechterlijk macht dat een proces naar is voor de betreffende burger en slachtoffers. Maar lees er het onlangs verschenen boek 'Dubieuze zaken' op na en je ziet wat er gebeurt als je de rechterlijke macht in achterkamers het strafrecht laat afhandelen. Daarin wordt haarfijn duidelijk dat de rechter zich naar eigen goeddunken wel of niet aan de grondwettelijke en strafrechtelijk bewijsregels houdt. Net als de schrijvers van dat boek, ben ik van mening dat een veel grotere controle nodig is. Dat kan door openbaarheid."

Openbaarheid kan preventief werken als het publiek op tv ziet hoe strafbare feiten worden afgedaan. Ook is het mogelijk om via het medium onbegrip weg te nemen. Niemand snapt immers iets van een vrijspraak op technische gronden.

Het tegen-argument van de privacy is "willekeuring" volgens de journalist/jurist. Privacy is niet gewaarborgd als de televisiecamera buiten de rechtszaal blijft. Een verdachte kan ook met een tekening of met zijn initialen in de krant komen. Pagano geeft toe dat het vervelend is om in de media te komen, maar noemt dit nadeel inherent aan het strafproces.

GEEN BEWIJS

De stelling dat de aanwezigheid van camera's het gedrag van de proces-deelnemers beïnvloedt, maakt evenmin indruk op de auteur van 'Recht op tv'. Hij zegt: "Daar is geen bewijs voor. In de Tweede Kamer heeft de aanwezigheid van camera's ook niet verkeerd uitgewerkt. Hooguit gaan de mensen zich ijdel gedragen. Ze gaan vaker naar de kapper of een populair taalgebruik bezigen. Dat laatste zal alleen maar de begrijpelijkheid ten goede komen".

NIET TOEGESTAAN

Pagano stelt in zijn proefschrift een orderegeling voor audiovisuele registratie voor. Zo vindt hij dat rechtstreekse uitzending van rechtszaken in de regel niet moet worden toegestaan en dat journalisten zich onopvallend dienen te gedragen. Verder neemt hij de bepaling op dat processtukken niet mogen worden gefilmd en camera's niet verplaatst mogen worden.



De bierkaai

AAN ALLE muziekbeoefenaars en muziekliefhebbers op ons lieve Curaçao! Maandag 4 mei j.l. was het weer eens zover. International Top Artist Promotion bracht een kwaliteitsconcert in Centro Pro Arte, te weten de zeer getalenteerde Russen Dmitri Berlinsky, viool, en Svetlana Gorokhovich, piano. Heerlijk vooruitzicht, weer eens echte 'full time' musici te beluisteren. Maar..... wat bleek? Heel anders dan verwacht bleek de zaal slechts voor één derde gevuld met betalende concertgangers.

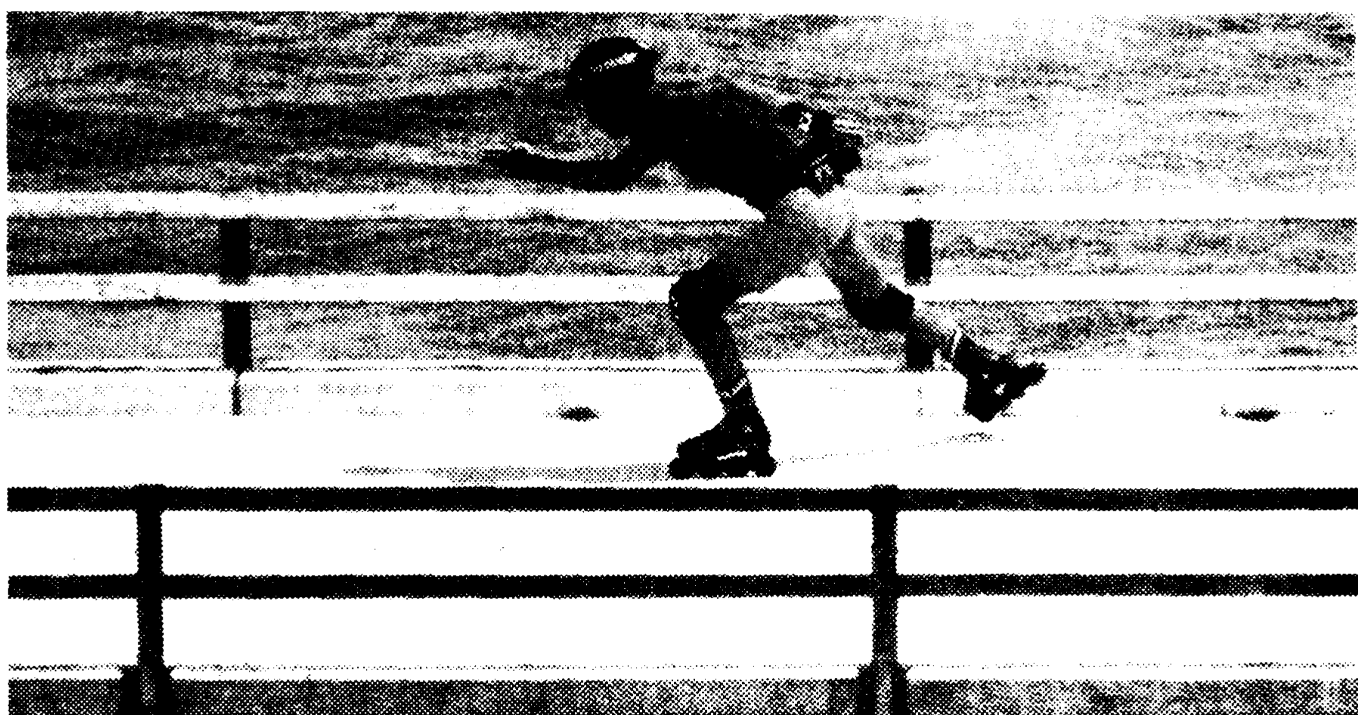
Om de grote leegte op te vullen hadden een aantal particulieren en instellingen het lofwaardige initiatief genomen de wat minder makkelijk naar concerten gaande groepen uit onze samenleving op een kaartje te trakteren, zodat we grote aantallen bewoners van het Verriet Instituut, Huize Pelletier, vertegenwoordigers van de 'senior citizens', muziekstudenten van de diverse privédocenten etc. in de zaal aantroffen. Voorwaar een heel menslievend initiatief van gemelde personen en instellingen. Desondanks was de zaal slechts half gevuld en dat is ronduit een afgang voor onze Curaçaose gemeenschap.

Hoe anders zien de diverse zalen en zaaltjes eruit als een landskind concerteert. En of dat nu Jan, Piet of Klaas is — al dan niet van overzee — de zaal is uitverkocht. Natuurlijk gaan er dan ook vele 'vrijkaartjes' van de hand, want ach, bijna iedereeen is wel familie in de zoveelste graad van de artiest, maar toch: de meeste mensen betalen grif hun entree. Toegegeven, de entreeprijzen liggen bij onze 'eigen' mensen niet zo hoog, zij vragen ook geen honorarium, maar slechts een retourticket en een hotelkamer. Maar dat neemt niet weg dat de kwaliteit van het gebodene niet kan tippen aan het concert van 4 mei j.l. En zo groot was het verschil in prijskaartje nu ook weer niet dat het in grote luxe levende publiek van ons eiland dat verschil niet grif zou kunnen/willen betalen. Nee, het is meer een mentaliteitskwestie, denk ik.

En zolang de inspanningen van ITAPRO, CCC en zeer veel anderen zo slecht beloond worden (lees: zo slecht bezocht worden), vraag ik me af hoe lang zij hun werk nog kunnen willen volhouden, want dit lijkt erg op vechten tegen de bierkaai.

●MATTHIJS SINT YAGO
Curaçao

WILLEMSTAD — In twee en een half uur heeft de politie donderdag 52 bekeuringen uitgedeeld. Dit gebeurde door agenten van de post Punda die een verkeerscontrole hielden in de binnenstad.



"Ayyyeeeee", riep de gastheer

Curieus schaatsavontuur van Amerikaanse sporters

WILLEMSTAD — Twee fanatieke Amerikaanse rolschaats-fanaten kregen maanden geleden het curieus verzoek van een hen volstrekt onbekende Curaçaoenaar of zij Curaçaose kinderen wilden leren 'skeelen'. Op kosten van de overheid zijn zij drie dagen overgekomen voor demonstraties. In het april/mei-nummer van het sportblad Inline doen zij verslag. Schrijver Jeff Mason geeft blijk van een humoristische maar eerlijke verbazing. Eigenlijk snapt hij niet zo goed wat hij op zo'n piep-klein eiland doet. Maar alles is beter dan het koude Colorado...

Skeelen of inline-scating is een variant op het schaatsen op ijs. Het schaatsijzer is vervangen door een viertal achter elkaar geplaatste wieltjes, waarmee hoge snelheden op de weg behaald kunnen worden. Schaatsen op asfalt is een populaire sport aan het worden. Kennelijk is er ook de nodige aandacht op Curaçao want Ronald Leander belde in gebroken Engels met de schaats-freak en nodigde hem uit hem te helpen in zijn 'war on drugs'. Leren schaatsen zou jongeren er van kunnen weerhouden om aan drugs verslaafd te raken.

Mason ziet zijn droom van hotel-met-uitzicht-op zee verloren gaan als hij in een "funky motel smackdab in the middle of the island" wordt ondergebracht. Maar alles went. De rector van het Radulphus College begrijpt kennelijk niet goed wat skeeling inhoudt en wat de twee Amerikanen op zijn school komen doen, maar de scholieren vinden de demonstraties in de gymzaal de moeite waard. Mason wordt uitgenodigd ten huize van de Leanders en leert dat wat hij aanziet voor hond gewoon geitevlees is.

Spectaculair klinkt de aankondiging dat die avond nog een demonstratie bij een winkelcentrum verzorgd moet worden door de Amerikanen. Leander voorspelt 10.000 belangstellenden. Gelukkig, zo schrijven de schaats-deskundigen komen er maar een paar honderd. Het is toch al behelpen met de twaalf paar inline-schaatsen die de Amerikanen voor durvers hebben meegenomen.

ONDERUIT

De laatste dag van hun verblijf is bedoeld voor lekker schaatsen met Leander en zijn vrienden in een niet nader aangeduid schaatspark. De Amerikanen laten niet na hun ketting-rokende gastheer te plagen met het feit dat hij zelf wil noch kan schaatsen. Maar het lukt hen hem de inlineschoenen aan te praten. De eerste wankele passen van Leander eindigen in een geestdriftig "Ayyyyeeeee!", als hij - zoals te verwachten was -onderuit gaat. Tot grote hilariteit van zijn familie.

Aan het eind van het verblijf realiseren de twee sporters hoe wonderbaarlijk hun reis is uitgepakt. Zij lijken zelfs zich aan te passen aan het aangename levensritme van de lokale bevolking. Sommige vragen blijven voor hen echter onbeantwoord. Waar gaan de jongeren het geld vandaan halen voor de dure sport-attributen. En wat gebeurt er met de uitrusting die ze besluiten achter te laten voor de eilanders?

Een paar maanden later belt Jeff Mason vanuit Colorado nog eens met hun vriend Leander. Goed nieuws. Er zijn nu ongeveer vijftig schaatsers die van tijd tot tijd op de wielen stappen. En Leander zou zijn best doen om gedeputeerde voor sportzaken Jaime Fransisco te bewegen hen voor juli dit jaar weer uit te nodigen. Geen slecht idee zegt Mason aan het eind van zijn verhaal. Nu nog zien of de nieuwe gedeputeerde voor sportzaken Eduardo Mendes de Gouveia er net zo over denkt.

CurInc verbetert promotie-middelen

WILLEMSTAD — Het promotie-orgaan CurInc gaat zijn reclamewerk nog beter aanpakken. Dat heeft directeur Richard Lopez Ramirez duidelijk gemaakt. Diverse video's, brochures en nieuwsbrieven zullen verbeterd en uitgebreid worden. Nieuw is een samengestelde gids en een video met een overzicht van Curaçaosc exporteurs en de produkten en diensten die zich lenen voor export.

In een onlangs gehouden rede kondigde de directeur verder de komst aan van een 'high-tech market information center' en een floppy disc bestemd voor het buitenlandse bedrijfsleven met zakelijke informatie over het eiland.

CurInc werkt verder aan de perfectionering van het geheel van promotie. Informatie over verschillende deelterreinen voor even verschillende deel-doelgroepen wordt in zogenoemde modulen geplaatst zodat de informatieblokken onafhankelijk maar ook gezamenlijk gepresenteerd kunnen worden, afhankelijk van de doelgroep.

Zo heeft men als voorlopige modulen gekozen: investerigsmogelijkheden, exportmogelijkheden, pensionadofaciliteiten, scheepsregistratie en mogelijkheden op financieel gebied.

WILLEMSTAD — De drie mannen die verantwoordelijk zijn voor de moord op Sherrel Felicia op donderdag 23 april bij een snack te Paradijs, zijn in Nederland gearresteerd.

Zij zijn door de Nederlandse politie in Tilburg aangehouden. Een van de drie mannen schoot Felicia neer. Dit gebeurde op klaarlichte dag. Zij vluchtten met hun auto spoorloos. Zij hebben kans gezien het land te verlaten. Zondag 26 [illegible] zij per vliegtuig vanuit Aruba naar Schiphol vertrokken. In samenwerking met de Nederlandse politie zijn de mannen (twee broers van 22 en 18 jaar en een compagnon van 21) in Nederland getraceerd.

Ongeregeldheden in Nigeria

LAGOS - In de Nigeriaanse stad Lagos is het donderdag, een dag nadat de politie op hardhandige wijze een einde had gemaakt aan een demonstratie van studenten, tot ernstige ongeregeldheden gekomen. Honderden jongeren plunderden er in alle vroegte op los, vielen voorbijgangers aan en vernielden gebouwen.

Terwijl de politie trachtte de plunderende menigte uiteen te drijven met traangas, probeerden in paniek geraakte automobilisten en burgers een veilig heenkomen te zoeken. De omvang van het geweld was omstreeks de middag nog niet geheel duidelijk. "De situatie is slecht, werkelijk zeer slecht", aldus de in Lagos werkende ambtenaar Chijioke Ujoatuama, eraan toevoegend dat diverse overheidsgebouwen in het centrum zijn beschadigd en winkels in brand zijn gestoken. Inmiddels schijnt de rust te zijn weergekeerd.

De geweldsuitbarsting begon woensdag toen studenten in Lagos demonstreerden tegen de benzineschaarste en de devaluatie van de naira, de nationale munt. Voorts eisten zij het aftreden van de militaire regering van president Ibrahim Babangida, die sinds 1985 de alleenheerschappij voert in het land dat bekendstaat als Afrika's grootste olie-exporteur. Uit protest vernielden de studenten particuliere gebouwen, twee benzinestations en regeringsauto's.

Nigeriaanse kranten meldden donderdag dat de rellen zich inmiddels ook hebben verspreid naar de drie zuidelijke provincies Cross river, Edo en Ogun. "Het geweld mag dan nu nog ongedisciplineerd en niet georganiseerd zijn, het geeft wel aan hoe groot de maatschappelijke spanning onder de Nigeriaanse bevolking is", weet een Westerse diplomaat. Nigeria kan weliswaar als grootste olie-exporteur van Afrika bogen op een grote populariteit bij de Westerse landen, dat neemt niet weg dat miljoenen burgers er werkloos zijn en niet genoeg verdienen voor hun dagelijks brood.

ISLAMABAD - De Pakistaanse oppositieleider Benazir Bhutto heeft de autoriteiten in haar land ervan beschuldigd drieduizend van haar volgelingen te hebben gearresteerd.

De oud-premier vertelde journalisten dat de arrestaties tot doel hadden protesten tegen vermeende knoeierijen in een recente provinciale verkiezing tegen te gaan.

Vele politici positief over verkiezingen

Santiago wil straat op wegens stembusfraude

MANILA - Een van de koplopers bij de Filipijnse presidentsverkiezingen, Miriam Santiago, heeft vrijdag gewaarschuwd dat haar de overwinning ontfutseld kan worden dankzij "de massale verkiezingsfraude die nu gepleegd wordt" en dat zij vanaf zaterdag een serie massabetogingen zal organiseren tegen de fraude.

Santiago lag bij de eerste tellingen op kop, maar in sommige districten heeft haar belangrijkste rivaal, de voormalige minister van Defensie Fidel Ramos, haar ingehaald. In een verklaring suggereerde zij dat Ramos probeert haar de overwinning af te pakken door de verkiezingsuitslagen te manipuleren. "We zien dat er nu enkele bedekte stappen worden gezet om de wil van het Filipijnse volk te ondermijnen" zei ze terwijl aanhangers in rode T-shirts buiten "Miriam, Miriam" scandeerden.

Ramos heeft gezegd dat de eerste uitslagen afkomstig waren uit Santiago's bolwerken, en dat hij de koppositie van haar zou overnemen als ook de tellingen uit andere provincies binnenkwamen. "Is hij in staat de toekomst te voorspellen of heeft hij deze soms al naar zijn hand gezet", sneerde de populaire voormalige rechter. "Als dit niet een poging tot verkrachting van het democratische proces is, daag ik de media uit om dat te bewijzen", zei ze.

"Dit is een onderdeel van een opzettelijk psychologisch spel tegen het Filipijnse volk. Ik zal de democratie tot het uiterste verdedigen" voegde ze eraan toe. Veel politici hebben echter verklaard dat de verkiezingen, de grootste in de geschiedenis van het land, tamelijk goed en eerlijk zijn verlopen. President Corazon Aquino, die Ramos steunt, begroette donderdag het succes van de verkiezingen, die "de kracht en levensvatbaarheid van onze democratie" hebben getoond.

STELLERTON - De pogingen om tien mijnwerkers te redden die al meer dan vijf dagen vastzitten in de Westray-mijn in het Canadese Novia Scotia zijn donderdag gestaakt, nadat de mijnbouwmaatschappij had laten weten dat er geen hoop meer was de mannen levend te vinden. Sinds zich zaterdagochtend een gasexplosie in de mijn voordeed zijn de lichamen van zestien kompels geborgen.

Oproep tot verzoening in Myanmar

WASHINGTON - De Myanmarese Nobelprijswinnares Aaung San Suu Kyi, die sinds juli 1989 onder huisarrest staat, heeft donderdag opgeroepen tot "nationale verzoening".

Het was de eerste verklaring van de voormalige oppositieleidster sinds drie jaar. De boodschap van Aaung San Suu Kyi werd bekend gemaakt door haar achttien-jarige zoon Alexander Aris. Aris accepteerde donderdag namens zijn moeder een belangrijke onderscheiding van de internationale mensenrechtenorganisatie Human rights law group.

Problemen op Koraal Specht door privé-vetes overschaduwd

WILLEMSTAD — De problemen tussen het RK schoolbestuur en de scholen te Koraal Specht zijn nog niet de wereld uit. De voorzitter van het schoolbestuur V. Jonckheer-Mensingh is verontwaardigd over de manier waarop het hoofd van de Da Costa Gomez school de voormalig gedeputeerde van onderwijs E. Mendes de Gouveia voor leugenaar heeft uitgemaakt. Het hoofd van de school, A. Dekkers op zijn beurt verwijt Mendes De Gouveia dat laatstgenoemde Dekkers' privé-aangelegenheden breed uitspint voor de televisie.

Dekkers beweert dat 'de vorige gedeputeerde van onderwijs' hem vorig jaar -"daags voor de verkiezingen"- verzekerd heeft dat de Da Costa Gomez school bovenaan het prioriteitenlijstje staat. Sindsdien is er echter niets gebeurd. Om die reden heeft Dekkers eergisteren de gedeputeerde een leugenaar genoemd.

In een reactie daarop liet Mendes gisteren weten dat hij Dekkers het laatst in februari heeft gezien, toen Dekkers hem om een gunst kwam vragen. Een zeer gebruikelijke gang van zaken en een goed recht van iedere burger volgens Dekkers. Mendes vroeg zich voor de televisie-camera's af of Dekkers' reactie te maken had met het feit dat diens verzoek door hem niet ingewilligd werd.

Dekkers is behoorlijk boos op Mendes. "Ik vind het een immorele zaak om een persoonlijke kwestie aan te grijpen in een poging jezelf schoon te wassen. Ik heb hem ook niet in zijn persoonlijke leven aangevallen. Ik heb alleen over het beleid van de voormalig gedeputeerde gesproken". Noch Dekkers, noch de vakbond laten het hierbij zitten.

Jonckheer-Mensingh is zich bewust van de problemen te Koraal Specht, maar is van mening dat Dekkers niet op de bestuurders moet afgeven in verband met zijn eigen frustratie. "Ik begrijp dat hij wanhopig is, maar hij kan een gedeputeerde niet voor leugenaar uitmaken".

Zij ontkende dat er plannen bestaan om een school op Koraal Specht te sluiten. "Dat doen wij altijd in overleg met de school en de ouders".

Op de vraag wat het schoolbestuur aan de problemen gaat doen, had Jonckheer geen concreet antwoord. "Tot nog toe hebben wij alles gedaan om te helpen" en "Er is dadelijk een vergadering met alle schoolhoofden", was alles wat zij te zeggen had.

Vanmiddag komt het schoolbestuur met uitgebreidere informatie over deze kwestie.

Dekkers deelde mee dat vanmorgen een ploeg begonnen is met het schoonmaken van de leegstaande lokalen. Verder heeft hij van de gedeputeerde van onderwijs Lelia Peternella vernomen dat er een verzoek aan het BC gedaan is om de school te kunnen bewaken. Dekkers: "Dat zou betekenen dat we de actie van aanstaande maandag kunnen opschorten".

Inbraakschade drie scholen bijna twee ton

WILLEMSTAD — In de drie RK scholen te Koraal Specht (Evonius, Da Costa Gomez en Faya Lobi) is in het nu lopende schooljaar 69 keer ingebroken. De totale schade bedraagt fl. 194.730,-. De Evoniusschool heeft een offerte laten maken voor beveiliging van de school. Voor bewaking tussen 22:00 en 06:00 uur zal een bedrag van ruim fl. 55.000 per jaar betaald dienen te worden.

Veel schade kan niet meer gerepareerd worden. Bij de openbare scholen hoeven de schoolhoofden maar een telefoontje naar onderwijs te plegen, en een inbraak - of andere schade wordt hersteld. Bij de RK scholen wordt een ander systeem gehanteerd. Er is een bedrag beschikbaar voor onderhoud (schoolborden, bankjes en dergelijke), water, elektriciteit enzovoorts. Van dit bedrag moet ook inbraakschade betaald worden. Dus op is op. Op de Evoniusschool is nu bij voorbeeld geen geld meer om na inbraak iets te laten repareren.



Dansende vlinders

DE BEKENDE CURACAOSE in Nederland wonende kunstenaar Sam Parabirsingh, die het afgelopen jaar op Curacao heeft geëxposeerd, houdt van 8 mei t/m 8 juni een nieuwe expositie in 't Weefhuis' te Nuenen, in de provincie Noord-Brabant in Nederland.

Sam Parabirsingh zwerft al zijn hele schildersleven langs oude culturen en vertaalt die culturen in kleurrijke etsen, schilderijen en tekeningen. Vorig jaar reisde Sam naar Italië. Het werd voor hem een openbaring en tegelijkertijd een aanleiding tot een kentering in zijn werk. De al in hem sluimerende wil om los te breken van de tot dan toe veelvuldig gebruikte oertekens en symbolen, zette zich hier door. De symbolen van de oude Romeinse beschaving kregen slechts een kleine plaats in zijn openbarstende fantasie. In zijn werk dat de titel 'La Danse Mythologique' meekreeg, is de mythologie aanleiding en niet meer het doel. Schoonheid, dans en muziek wordt neergezet in zijn zo eigen schitterende kleurenpracht, maar zijn fantasie danst nu, zoals zijn vlinders dansen in het felle zonlicht: op eigen vleugels en met een onvermoede dynamiek.

Begin december heeft een deel van die vlinders al over Curaçao gedwarreld en daar de aandacht van de bezoekers getrokken bij zijn expositie in Gallery 86. Nu worden ze ook in Nederland getoond. In de loop van dit jaar komen er in Nederland ook in andere plaatsen exposities van Sam Parabirsingh en zal er een boekje over hem en zijn werk worden uitgegeven.

NEL CASIMIRI

Owisa 50 jaar

WILLEMSTAD — Vandaag (vrijdag 15 mei) viert Onderwijs-Instituut Sint Antonius (OWISA) het vijftigjarige bestaan. In verband hiermee zal er een kerkdienst gehouden worden in de kerk van 'Kristu Bon Wardador' te Koraal Specht om zeven uur 's avonds. De muzikale omlijsting van de misviering zal verzorgd worden door Grupo Musical Cavena.

OWISA is opgericht op 15 mei 1942 door Jacques M. Cooman, die momenteel voor dit heugelijk feit op Curacao verblijft. Op 1 februari 1961 werd Bigail Schmit-Falbru directrice van dit instituut, waaraan zij sinds 1953 verbonden was. Zij is nog steeds belast met de leiding.

Behalve voor stenografie en typen heeft het instituut tevens leerlingen opgeleid tot 'reporter kamerverslagen', een hogere opleiding dan de tot nu toe gegeven cursussen. Destijds was slechts één landskind voor deze opleiding geslaagd. In 1956 werd Bigail Schmit-Falbru opgeleid voor lerares machineschrijven. Zij heeft na de opleiding op 3 augustus 1957 deelgenomen aan het examen uitgeschreven door de Vereniging van Leraren in Stenografie en Machineschrijven (VLISEM) te Den Haag. Daar zij de eerste Antilliaanse was die dit diploma behaalde, werd zij op grootse wijze gehuldigd door VLISEM in Den Haag.

Dit instituut leidt op tot erkende diploma's en is gevestigd aan de Dr. W.P. Maalweg 16 (tel.: 55285).

Stoplicht-controle: 26 bekeuringen

WILLEMSTAD — Donderdagmorgen zijn bij een drie uur durende verkeerscontrol op het kruispunt Schottegatweg-Gosieweg 26 automobilisten bekeurd wegens het rijden door rood licht.

Later op de ochtend controleerde de politie op twee plaatsen de snelheid van het wegverkeer. Dat gebeurde op de Weg naar Westpunt ter hoogte van Daniel en op de Schottegatweg West ter hoogte van Heintje Kool, waarbij 53 bonnen werden uitgeschreven.

DMO-werk aangehaald als voorbeeld voor zusterorganisaties

WILLEMSTAD — Het internationale 'clubblad' van organisaties die zich inzetten voor promotie van winkelcentra in het stadshart heeft aandacht besteed aan Willemstad en het werk van Downtown Management Organization.

DMO is een zes man sterke initiatiefgroep die ten behoeve van 140 aangesloten winkeliers in de binnenstad marketingplannen, bewaking, speciale evenementen en stadsrenovatie regelde. Diverse gerealiseerde projecten worden genoemd, zoals de veertig man tellende veiligheidsdienst, het verkrijgen van parkeerterreinen en het regelen van de belastingvrije status voor elektronica die in de binnenstad verkocht wordt.

Toekomstplannen van DMO zijn onder meer: het aanstellen van een instantie die de parkeerplaatsen gaan beheren, het meewerken aan een schoonmaak-plan voor de binnenstad, het in het leven roepen van een permanent onderhouds-team, begeleiding van winkeliers bij het moderniseren van hun winkels. DMO heeft dertien probleemgebieden aangewezen die aandacht zullen krijgen. Diverse steden zouden een voorbeeld kunnen nemen aan de agressieve en ambitieuze DMO-aanpak, aldus Bart Winterbottom, schrijver van een artikel in de nieuwsbrief van IDA, de International Downtown Organisation.

De schrijver verhaalt over de historie en huidige toestand van Willemstad en Punda, maar zegt niet over Otrobanda.

Ravage na inbraak

WILLEMSTAD — De veertigjarige E.M. is aangehouden wegens inbraak en vernieling bij een The Windmill te Piscadera. Hij had een zak met kleding, boeken en flessen meegenomen. Glazen deuren en ramen van het gebouw waren vernield.

Bewaker overvallen

WILLEMSTAD — Een 47-jarige bewaker is afgelopen nacht bij een zaak aan de Pletterijweg in elkaar geslagen en beroofd door drie mannen. Twee van hen grepen hem vast en een derde rande erop los. De overvallers bonden hun slachtoffer vast en gingen er vandoor.

Na gevangenismuiterij

Senderisten nemen wraak

LIMA — Guerrillastrijders van de Peruaanse Maoïstische beweging Sendero Luminoso hebben donderdag in de omgeving van de hoofdstad Lima twee politiemannen gedood. Vier agenten raakten gewond door een explosie in het centrum van Lima.

Volgens de politie zijn de acties van de Senderisten repressaille-maatregelen voor de grootscheepse aanval van politie en leger op de gevangenis Miguel Castro te Canto Grande bij Lima.

AGENDA BONAIRE

POLITIE: 8000
BRANDWEER: 8222
TAXICENTRALE: 8845
HOSPITAAL: 8900

LANDFILL te Lagoen: maandag t/m vrijdag van 07.00-16.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur; zondag gesloten.

OPENBARE BIBLIOTHEEK
(openingstijden voor het publiek)
maandag en donderdag van 14.00-18.00 uur; dinsdag en vrijdag van 08.00-12.00/14.00-20.00 uur; zaterdag van 10.00-12.00 uur.
(openingstijden voor lezers)
woensdag van 14.00-19.00 uur.

POSTSLUITING: maandag t/m vrijdag aangetekende stukken om 15.30 uur; gewone stukken om 16.30 uur.

SERVICE CLUBS
Lions: informatie H. van Bommel, tel.: 8896.
Rotary: woensdag 12.00 uur - Restaurant Beefeater.

GALERIA DI ARTE BONAIRE (Kaya Grandi 70): openingstijden: maandag t/m vrijdag van 08.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 08.00-12.00 uur.

POLITIECLUB (Weg naar Willemstoren): open op vrijdag van 20.00-24.00 uur; zaterdag van 12.00-24.00 uur.

LVV: **openingstijden Slachthuis** i.v.m. afwezigheid van de keurmeester zal tot nader order uitsluitend op donderdagen en vrijdagen geslacht en gekeurd worden.

****

KLACHTEN(/BEZORGING)
Shon Ma Carolina, Blvd. J. Abraham 15, tel.: 8204 (na 18.00 uur tel.: 8342).

****

Militaire oefening

KRALENDIJK — Van 18 tot en met 26 mei zal er op Bonaire een militaire oefening worden gehouden. Het betreft hier een eenheid van de Arubaanse militie en een peleton van het 21e korps infanterie van de Nederlandse marine.

Het totaal omvat zestig man onder leidng van luitenant der tweede klasse Zwijnenburg en luitenant der eerste klasse Roberts. Tijdens de oefening op Bonaire zal ook de 'Pelikaan' aanwezig zijn. Vermoedelijk zal de traditionele sportieve ontmoeting tussen de soldaten en organisaties op Bonaire wederom plaatsvinden.

Technische hulp secretariaat

KRALENDIJK — Gedeputeerde Ramoncito Booi heeft in Nederland gevraagd om technische hulp voor de afdeling Secretarie. Het vertrek van ex-eilandssecretaris mr. Frits Goedgedrag, die benoemd werd tot gezaghebber, maakt een versterking op de afdeling dringend noodzakelijk.

Momenteel wordt de gezaghebber bijgestaan door een waarnemend secretaris of een tweede waarnemer, maar dat moet gezien worden als een tijdelijke oplossing. Vooral daar beide waarnemers van de secretaris geen juridische achtergrond hebben.

Volgens Booi is er in Nederland wel iemand beschikbaar in het kader van technische bijstand, die bovendien ook de coördinatie van de afdeling op zich kan nemen.

Domingo begint zaak over vervallen erfpacht

KRALENDIJK — Zoals verwacht werd, zal eigenaar Julio Domingo een zaak beginnen tegen het Bestuurscollege nu gebleken is dat de aan Latino Americano de Inversiónes verleende erfpacht zal worden ingetrokken. Daarmee zal dan een eind komen aan het controversiële project dat gestalte zou krijgen onder de naam Edenpark tussen het vijf sterren-hotel Harbour Village Resort en het drukbezochte Sunset Beach Hotel.

In 1985 werd door het toenmalige PDB-Bestuurscollege met veel fanfare het project van de van oorsprong Spaanse ondernemer Julio Domingo aangekondigd. Op de patio van Hotel Rochaline werden uitgebreide maquettes gepresenteerd van wat het veelbelovende Edenpark zou worden. De gedeputeerden in die tijd, Franklin Crestian en José Winklaar, waren vol lof over de ideeën van Julio Domingo die bovendien alle steun kreeg van de Spaanse honorair consul mr. L.A. 'Toon' Abraham.

Voor het project moest echter wel het enige aanvaardbare publieke strand en de bakermat van de Sailing Regatta opgeofferd worden. Dat was Playa Lechi. "De bevolking moet wat over hebben voor de ontwikkeling van Bonaire", aldus toenmalige gedeputeerde Franklin Crestian. Helaas bleek al spoedig dat Domingo meer de speculatieve voordelen van Playa Lechi dan de bouw van zijn project voor ogen had.

Ofschoon de investeerder contractueel moest beginnen, waar nu Harbour Village het parkeerterrein heeft gebouwd, begon Domingo aan de zeekant en verwoestte daarmee volkomen het fraai van zand voorziene Playa Lechi. Toen in 1987 de UPB de verkiezingen won, was de gelegenheid groot om de erfpacht van Domingo te laten vervallen, omdat hij zich niet aan de contractuele voorwaarden had gehouden. Tot vandaag aan de dag is het de vraag waarom de ex-gedeputeerde van de PDB en de gedeputeerden van de UPB de Spaans-Venezolaanse investeerder zoveel ruimte hebben gegeven.

In de jaren dat Domingo nu het recht op erfpacht heeft, zijn slechts enkele betonnen bunkers gerealiseerd. Gedeputeerde Ramoncito Booi komt de eer toe de hand aan de ploeg geslagen te hebben. Hij besloot Julio Domingo in te lichten over het feit dat zijn erfpacht vervallen zou worden verklaard.

Dat proces is inmiddels ingezet, maar Domingo heeft al laten weten dat hij deze beslissing van het Bonaireaanse BC zal aanvechten. Booi doet daar overigens heel lakoniek over. "Ondanks die bedreiging wordt het proces van de vervallenverklaring van de erfpacht van Domingo gewoon voortgezet. Hij heeft alle recht om naar de rechter te stappen. Maar wij staan klaar om de rechter duidelijk te maken wat er gaande is. Ik ben ervan overtuigd dat het BC in de zaak met Domingo volkomen juist handelt".

Een overtuiging die overigens bij alle politieke partijen op Bonaire leeft.

Begroting '93 komt mogelijk op tijd

KRALENDIJK — Volgens woorden van de gedeputeerde van financiën, Ramoncito Booi, in de Eilandsraadsvergadering afgelopen vrijdag zal het BC alle pogingen in het werk stellen om de begroting voor 1993 gereed te hebben voor de officiële tijd verstreken is.

Er waren twee mogelijkheden, aldus de toelichting van Booi. Gekozen kon worden voor een voorlopige begroting die dan aan het eind van het jaar door een suppletoire begroting aangepast kan worden. Dit kost, aldus Booi, een hoop tijd, moeite en energie.

Daarom gaf het BC ten slotte de voorkeur aan een normale begroting die zo goed mogelijk was aangepast aan de realiteit. "Het is niet iets dat in een computer gestopt kan worden en met een druk op de knop wordt gerealiseerd. Een begroting moet aangepast zijn aan de werkelijkheid en vooral op daadwerkelijke feiten zijn gebaseerd", aldus gedeputeerde Booi.

In de begroting zijn wel enige wijzigingen in vergelijking met voorgaande jaren. Zoals bekend, betreft dat de Reinigingsdienst (Selibon), die net als de luchthaven een bedrijf wordt, waarin overigens de enige aandeelhouder de overheid is. Het betekent evenwel dat de dienst afgevoerd wordt van de begroting.

Hirsch Ballin tegen raffinaderij

Nederland heeft oor voor aparte behandeling Bonaire

KRALENDIJK—"Financiële hulp voor de onderscheiden eilanden kan niet over één kam geschoren worden", aldus de duidelijke boodschap van gedeputeerde van financiën Ramoncito Booi in de vergadering tussen de Nederlandse minister voor Nederlands-Antilliaanse en Arubaanse zaken, mr. Ernst Hirsch Ballin, en het Bestuurscollege van Bonaire. Een boodschap die kennelijk goed is ontvangen door de Nederlandse bewindsman die nu inderdaad van plan lijkt te zijn voor Bonaire een onderscheid te maken op het terrein van de ontwikkelingshulp.

Het eerste succesje van het Bonaireaanse Bestuurscollege is de mededeling van Hirsch Ballin dat er een commissie gevormd zal worden, die de basisgedachte van gedeputeerde Booi zal evalueren. In september bij het bezoek van Hirsch Ballin aan Bonaire zal de zaak dan besproken worden, waarna de zaak in november wordt afgerond.

Uiteraard is de oorzaak van het voorstel de steeds nijpend blijvende financiële situatie op Bonaire. Dit werd tijdens de vergadering dan ook ampel besproken. Booi legde er vooral de nadruk op dat de zware vakbondseis over de teruggave van de secundaire arbeidsvoorwaarden, een te zware belasting zal zijn voor de overheidskas van Bonaire.

De gedeputeerde van financiën legde zijn cijfers op tafel en geconcludeerd kon worden dat de betalingen die komende maanden en volgend jaar verricht moeten worden, een te zware belasting zullen zijn op de toch al niet sluitende begroting. Aan uitbetaling van achterstallige gelden en betaling van de nieuwe salarissen, vermeerderd met de bijkomende kosten, zoals premies en verzekeringen, berekende Booi een extra bedrag van rond 5,5 miljoen gulden.

Vrijwel alle gedeputeerden van financiën — en Booi is daarop zeker geen uitzondering — hebben er altijd op geattendeerd dat de financiële krappe situatie van het eilandgebied een structureel probleem is. Er is eenvoudig momenteel geen ruimte om meer inkomsten te generen. Daarom werd door het BC wederom een beroep gedaan op de Nederlandse bewindsman een financiële injectie te geven, waardoor de oude schulden betaald en gedelgd zullen kunnen worden.

Op dit punt attendeerde gedeputeerde Booi de Nederlandse minister op het onderscheid dat deze diende te maken tussen Bonaire en de andere eilanden. Bonaire heeft niet de mogelijkheden die andere eilanden soms wel hebben. Gedeputeerde Booi — tijdens de persconferentie afgelopen dinsdag — verwoordde hetgeen hij ook opmerkte tegenover Hirsch Ballin: "Wij geloven niet in het systeem waarbij de ontwikkelingshulp voor Bonaire en Sint Maarten op dezelfde manier benaderd wordt. Elk eiland heeft zijn eigen problemen, maar er zijn ook eilanden die in het verleden door de aanwezigheid van bepaalde mogelijkheden zich op een andere manier konden ontwikkelen. Dit soort mogelijkheden heeft Bonaire tot nog toe niet gehad".

Voor gedeputeerde Booi een aanvaardbare reden om een uitzonderingspositie voor Bonaire te vragen en een ontwikkelingsplan samen te stellen, dat voor een periode van enkele jaren zal gelden. Het plan zal dan naar de mening van de gedeputeerde gelijke tred moeten houden met de gedachte die het BC heeft over de komende ontwikkeling die gekozen wordt. De keuze zal dan zijn de economische ontwikkeling op basis van toerisme of industrialisatie. Overigens acht Booi het niet uitgesloten dat het BC voor beide richtingen zal kiezen.

De gedeputeerde sprak over de potentiële raffinaderij die op Bonaire gevestigd zou kunnen worden. In één adem echter bevestigde Booi dat de overheid nog geen opinie had over de mogelijkheden en zeker nog geen beslissing had genomen. De huidige inkomsten van het eiland, maken het echter naar de mening van Booi onmogelijk om niet verder te denken over mogelijkheden het basisinkomen van het eilandgebied te verhogen.

Booi: "Wij hebben Nederland óns standpunt voorgelegd. Wij hebben duidelijk gesteld dat het zo niet langer kan. Als wij toch op dezelfde voet moeten doorgaan, dan heeft het naar onze mening ook geen zin meer om in het kader van technische bijstand hulp te vragen, aangezien het doel dan evenwin wordt bereikt".

Ook Hirsch Ballin sprak duidelijk taal in de bijeenkomst met het Bonaireaanse Bestuurscollege: Nederland is tegen de vestiging van een raffinaderij. Het BC accepteert deze zienswijze van Hirsch Ballin als zijn persoonlijke mening en wil die ook wel respecteren. Aan de andere kant is echter ook duidelijk dat Bonaire niet in de huidige richting kan blijven voortgaan.

Tijdens de dinsdag belegde persconferentie sprak gedeputeerde Booi er wel zijn voldoening over uit, dat minister Hisch Ballin akkoord ging met het instellen van een commissie van vijf, bestaande uit drie personen afkomstig van Bonaire (vermoedelijk Elsie Pourier-Martijn, Toontje Nicolaas en Boeboe Wanga; red.) aangevuld met twee Nederlanders die enkele ideeën op papier zullen zetten om een zo vruchtbaar mogelijk gebruik te kunnen maken van de ontwikkelingshulp die Nederland verstrekt.

Die ideeën zullen dan in september besproken worden als Hirsch Ballin naar Bonaire komt. Zijn de voorstellen aangenomen dan zullen die omgezet worden in een definitef beleid. In november wordt dat vastgelegd in een protocol tussen de Nederlandse bewindsman en het Bestuurscollege van Bonaire, waarna verder voor de komende jaren de aangegeven rode lijn gevolgd zal worden in het ontwikkelingsbeleid. Gedeputeerde Booi zei desgevraagd, dat hij op de details — die nog ingevuld moeten worden — niet vooruit wilde lopen.

ZOEKERTJES

TE KOOP AANGEBODEN CURAÇAO

PORCHSALE ZATERDAG 16 mei: 2-persoonsbed (auping stijl); hanglegkast; bureautje; boekenkast; antiek grenen zitbankje; opklapbed; Philips radio-cassetterecorder; Hotsticks krulset; elek. typemachine; bruidsjurk; golfset; planten; kleding en diverse huishoudelijke artikelen. Per 1 Juli: grote magnetron; ijsvrieskast; 2 Maxi-cosi autostoeltjes. Ledaweg 82. Tel.: 379287.

OPEL ASCONA 1.9 liter, 1979, NAf.700,-. Tel.: 379287.

STATIONWAGON Nissan Sunny 1984, 1.3 liter, NAf.9.000,-. Begin juli. Tel.: 379287.

NISSAN SUNNY, full equipped, bouwjaar 1991 (±11.000km), prijs f.17.500,-. Tel.: 618281 (na 6 uur 's middags).

PORCHSALE O.A. ikea grenen wandmeubel/servieskast f.1.250,-; nachtkastje; koperen staande lamp; div. huishoudelijke artikelen. Zaterdag 16 mei 10-14 uur: Steenkoolweg 16.

PORCHSALE. KOOPJES! Veel kleding, ook voor kinderen, vanaf f.5,-. Verder planten; schoenen; speelgoed; ijskasten enz. Za. en zo. va. 11-16 uur: Bonitostraat 7 (tegenover Vreugdenhil Marie Pampoen). Tel.: 617120.

PORCHSALE WEGENS vertrek: kinderfietsje; bureaustoel; tuinrekken; schilderijen; keukenbenodigdheden; serviesgoed; kinderspelletjes; elek. typemachine; planten; plantenpotten etc. Zaterdag 16 mei 9-4 uur: Herculesweg 1 (achter Supermarket Freitas). Tel.: 377842.

SUZUKI JEEP Samurai, wit, hard top, 4 jr. Tel.: 613894.

IN PRIJS verlaagd: salontafel luxe wandmeubel met vitrinekast zwart/grijs f.400,-/f.1.500,-; boekenkast laag model f.400,-; plafondfans; Technics stereo (compleet inc. multi CD-speler, 200W boxen) f.1.550,-; 2-p. matrassen; rolgordijnen; spots; gordijnrails en nog veel klein huisraad. Ook twee duiksets! Het leren bankstel gaat tóch weg! Met de wollen Berber tapijt, salontafel + drieluik poster f.5.000,-. Tel.: 677214 of kom langs bij onze porchsale. Zondag 17 mei van 9.00 tot 13.00 uur te Kaminda Brudernan di Brakapoti (zijstraat Caracasbaaiweg, 3e huis-rechts).

VEEL KILOMETERS rijden voor weinig geld? Peugeot 205 XLD (diesel), handig (drie-deurs), zuinig (1000 km voor f.15,-), krachtig (1.8cc). Extra's o.a. open dak, reflector, nieuwe Pioneer radiocassetteplayer + speakers, distributieriem, accu en radiator, bouwjaar 1988, kleur: blauw, helemaal overnieuwgespoten, vraagprijs NAf.13.500,-. Tel.: 677214 na 18.00 uur.

MITSUBISHI COLT 1992, full equipped, airco, radio-cassette AM/FM, 4 speakers, 5 speed, tinted glass, excellent condition, prijs NAf.18.500,-. Tel.: 375839.

ZATERDAG 16 mei 09.00-16.00 uur porchsale met o.a. zw. lederen bankstel; wit wandmeubel; ikea spullen + Hartman; all syst. k-tv; papieren luiers; koelkast; wasmachine etc. Hoenderberg 60. Tel.: 676469.

AUDI 80-L, diesel, met trekhaak en stereo, bj. '81, i.g.st., prijs NAf.7.200,-. Tel.: 676469. Hoenderberg 60.

MOUNTAIN BIKE, z.g.a.n., f.600,-; camera Canon AE1 program + lenzen f.600,-; schootcomputer Sharp PC 4502 f.1.500,-; Philips Tropical koelkast f.750,-; porche overkapping f.600,-. Tel.: 677856 (na 14.00 uur).

MITSUBISHI LANCER '79, ideaal als 2e auto! Prijs f.2.750,-; Honda XL500 R off-the-road, zeer mooi! Kleur: rood, prijs f.4.000,-. Tel.: 687452.

NISSAN BLUEBIRD 1987, 2.0 litre, NAf.11.000,-o.n.o. Phone 370500 (work)/673639 (home). Roger Harrison.

VOLVO 360 2 l. motor, in uitstekende staat, kleur: antraciet, 5 bak., geen airco, 98.000 km, prijs NAf.16.250,-; 2 bromfietsen incl. reserve- onderdelen: Honda MT-5, snel, bj. '87, type Parijs-Dakar opgehoogd, NAf.1.750,- en Yamaha DT, geheel gereviseerd, NAf.850,-; diepvries NAf.250,-. Tel.: 678324.

TE KOOP GEVRAAGD CURAÇAO

WITTE LEGKAST; boekenkast. Tel.: 625381.

TE HUUR GEVRAAGD CURAÇAO

EEN BOS bloemen voor diegene die ons aan een huis van ±f.800,- helpt. Bellen na 19.00 uur: 371806.

DIVERSEN CURAÇAO

WEGENS VERTREK naar Ned. zoeken wij fijne mensen voor onze huisdieren, resp. 2 katten en 2 honden. Kunnen apart. Inl. tel.: 617120.

TEGEN BELONING terug te bezorgen: donkerrode portemonnee, waarin enkele bankpasjes, rijbewijs en identiteitsbewijs. Verloren op 12 mei in de nabijheid van kerk op Sta. Maria. Tel.: 681105.

TWEE OUDERE echtparen vragen oppashuis voor de periode december 1992 tot en met half januari 1993. Tel.: 677024 (na 7 uur).

SET DI kamber f.600,-; sala f.500,-; komedor f.150,-; ijskast nobo (no-frost), 11 luna f.1.600,-. Kaya Diabaas 573. Tel.: 648832.

INBOEDEL HUIS en kantoor; 2 meisjesfietsen; platen. Tel.: 376552.

INBOEDEL EN huisraad. Kaya Panseiku 5 (Jan Thiel Oost).

EEN HELE grote ijskast (Gen. Electric no-frost) f.750,-; tv 19" (National remote) f.300,-. Te bevragen tel.: 690627 (vrijdag + zaterdag de hele dag).

EEN PAPEGAAIEKOOI f.150,-. Voor info. 369696.

AUTO CHRYSLER Le Baron 1978, motorisch prima, prijs f.2.500,-. Tel.: 368532.

VW BUGGY 1989, z.g.a.n., f.5.500,-. Tel.: 671227/674997.

LADA SAMARA 1988, gestoffeerde zittingen, onderhouden motor.body, NAf.6.000,-, financieringsmogelijkheden. Tel.: 616793. ('s morgens/'s avonds).

SUBARU MINI-JUMBO, kleur wit, km-stand 46.000, NAf.7.500,-; Lada Niva, wit, 32.500 km, NAf.12.000,-. Tel.: 618613.

RHODESIAN RIDGE-BACK' puppies (goede waakhonden), f.650,-. Tel.: 376294.

TE KOOP AANGEBODEN ARUBA

DAIHATSU CHARADE oct. 1990, one owner, full service record, 28.000 kms, tapedeck, radio, airconditioning, excellent condition. Phone 45794.

HONDA CIVIC '84, 4-deurs. Tel.: 47675 (na 18.00 uur).

Ze is 24, heeft zwart haar, bruine ogen en is op zoek......

naar een leuk woonhuis, (min. 3 kms) om over een tijdje (weer) zelfstandig te gaan wonen. Huur rond de fl. 650,=. Als u wat weet kunt u 's middags 370061 bellen (vr. nr. Mej. Jansen) of faxen op nr. 372807). *Alvast bedankt!*

Woonhuis te koop aangeboden. Nieuwbouw: middelgroot (220 m²) Zeer centraal gelegen, rustige gegoede buurt. Indeling: zitkamer, eetkamer, oversized keuken annex living (géén aanrechtkasten), 5 slaapkamers waarvan 2 met eigen in/uitgang, 3 badkamers. Terrein: eigendomsgrond 1010 m², tuin geen landscaping. Vraagprijs fl. 267.000,=: info: dhr. Goilo tel. 657356, te allen tijde van buiten te bezichtigen: adres Kayudaweg 11.

Op kort termijn roepen wij sollicitanten op voor de funktie:

APOTHEKERS-ASSISTENT(E)
(gediplomeerd)

Gelieve kontakt op te nemen met de apotheker op telefoonnummer 617553 (Curacao).

TE HUUR
Ruime kompleet gemeubileerde APPARTEMENTEN
voor vakantiegangers, in rustige buurt.
Inlichtingen:
Tel.: 688954 - 601303

Te huur:
Vakantie (oppas)huis
v.a. 27 juni 3 wk.
P.n.o.t.
Tel. 61.19.31

Wegens Overcompleet
TE KOOP
WASMACHINE
Speed Queen
1 1/2 jaar oud
Telef.: 675620

TE HUUR AANGEBODEN
FLAT
Inlichtingen:
Rooseveltweg 232

Te huur 2 pers. app. tot 14 juni vlakbij Julianadorp Naf. 500,= per week incl. gas, water, electr. Telef. aanw. Jeep Naf. 350 p/week. Tel. 681740

AQUA Life
TE HUUR LUXE BUNGALOWS
met 2 slaapkamers en 2 badkamers direct aan het Spaanse Water gelegen met zwembad en strand. Informatie tel. 677149 / 677097, fax. 677097.

WONEN TE OOST JONGBLOED
WOONHUIZEN bij **MANEGE**
met mogelijkheid tot pensionstalling.
Indeling: 3 slaapkamers, 2 badkamers, royale woonkamer, open keuken, bijkeuken en leuke porch.
Kavelgroottes: 650 - 1000 m².
Koopprijzen v.a. Naf.287.000,-.
Inlichtingen: Tel.: 678324.

TE HUUR:
tot 1 juni a.s.:
volledig gemeubileerd ruim luxe APPARTEMENT
in omgeving Santa Rosa in rustige buurt.
Prijs: Nafl.50,- per dag inclusief water, electra, gas, schoonmaak/was, TDS (black box).
Telefoon: 677046 na 19.00 uur

TE HUUR AANGEBODEN
voor de periode
23 juni tot 20 juli
WONING te Jan Doret
Zorg voor dieren en planten is een vereiste.
Tel.: 680215

TE KOOP
JEEP CHEROKEE
4 drs. sport 1988
4.0 liter, prima conditie.
Prijs: Fl. 24500,-.
Financiering mogelijk.
Informatie:
Tel.: 53440 / 689287

VAKANTIE-GANGERS OVER?
NOG ENKELE COMPLEET GEMEUBILEERDE ARTISTIEKE APARTMENTS TE HUUR
incl. water, gas, electra (airco) en service.
(Mei tot half juli; vanaf: half augustus) Gelegen in tropische tuin!



Voor informatie & reserveringen:
't VALKENNEST APARTMENTS
Valkenweg # 17, Julianadorp
Tel.: 682259 / Fax.: 680145

TE KOOP
wegens vertrek
26 FT. ZEILJACHT
mahoniehout,
6 zeilen, autopilot, dieptemeter log, zonnepaneel, etc.
Prijs: n.o.t.k.
Telefoon: 675025

Interieur Architekte
met enige bouwkundige ervaring
ZOEKT WERK
Brieven onder nummer 31 aan het bureau van dit blad, Curacao.

TE HUUR:
RUIM ONGEMEUBILEERD WOONHUIS
4 slaapkamers, 1 ruime badkamer - ligbad, woon- eetkamer, keuken, ruime overdekte voor-zijporch, tuin met 2 (1 slaapkamer) appartementen. Rustig gelegen!
Tel.: 690160 hele dag

Te huur voor vakantiegangers
Voll. gemeub. appartementen voor 2 pers. incl. water, gas & elektra.
Zonder aicro fl. 35,= p/d (Sta Rosa)
Met Airco fl. 55,= p/d (omgeving Rooi Catootje)
Tel. 378596

Koersen Centrale Bank

NOTERINGEN BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN (CENTRALE BANK) GELDIG OP VRIJDAG 15 MEI 1992 EN TOT NADER ORDER:

VALUTA		AANKOOP	VERKOOP AAN PUBLIEK
US DOLLAR	1.77	1.78	1.80
CAN DOLLAR	1.450	1.470	1.490
PND STERLING	3.165	3.220	3.280
NED GLD	97.14	97.86	98.66
ZW FRANCS	119.38	120.10	120.90
FR FRANCS	31.50	32.60	33.30
DUITSE MARK	109.48	110.20	111.00
IT LIRE	1.14	1.44	1.50
AR FLORIN	98.00	100.00	*100.20 **100.00
JAPANSE YEN	136.20	137.06	137.86
ECU	-.-	226.92	227.72

*VOOR BANKPAPIER
**VOOR OVERBOEKINGEN EN BANKCHEQUES

INGEVOLGE ARTIKEL 12 VAN HET CENTRALE BANK-STATUUT STELT DE BANK VAN DE NEDERLANDSE ANTILLEN (CENTRALE BANK) DE KOERSEN VAST VOOR HET DEVIEZENVERKEER:

DISCONTO: 6%
BELENINGSRENTE: 7%

7,125% obl. 1991/1993 koers: 100,09% Eff. rendement 7,00 % Land
7,25 % obl. 1989/1994 koers: 98,97% Eff. rendement 7,75 % Land
8,625% obl. 1990/1995 koers: 101,11% Eff. rendement 8,25 % Land
8,50 % obl. 1991/1996 koers: 100,00% Eff. rendement 8,50 % Land
8,00 % obl. 1989/1999 koers: 96,70% Eff. rendement 8,625% Land
8,25 % obl. 1989/2004 koers: 96,32% Eff. rendement 8,75 % Land
7,375% obl. 1990/1992 koers: 100,17% Eff. rendement 6,50 % Eiland
7,125% obl. 1991/1992 koers: 100,06% Eff. rendement 6,50 % Eiland
7,125% obl. 1991/1992 koers: 100,12% Eff. rendement 6,50 % Eil. II
7,00 % obl. 1990/1993 koers: 100,00% Eff. rendement 7,00 % Eiland

Kwartaalwinst Unilever met 3 procent omhoog

ROTTERDAM - De nettowinst van het levensmiddelenconcern Unilever is in het eerste kwartaal van dit jaar ten opzichte van dezelfde periode van 1991 met 3 procent gestegen van f 765 miljoen tot f 790 miljoen of per aandeel van f 2,72 tot f 2,81, zo heeft de onderneming vrijdag bekendgemaakt.

Tegen constante koersen, zonder de invloed van wisselkoersveranderingen, is de nettowinst met 5 procent vooruitgegaan en is de omzet met 3 procent verbeterd van f 17,67 miljard tot f 18,12 miljard. Gedeeltelijk als gevolg van meer marketingondersteuning is de bedrijfswinst met 2 procent gedaald van f 1,36 miljard naar f 1,33 miljard en de winstmarge van 7,7 naar 7,4 procent.

De bedrijfswinst was lager in Europa, f 857 miljoen tegenover f 1010 miljoen. Belangrijkste oorzaken daarvan waren de daling van het verkoopvolume ten opzichte van een sterk eerste kwartaal vorig jaar, met name in Duitsland en de invloed van de verkoop van de verpakkingsbedrijven.

Betere resultaten in Noord-Amerika, f 57 miljoen tegenover f 34 miljoen, zijn vooral bereikt in voedingsmiddelen en toiletartikelen. In de overige gebieden van de wereld zijn volume en bedrijfswinst, f 418 miljoen tegen f 316 miljoen, in veel landen toegenomen met een bijzonder goede bijdrage van Latijns-Amerika, aldus bestuursvoorzitter F.A. Maljers in een toelichting op de kwartaalresultaten. Van de omzet is f 10,70 miljard behaald in Europa, f 3,45 miljard in Noord-Amerika en f 3,96 miljard in de overige gebieden.

De concernwinst voor belastingen is met 5 procent gestegen van f 1,18 miljard tot f 1,24 miljard onder invloed van duidelijk mindere nettorentekosten, f 140 miljoen tegenover f 226 miljoen in het jaar ervoor. Dit als gevolg van lagere rentetarieven en een sterkere kasstroom, mede door de opbrengst uit verkoop van bedrijven. De belastingen over de winst bedroegen in totaal f 457 miljoen (f 435 miljoen), waarmee de belastingdruk afnam van 36,9 tot 36,7 procent. Daarnaast was er een voordelige belastingcorrectie over voorgaande jaren van f 49 (f 55) miljoen. Het aandeel van derden in de winst nam af van f 39 miljoen tot f 35 miljoen. De nettowinst tegen constante koersen bedroeg f 800 miljoen tegen f 761 miljoen in 1991. Op basis van gemiddelde wisselkoersen in elk kwartaal ging de nettowinst in britse ponden met 5 procent omhoog en was deze in dollars 3 procent lager. De koersgemiddelden van ponden en dollars waren daarbij respectievelijk f 3,23 (f 3,29) en f 1,83 (f 1,71). Bij de resultaten tegen constante koersen is uitgegaan van gemiddelde wisselkoersen over 1991, toen het pond f 3,30 waard was en de dollar f 1,88.

BRUSSEL - De Europese Gemeenschap komt over de brug met 27,6 miljoen gulden ter verbetering van de economische en sociale positie van de Palestijnse bevolking in de bezette gebieden. Volgens een woordvoerder van de EG-commissie is het geld bestemd voor projecten op de westelijke Jordaanoever en de Gazastrook.

Financieel Nieuws

EG-markt levensverzekeringen

BRUSSEL - Vanaf 1 juli 1994 kan elke levensverzekeringsmaatschappij die in een van de EG-landen een vergunning heeft, overal in de gemeenschap polissen slijten. De controle wordt uitgeoefend in het land van herkomst. In Nederland is dat toezicht toevertrouwd aan de verzekeringskamer.

De ministers voor de interne markt, die hierover donderdag in Brussel een politiek akkoord sloten, maakten daarmee de weg vrij voor de vrije levensverzekeringsmarkt. In december werden ze het al eens over de schadeverzekeringen.

Een en ander betekent dat verzekerden straks in elke willekeurige lidstaat een levensverzekering dan wel een inbraak- of brandverzekering kunnen afsluiten. Afgesproken is dat bestaande maatschappijen die zowel levensverzekeringen als brand- of inbraakpolissen verkopen, dezelfde vrijheid krijgen.

Nieuwe maatschappijen zullen worden geweerd. Vooral in Groot-Brittannië, België en sommige zuidelijke lidstaten komen dit soort gemengde maatschappijen veel voor. In Nederland worden de zaken streng gescheiden om het risico voor houders van een levensverzekeringspolis zoveel mogelijk te beperken.

Een ander probleem vormde de manier waarop de maatschappijen hun activa moeten beleggen en de premies die zij mogen vragen. De Britten en de Nederlanders wilden dit helemaal vrijlaten maar andere landen waren voor een maximumtarief. Uiteindelijk besloten de ministers dat beide systemen naast elkaar kunnen bestaan.

Net als in december zijn voor de levensverzekeringsrichtlijn overgangsperiodes voorzien voor Spanje en Portugal waar de regeling pas vanaf eind 1995 geldt, en Griekenland waar de richtlijn eind 1998 ingaat. De opzet is de concurrentie te vergroten, al zullen de kleine lettertjes ofwel de polisvoorwaarden daardoor wel belangrijker worden.

Voordat de richtlijn definitief door dezelfde ministers kan worden aanvaard, moet het Europese parlement zijn advies geven. Dat wordt volgende maand verwacht.

Indianen bestuderen regeringsbesluit



QUITO - Drie indianen van het Ecuadoraanse deel van het Amazone-gebied bestuderen het regeringsbesluit waarbij ruim een miljoen hectare grond in Amazonië aan de indianen in eigendom wordt gegeven. President Rodrigo Borja zette er zijn handtekening onder tijdens een plechtigheid in het presidentieel paleis. Aan deze beslissing gingen weken van indiaanse acties en protesten vooraf.

Herstel dollar

AMSTERDAM - De koers van de Amerikaanse dollar heeft zich vrijdagmorgen iets hersteld van de daling op de voorgaande dagen. Op de wisselmarkt in Amsterdam werd om 10.00 uur f 1,8245 genoteerd tegen een slotkoers van f 1,8170 op donderdag. Op de valutamarkt in New York sloot de dollar donderdag op f 1,8150.

Het koersherstel werd vooral toegeschreven aan het nieuws dat de geldhoeveelheid in de Verenigde Staten in de eerste week van mei onverwacht sterk is gegroeid. De speculaties over een spoedige renteverlaging, die de belangrijkste oorzaak waren van de koersdaling van de afgelopen dagen, verloren daardoor grond. De Amerikaanse munteenheid profiteerde ook van de verzwakking van de positie van de Canadese dollar door het aanvragen van uitstel van betaling door het onroerendgoedconcern Olympia and York, het grootste in zijn soort ter wereld.

Beurs Tokyo

TOKYO - De effectenbeurs in Tokyo is vrijdag fors lager gesloten. De nikkei-index van 225 aandelen daalde met 730,33 punten tot 18.074,27, een verlies van 3,9 procent. De omzet kwam uit op 350 miljoen aandelen.

Handelaren schreven de koersverliezen toe aan winstnemingen, het duidelijk lagere slot op Wall Street op donderdag en het nieuws over de faillissementsaanvraag van het Canadese onroerendgoedconcern Olympia and York. Een persbureau meldde dat Japanse banken olympia twee miljard dollar hebben geleend. Daardoor moesten de bankaandelen inleveren.

Staatslening 8,25 procent

DEN HAAG - De minister van financiën gaat opnieuw geld lenen tegen een rente van 8,25 procent. Het wordt een lening met een looptijd van tien jaar waarvan de aflossing ineens geschiedt op 15 juni 2002. De uitgifte vindt plaats volgens het toonbanksysteem met ingang van 18 mei tot nadere aankondiging. De storting is op 15 juni. Dit heeft het ministerie vrijdag bekendgemaakt.

De uitgiftekoers van de lening wordt dagelijks vastgesteld en is doorlopend aan te passen. De opbrengst van de nieuwe lening is bestemd voor de dekking van de financieringsbehoefte van het rijk in 1992.

Stockmarket-NEWS

N. YORK	PREV.	14-5	FRANKFURT	PREV.	14-5	AMSTERDAM	PREV	14-5
DOW JONES	3391	3368	DAX INDEX	1789	1742	CBS GEN.INDEX	130.20	128.80
AM.EXP.	23.13	22.63	AMRO	825.00	820	ABN-AMRO	45.60	45.50
ANHEUSER B	53.25	52.50	BASF	239.50	238.10	AEGON	124.80	117.70
ATT	42.88	43.13	BMW	574.80	569.20	AHOLD	87.10	85.60
BORDEN	32.50	32.75	COMMERZBANK	269.50	268.50	AMEV	53.30	52.20
CAMPBELL S	33.63	32.38	DAIMLER BENZ	778.00	772.80	AKZO	159.60	158.60
CHRYSLER	18.75	18.50	DEUTSCHE BANK	715.20	712.20	BOLS	47.10	46.80
CITICORP	19.63	20.00	HOECHST	256.90	255.50	BUHR.TET.	47.70	47.50
COASTAL CO	26.50	25.63	KAUFHOF	498.00	495.20	DAF	23.00	22.60
COCA COLA	43.75	43.13	MAN	373.90	370.20	DSM	113.70	114.20
DIGITAL	44.50	44.25	PREUSSAG	406.00	400.00	ELSEVIER	116.10	114.00
DUPONT	53.13	53.13	SIEMENS	684.00	680.20	FOKKER	35.20	34.20
EAST.KODAK	41.63	41.00	VW	391.00	385.60	GIST BROC.	37.90	36.80
EXXON	59.50	60.80				HAGEMEYER	144.00	143.20
FORD	44.50	43.25				HEINEKEN	160.70	160.30
GEN.ELECT.	78.38	77.88	LONDON			HOOGOVENS	59.38	58.80
GEN.MOTORS	39.88	39.38				HUNT.DOUGLAS	75.38	75.00
HEINZ	36.38	35.88	FT-100 INDEX	2720	2692	ING	51.40	49.30
HOMESTAKE	12.13	12.75				KLM	39.20	38.50
IBM	92.38	91.75	ARGYLL	3.66	3.64	KNP	45.10	45.40
KELLOGG	57.25	56.25	BARCLAYS BANK	3.86	3.86	NEDLLOYD	60.80	60.40
MC DONALDS	44.00	43.50	BASS	6.27	6.17	PHILIPS	39.10	38.70
MERCK	147.63	145.88	BRITISH STEEL	0.84	0.81	ROBECO	98.40	97.80
MINNES.MNG	96.50	94.63	BRITISH TEL	3.53	3.49	ROLINCO	97.30	96.90
MOBIL CORP	62.38	62.25	BTR	4.80	4.82	RORENTO	73.20	73.20
PFIZER	70.88	69.75	CADBURY	4.90	4.86	RODAMCO	48.40	48.40
P.MORRIS	78.13	78.13	CABLE & WIRE	5.92	5.80	ROYAL DUTCH	150.20	152.70
QUAKER	53.75	53.38	GRAND MET	4.93	5.00	UNILEVER	192.10	192.00
SEARS	43.75	43.25	MARKS & SPENCER	3.32	3.30	VMF STORK	44.80	44.40
UP JOHN	35.63	35.00	REDLAND	5.61	5.51	VOC	43.50	41.50
WOOLWORTH	29.50	29.13	TATE & LYLE	4.09	4.07	VNU	90.00	88.70
						WESSANEN	94.40	94.50
GOLD	335.75	337.40	TOKYO			TORONTO		
SILVER	4.07	4.07	NIKKEI DOW IND.	18766	18004	TSE 300	3404	3384
CRUDE OIL	20.98	20.76	BRIDGESTONE	1190	1190	ALCAN	20.50	20.50
			CANON	1420	1420	BELL	44.00	44.00
US$/Yen	130.05	130.25	DAI ICHI KANGYO	1440	1420	BANK OF NS	20.00	20.00
			DAIWA SEC.	800	805	CAN.PAC.	18.38	18.13
US$/DMARK	1.62	1.61	HITACHI	839	831	IMASCO	37.13	37.13
			HONDA MOT.	1530	1560	LAIDLAW	12.00	12.00
GBP/US$	181.40	181.85	JAPAN AIRLINES	730	730	MOORE	24.88	24.63
			NOMURA SEC.	1440	1450	NORANDA	19.00	18.88
US$/NLG	1.83	1.82	NIPPON STEEL	313	310	PLACER DOME	12.38	13.00
ECU/US$	126.65	127.60	MAZDA	435	430	POWER CORP.	14.50	14.38
CAN/US$	82.92	83.12	SONY	4430	4370	ROYAL BANK	24.50	23.75

Rendement Akzo-pensioen gaat duidelijk omhoog

ARNHEM - Het Akzo Pensioenfonds heeft vorig jaar een goed beleggingsresultaat behaald. Het totale rendement op de beleggingen beliep 11,2procent. De vermogensresultaten waren f 158 miljoen positief. De beleggingen namen toe van f 3381 miljoen tot f 3778 miljoen, zo blijkt uit het jaarverslag.

Met deze resultaten is het tegenvallende beleggingsresultaat over 1990, toen mede als gevolg van de Golfcrisis slechts een rendement van 0,9 procent werd behaald, voor een belangrijk deel weer goedgemaakt. Op de aandelenportefeuille werd een rendement behaald van 20,3 procent. In het eerste kwartaal van 1992 is het vermogensresultaat op de aandelenportefeuille verder gestegen met f 86 miljoen.

De voorziening pensioenverplichtingen van het fonds is vorig jaar tot boven de vier miljard gulden gestegen. De voorziening nam met 5 procent toe van f 3874 miljoen tot f 4059 miljoen. In totaal is f 174 miljoen aan pensioenen uitbetaald.

MENSEN

■ *John Turturo (links), Tim Robbins en de Amerikaanse filmregisseur Spike Lee (rechts) poseren met een traditionele handafdruk op het bordes van het Festival Palace in Cannes.*
De drie zijn er voor het bijwonen van het 45e filmfestival.

Blades maakt weinig kans op presidentschap

Zanger-acteur **Ruben Blades** is Panama's meest geliefde uitdager van president Guillermo Endara bij de presidentsverkiezingen van 1994. Maar ruim de helft van de Panamezen zal niet naar de stembus gaan om op Blades te stemmen, zo blijkt uit een donderdag gepubliceerde opiniepeiling van het bureau Gallup.

Negentien procent van de ondervraagden zei op Blades te zullen stemmen, terwijl 16 procent de voorkeur geeft aan de huidige vice-president van Panama, Guillermo Ford.

Een groot deel van de Panamezen, 44 procent, zal echter thuis blijven. De presidentiële verkiezingen van 1994 zijn de eerste sinds de invasie van de Verenigde Staten in december 1989. De VS verjaagden toen de sterke man van Panama, Manuel Antonio Noriega. De ex-dictator werd onlangs door een jury in het Amerikaanse Miami schuldig bevonden aan acht delicten, waaronder de handel in cocaïne en het witwassen van drugsgelden.

Blades, acteur in belangrijke films als "The milagro Beanfield war' en "The two Jakes", heeft in Latijns-Amerika een grote naam opgebouwd als salsa-zanger. Hij leefde sinds de jaren zeventig in de Verenigde Staten, maar keerde in november terug naar Panama waar hij een politieke partij oprichtte.

Dalai Lama optimistisch

■SYDNEY - *De feestelijke leider van de Tibetanen, de Dalai Lama, voorziet dat Tibet binnen tien jaar zich zal bevrijden van de Chinese bezetting. De Dalai Lama bracht een bezoek aan Australië en legde zijn verklaring af tijdens een persconferentie.*
(AFP-satellietfoto)

Radioactief zeewier bij Sellafield

Op een strand bij de omstreden kerncentrale van Sellafield, in het noordwesten van Engeland, is **radioactief zeewier** aangespoeld. Dat heeft een woordvoerder van de eigenaar van Sellafield, British Nuclear Fuels (BNF), woensdag gemeld.

De woordvoerder deelde mee dat de mate van radioactiviteit van het wier gering is. Het zeewier vormt geen gevaar voor de volksgezondheid, zo zei hij. De vindplaats lag op ruim 3 kilometer van de sellafield-centrale. BNF zegt niet te weten waar het radioactieve wier vandaan komt. Het wier werd ontdekt bij de reguliere controle's van maart en april.

Britse milieugroeperingen eisen al jaren sluiting van de in hun ogen onveilige Sellafield-centrale. Wetenschappers stelden in 1990 dat kinderen van ouders die in de centrale werken of hebben gewerkt een verhoogde kans maken op kanker.

De ernstigste ramp met de centrale deed zich voor in 1957. Een brand verwoestte de kern van een van de plutonium-reactoren waardoor wolken van radioactiviteit in de atmosfeer terechtkwamen. De centrale droeg destijds nog de naam windscale.

Verbod tv-programma:

Argentijnse acteurs protesteren

BUENOS AIRES - De Argentijnse organisatie van beroepsacteurs heeft een protest ingediend bij de regering van president Carlos Menem tegen het verbod op het tv-programma van de bekende politieke humorist Tato Bores.

Men noemt het instellen van censuur door de overheid een aanslag op de mensenrechten, en op de garanties voor het handhaven van de grondwet. Het gaat hier om een gevaarlijke bedreiging van de persvrijheid, aldus de acteurs. Het tv-programma maakt corruptie en de vriendjespolitiek belachelijk, welke onder Menem welig blijkt te tieren.

Europees parlement wil volledig drugsverbod

Het Europees parlement heeft het woensdag in Straatsburg niet aangedurfd steun uit te spreken voor het onderdeel van het Nederlandse drugsbeleid, waarin de kleine gebruiker grotendeels met rust wordt gelaten.

Een krappe meerderheid steunde een amendement waarin elke vorm van legalisatie van drugs wordt afgewezen. Een tweede onderstreepte nog eens de noodzaak om bij het wegvallen van de binnengrenzen de bestrijding van de handel in drugs te baseren op een **volledig verbod op verdovende middelen.**

De uitslag van de stemming kan volgens de Mathilde van den Brink (PvdA) wel eens gevolgen hebben voor het Nederlandse drugsbeleid, dat inmiddels ook wordt toegepast in grote steden als Hamburg, Frankfurt en Zürich. Christendemocraten en socialistische parlementariërs uit Spanje en Italië vrezen dat dit beleid er toe zal leiden dat het gebruik van drugs via een omweg alsnog geaccepteerd wordt. "Argumenteren helpt niet, het lijkt wel alsof deze mensen een rood waas voor de ogen krijgen als het over drugs gaat", aldus Van den Brink.

In het verslag van het Europees parlement waarin bij de commissie wordt gepleit voor een "Europese aanpak" van de handel in drugs, wordt onder meer de mogelijkheid geopperd de druggebruiker niet langer als een crimineel te behandelen, maar eerder als een ziek mens, een slachtoffer van de handel. Nergens in het verslag wordt gesproken over legalisering van drugs, maar de tegenstanders willen voor hun achterban zelfs elke schijn daarvan wegnemen, aldus Van den Brink. De verdeeldheid, ook binnen haar eigen fractie, leidde er toe dat een meerderheid van de socialisten uiteindelijk tegen de door de partij zelf ingediende gezamenlijke resolutie stemde.

Van den Brink vreest dat de verdeeldheid over legalisatie uiteindelijk ook de goede aanbevelingen uit het verslag in de schaduw zal stellen. Het parlement is het er in meerderheid mee eens dat de "oorlog tegen drugs", zoals die door de Amerikanen wordt gevoerd, onvoldoende resultaten afwerpt. Een eigen aanpak met de nadruk op preventie en een harde aanpak van de grote criminelen en het witwassen van drugsgelden heeft volgens het rapport waarschijnlijk meer kans op succes.

President Bush heeft donderdag de benoeming aangekondigd van Donald H. Alexander als ambassadeur van de Verenigde Staten in Nederland. Alexander volgt in Den Haag Howard Wilkins op. De benoeming van Alexander moet nog door de Amerikaanse senaat worden bevestigd.

Alexander is 53 jaar oud. Hij werd geboren in Amsterdam. In de Verenigde Staten heeft hij een succesvolle loopbaan als zakenman achter de rug. Op dit moment is hij president van een investeringsmaatschappij in Kansas City.

■*Peter Murphy (17), de zoon van een Amerikaanse vrouw en een Ierse bisschop vertelt tijdens een televisie-praatprogramma over de relatie die zijn moeder had met de bisschop.*
Het verhaal dat zeventien jaar te laat werd verteld door de moeder heeft veel stof doen opwaaien en de bisschop heeft inmiddels aan de paus zijn ontslag gevraagd en dat ook gekregen.

Zes maanden op zee:

Vissers overleven hachelijk avontuur

Twee vissers hebben zich **zes maanden dobberend** op zee in een klein bootje, in leven gehouden met vis en regenwater. De twee mannen spoelden begin deze week volledig uitgeput aan op het strand van een van de Samoa-eilanden in de Stille Oceaan. Dat heeft de New Zealand Herald donderdag gemeld, eraan toevoegend dat de twee met hun 175 dagen durend verblijf op zee kunnen worden bijgezet in het Guinness-recordboek.

De 24-jarige Tabwai Mikaie en zijn 40-jarige metgezel Arenta Tebeitabu zijn afkomstig van Nikunau, een eilandje van 200 inwoners even ten zuiden van de evenaar. Een derde compagnon, de 47-jarige Tekawangu, stierf twee weken voordat het bootje op het strand liep. Zijn lichaam werd aan de golven toevertrouwd.

De vissersboot kwam zes maanden geleden in een hevige storm terecht, waardoor het van de **kust afraakte.** Met slechts 10 liter benzine aan boord kwam het drietal al snel in stuurloos vaarwater terecht. In de eerste maanden voedden zij zich met vis, die met behulp van een visserslijn uit zee werd gehaald. In maart en april hebben zij weinig tot niets kunnen vangen.

Een politiewoordvoerder noemde het een wonder dat de twee het hebben overleefd. "Ik heb ze in het ziekenhuis gezien. Het was slechts vel over been wat ik daar aantrof."

Hongerwinter: nog steeds gevolgen

Vrouwen die tijdens de laatste zes maanden van hun zwangerschap de **hongerwinter** van 1944-1945 meemaakten, kregen dochters met een veel lager geboortegewicht, gemiddeld meer dan 300 gram. De kinderen van deze dochters waren zelf ook weer zo'n 50 tot 100 gram lager in gewicht.

Dat blijkt uit een onderzoek dat enkele jaren geleden is gestart in het Amsterdamse Academisch Medisch Centrum. De onderzoekers willen de gevolgen bekijken van de hongerwinter voor de gezondheid van ruim 1.100 in deze periode geboren meisjes en hun eventuele kinderen. Zo worden de lange-termijneffecten duidelijk van een korte, hevige periode van ondervoeding van het embryo.

De dochters van vrouwen die tijdens de eerste drie maanden van hun zwangerschap de hongerwinter van 1944-1945 hebben meegemaakt, zijn op volwassen leeftijd juist zwaarder in gewicht dan dochters van vrouwen die geen hinder van de hongerwinter hebben gehad. Direct na de geboorte is er echter geen verschil in lengte en gewicht. De moeders uit de hongerwinter namen na de bevrijding voldoende in gewicht toe zodat hun dochters geen afwijkingen in lengte of geboortegewicht vertoonden.

HENRY ® By Dick Hodgins

BONER'S ARK ® By Addison & Frank Johnson

BEETLE BAILEY ® By Mort Walker

REDEYE ® By Bill Yates & Mel Casson

Heer Bommel en de Dankputters
door Marten Toonder

3605 — "Juist", zei heer Bommel. "Een luik, heel gewoon. Daar beneden zal de waterleidingbuis lopen en waarschijnlijk is er een lek. Dat is dan natuurlijk de reden van ons buitensporig waterverbruik".

"Maar ik hoorde plassen", wierp Joost tegen. "Geen regelmatig geklater, als ik me zo mag uitdrukken, maar meer een wanordelijk gesop".

"Voor alle dingen is een nuchtere verklaring", zei heer Ollie. "Dat zei mijn goede vader altoos en daar houd ik mij aan. Kijk maar".

Zo sprekende opende hij het luik en wierp een blik naar beneden. "Een put", hernam hij. "Een diepe put. En daar helemaal onderaan zie ik een vochtige glinstering. Nu ik de hoofdkraan weer heb dichtgedraaid, is het water bezig weg te zakken".

"Water is bezig weg te zakken", murmelde een stem uit de diepte. Joost slaakte een kreet, doch heer Bommel schudde kalmerend het hoofd.

"Een echoput, natuurlijk", verklaarde hij. "Heel gewoon".

Maar de trouwde bediende was achter hem opgesprongen en staarde verwilderd naar een kleine gedaante, die hem haastig passeerde.

"Ik zal het bewijzen", vervolgde heer Bommel. "Luister goed!" Hij boog zich dieper over de put en riep met heldere stem: "Joehoe! Wie is daar?"

Even bleef het stil, toen riep de put hol terug: "Joehoe! Ik ben het!"

"Zie je wel?" vroeg heer Ollie tevreden. "Een echoput, net als ik zei".

Toen merkte hij dat Joost met grote snelheid de kelder uitrende. Doch voordat hij tijd had om zijn misnoegen hierover te uiten begon er plotseling water in de put te stromen.......

AGENDA CURAÇAO



MEDISCHE DIENSTEN

ARTSEN

NACHTDIENST ARTSEN
Patiënten van de artsen van Bandabao (derde district) kunnen in spoedgevallen telefoon 641658 bellen en dan het antwoordapparaat afluisteren. De patiënten van de andere districten kunnen voor spoedgevallen de artsenpraktijk van hun eigen huisarts bellen en het antwoordapparaat zal dan mededelen wie de dienstdoende arts is.

KINDERARTS
(particuliere patiënten)
voor de dienstdoende arts belt U tel.: 624900/625100.

VERENIGING VAN TANDARTSEN
voor de dienstdoende arts gedurende het weekeinde en op feestdagen gelieve tel.: 682222 op te bellen.

CENTRO MEDICO STA ROSA
Sta Rosaweg 327, tel.: 672300/676666; openingstijden zaterdag en zondag van 08.00-24.00 uur.

WIJKVERPLEGING

WIT GELE KRUIS WIJKVERPLEGING
Santa Maria 17. Tel.: 682344, 682947, 682412 en 682574; geopend vanaf zeven uur 's morgens tot vijf uur 's middags; spreekuur wijkgebouw Bonam: iedere dinsdag van 09.00-11.00 uur. Tel.: 371865; Suffisant: tel.: 687707; Montagne Abao: tel.: 673711; Kaya Fensu: tel.: 618577; Mamayaweg: tel.: 657508; voor informatie omtrent zuigelingen- en peuterbureaus kan men terecht op consultatiebureau Brievengat. Tel.: 373584.
Nachtdienst t/m 19 mei: zuster Alberto. Tel.: 374949.

STICHTING VAN HET WIT GELE KRUIS VOOR GEZINSVERZORGING 'KWIDO PA FAMIA'
Sta Maria 17. Tel.: 680222; spreekuren maandag, woensdag en vrijdag van 08.00-10.00 uur; dinsdag en donderdag van 14.00-16.00 uur.

NEUTRALE WIJKVERPLEGING
kantoor Gosieweg 15. Tel.: 692231/692232; geopend van 07.00-17.00 uur; de wacht heeft zuster Caupain. Tel.: 688614, pageboy 669-0368 b.g.g. 691838.
kantoor Bandabao, Groot Sta Martha 141. Tel.: 642555; geopend van 14.00-17.00 uur; de wacht heeft zuster Caupain. Tel.: 688614.

KRAAMKLINIEK RIO CANARIO
Schottegatweg Noord 43, tel.: 44510, 691343, 691683 en 691838; voor informatie over prenatale zorg en zorg gedurende en na de bevalling.
Consultatiebureau zuigelingen: iedere donderdagmiddag van 13.30-16.00 uur.
Consultatiebureau peuters: iedere dinsdagmiddag van 12.30-14.45 uur.

STICHTING WIJKVERPLEGING BANDABAO
Fontein 35, tel.: 648077/648387; open van maandag t/m vrijdag van 07.00-17.00 uur; na 17.00 uur bereikbaar: zuster Letto. Tel.: 641217 b.g.g. 601760.
Consultatiebureau: iedere dinsdag van 09.00-11.00/18.00-20.00 uur.

FUNDASHON LECHI DI MAMA KORSOU
Voor informatie tel.: 672289, 648225 of 672699.

GENEESK. DIENST

STADS- EN 2DE DISTRICT OOST
16 mei 1992 vanaf 08.00 uur tot 18 mei 1992 om 07.00 uur:
Dokter Ayubi, Spreekkamer: Montaña Abao. Tel.: 673365; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen tel.: 657635 b.g.g. 689266/689337.

STADS- EN 2DE DISTRICT WEST
15 mei 1992 vanaf 17.00 uur tot 18 mei 1992 om 07.00 uur:
Dokter Middelhof, Spreekkamer: Brievengat. Tel.: 377244; spreekuren: 11.00-12.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen tel.: 371227 b.g.g. 689266/689337.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Swart, Goilo-Henry, Rodes, Braakman-Bonder, De Rouw-Pious, Davelaar, Elhage, Pablo, Heerenveen, Nivillac en Rosales-Concession)

DERDE DISTRICT BANDABAO
15 mei 1992 vanaf 17.00 uur tot 18 mei 1992 om 07.00 uur:
Dokter Schellens, Spreekkamer: Barber. Tel.: 641658; spreekuren: 10.00-11.00/17.00-18.00 uur; spoedgevallen tel.: 641784 b.g.g. 689266/689337.
(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Schellens, Sommer, Lucasius, Spong en Tweed).

■ Patiënten van hier niet genoemde artsen wordt aangeraden in spoedgevallen de eigen arts te bellen en te informeren wie voor deze de dienst waarneemt. Het verdient te allen tijde aanbeveling een huisarts te kiezen die 's avonds en weekeinden bereikbaarheid geregeld heeft. Vraag er naar bij uw eerstvolgend bezoek!

APOTHEKEN

NACHTDIENST
Otrobanda
Union, Breedestraat 137. Tel.: 623575.
Punda
Banda Ariba, Herst 31. Tel.: 676822/676828.

DIVERSEN

VERLOF BEGRAFENIS
(van 10.00-14.00 uur)
16 mei: E.F. Cannister, Schottegatweg Oost 25.

HEEFT U hulp nodig bel SOS-lijn 127.

LUCHTPOSTSLUITING
(Postkantoor Groot Kwartier)
Nederland: voor gewone stukken: maandag, dinsdag, donderdag en vrijdag om 11.30 uur; woensdag om 10.15 uur. Voor aangetekende stukken één uur van tevoren.
Suriname: voor gewone stukken: dinsdag en vrijdag om 17.30 uur en zaterdag om 10.45 en 17.00 uur.
De Verenigde Staten en Europa (op zaterdag): voor aangetekende en gewone poststukken om 14.45 en 15.45 uur.
Het zegelloket is op zaterdag van 07.00-15.00 uur open.

THORAX CENTRUM
(Jan Noorduynweg naast UNA. Tel.: 685544)
openingstijden van maandag t/m vrijdag van 08.00-17.00 uur; op zon- en feestdagen alsmede op werkdagen na 17.00 uur voor spoedgevallen tel.: 685917.

POSTMUSEUM NEDERLANDSE ANTILLEN
(hoek Keukenstraat/Kuiperstraat, Punda)
openingstijden van maandag t/m vrijdag van 09.00-18.00 uur; zaterdag van 09.00-15.00 uur. Op zon- en feestdagen gesloten tenzij in zeer bijzondere omstandigheden.

STICHTING DIERENBESCHERMING CURAÇAO
Het Dierenasiel is open van maandag t/m vrijdag 10.00-12.00/14.00-18.00 uur; zaterdag van 08.00-13.00/16.00-18.00 uur; zondag gesloten.

DIERENARTS
voor spoedgevallen gelieve te bellen: 614000 (Veterinaire Dienst) voor de dienstdoende arts.

(dit geldt voor patiënten van de volgende artsen: Wilsoe, Da Costa Gomez, Nassy-Tseng, Nassy, Tseng, Mercelina, Braakman, Doran, Guerrero-Bakmeyer en Ayubi)

INTERNATIONAL SCHOOL OF CURAÇAO
(t.g.v. 20-jarig bestaan)
20.00 uur opvoering van 'Grease A 50's rock 'n roll musical' door de leerlingen -auditorium International Trade Center, Piscaderaweg z/n.
THE BARRET YOUTH MOVEMENT
19.30 uur talentenfestival - Openbare Bibliotheek, A.M. Chumaceiro Bulevar.

ZATERDAG

CURAÇAOSE POSTZEGELVERENIGING
09.30-11.30 uur bijeenkomst van 'De Zegelzoekers' (afdeling senioren) - Jeugdhuis De Tamarijn te Mahaai.

Wega di Number Kòrsou
8518
9723
4937

TELECURAÇAO
(kanaal 8/13)

VRIJDAG

17.00 Ora pa Mucha;
17.15 AGHUSA met Leo Floridas;
17.30 Going Great;
18.00 Mira i Skucha;
18.30 Informe Deportivo met Hector Rosario;
18.45 Nieuws in het Nederlands;
18.57 Tempu pa Dios;
19.00 Show di Job;
20.00 Telenotisia;
20.30 Op weg naar het Referendum met Chacho de Castro
20.35 'Fiera Radical';
21.00 Yellowthread Street;
22.00 Wega di Number Kòrsou;
22.07 Late Movie: 'Secret Passions';
24.30 Sluiting.
(wijzigingen voorbehouden)
******

HBO
(kanaal 82/83)

VRIJDAG

16.30 Movie: 'Every Which Way but Loose' (1978; Clint Eastwood/Sondra Locke)
18.30 Movie: 'Talent for the Game' (1991; Edward James Olmos/Lorraine Bracco)
20.00 Movie: 'Kickboxer 2: The Road Back' (1991; Sasha Mitchell/Peter Boyle)
21.30 Movie: 'The Rookie' (1990; Clint Eastwood/Charlie Sheen)
23.30 Tales From the Crypt
24.00 Strangers: Windows (Timothy Hutton)
24.30 One-Night Stand (Martin Lawrence)
01.00 Movie: 'New Jack City' (1991; Wesley Snipes/Ice-T)
02.45 Movie: 'Blame it on Rio' (1984; Michael Caine/Demi Moore)
04.30 Movie: 'Kickboxer 2: The Road Back' (1991; Sasha Mitchell/Peter Boyle).

EURO-TV
(kanaal 76/77)

VRIJDAG

19.00 Alfred J. Kwak
19.25 NOS Journaal
19.40 Studiosport (samenvatting Ajax - Torino en huldiging op de Leidseplein Asd.)
20.15 NOS Laat
20.30 Kieskeurig
21.00 Sluiting.
(zaterdag van 09.00-11.00 uur herhaling)

TBS
(kanaal 85/86)

VRIJDAG

15.05 Tom and Jerry's Funhouse
16.05 Flintstones
16.35 Brady Bunch
17.05 Happy Days
17.35 Jeffersons
18.05 Beverly Hillbillies
18.35 Andy Griffith
19.05 Addams Family
19.35 Major League Baseball: Montreal Expos at Atlanta Braves (L)
22.35 Movie: 'I Was a Mail Order Bride' (1982; Valerie Bertinelli)
24.35 Movie: 'Tag: The Assassination Game' (1982; Robert Carradine)
03.35 Movie: 'Young Warriors' (1983; Richard Roundtree)
04.35 Night Tracks
05.30 Fishing With Roland Martin.

CBS
(kanaal 74/75)

VRIJDAG

20.00 To Be Announced
21.00 To Be Announced
22.00 To Be Announced.

NBC
(kanaal 84/85)

VRIJDAG

20.00 I'll Fly Away
22.00 Fifth Corner.

AMIGOE — Tel: 672000

UITGEVERIJ AMIGOE N.V.
Scharpenheuvel z/n of P.O.B. 577
Curaçao N.A.
Giro 440.000
Bankrek. nr.: 11-07-313
Algemene Bank N.V.
Bankrek. nr.: 874.825.10
Maduro & Curiel's Bank N.V.

CURAÇAO
[illegible]
Tel 672000
Fax: 674524
Directie:
Ingrid de Maayer-Hollander
Leeward News Holding

Hoofdredactie:
[illegible] (hoofdredacteur)
A. van Leeuwen (adjunct-hoofdredactrice)
N. Hendrikse (eindredacteur NAPA)

Overige leden Redactie:
[illegible]

ADVERTENTIE-AFDELING:
Acquisitie: Viola Bernardus en Janny Naaktijk
Aanname advertenties:
Maandag t/m vrijdag van 07.30-15.30 uur. Alle advertenties voor de komende dag moeten 1 dag van tevoren vóór 15.30 binnen zijn.

ZOEKERTJES verschijnen op dinsdag en vrijdag en kunnen iedere dag tussen 07.30-15.30 uur worden opgegeven, behalve op zaterdag.

[illegible]

UITGEVERIJ AMIGOE ARUBA
Caya G.F. Betico Croes 110
Tel: [illegible]
Faxnummer: [illegible]

Eindredacteur/Directeur:
Jos van der School
Redactie: [illegible], Anna Tromp-Van der School, [illegible] (fotograaf)
Advertentie-afdeling: Eileen Clemencia-Landsmark

BONAIRE
Correspondent:
Hubert Linkels, Kaya Gobernador N. Debrot 152 tel: 8627

SINT MAARTEN
Correspondent:
Eddie Williams

Abonnementen en advertenties:
The Chronicle, Groundtove Road, Pointe Blanche, tel: 23919.

ST. EUSTATIUS:
Vertegenwoordiger/Correspondente:
Mevrouw Peggy van de Horde,
Whitewallweg 1

AMSTERDAM
correspondent:
Mike Willemse
Telefoon & Fax: 020-6137251

HILVERSUM
correspondenten:
B. Jos de Roo en Victor Hellemp: Radio Nederland Wereldomroep (tel: 035-724300)

Persagentschappen: ANP en AP
Samenwerkingsovereenkomst met The Miami Herald, De Haagsche Courant, De Brabant Pers

DRUKKERIJ: Scherpenheuvel N.V.

DISTRIBUTIE (abonnementen):
Curaçao: Distripos N.V. Tel: 370503, 370584 en 370304.

Voor klachten gelieve deze nummers op te bellen. Het abonnementsgeld kan ook betaald worden via Giro rek. nr: 208.000, Maduro Bank rek. nr: 266.330.08 en ABN rek. nr: 11.15.626

Aruba: Caya G.F. Betico Croes 110, tel: 24333

Bonaire: Shon Ma Carolina, Blvd. J. Abraham 15, tel.: 8204 (na 18.00 uur, tel.: 8342)

Losse nummers 60 cent:
Abonnementsprijs op alle eilanden van de Nederlandse Antillen Naf 16,-, op Aruba Naf 17,-.

Buiten Antillen (Nederland):
NAf. 61,15 per maand (luchtpost) of NAf. 26,- per maand (zeepost); jaarlijks vooruit te betalen

HET WEER

WEERSVERWACHTING geldig tot morgenmiddag 12:00 uur:
Licht tot half bewolkt, tijdelijk zwaar bewolkt met voornamelijk morgenochtend kans op een plaatselijke bui.
Matige, af en toe vrij krachtige tot krachtige, wind uit richtingen tussen oost en zuidoost (tussen acht en 25 knopen).

WEEROVERZICHT;
In de loop van gistermiddag is de 'tropical wave', die zich de laatste dagen boven het oostelijk deel van het Caribisch gebied bevond, afgezwakt en noordwestwaarts weggetrokken. Het samenhangend 'weergebied' bleef ten noorden van de Benedenwindse eilanden waardoor geen noemenswaardige neerslag voorkwam.
Momenteel bevinden zich in het Caribisch gebied geen storingen die van belang zijn voor het weer op onze eilanden. De vochtigheid kan af en toe echter voldoende zijn om een plaatselijke bui tot ontwikkeling te doen komen.
Naar verwachtng zal in de komende dagen het normale windpatroon zich weer gaan herstellen waardoor de onaangename warmte geleidelijk aan zal afnemen.

OVERZICHT WEERSGESTELDHEID

Station	Het weer (Vanmorgen 08.00 L.T.)	Max (Afgelopen 24 uur)	Min	Neerslag mm
Aruba	hfl bwlkt na rgnbui	33	27	0.0
Bonaire	half bewolkt	--	--	0.0
Curaçao	geheel bewolkt	32	27	sp
St Eustatius	zwaar bewolkt	28	23	32.5
St Maarten	half bewolkt	28	25	4.6
Amsterdam	licht bewolkt	29	13	0.0
Atlanta	geheel bewolkt	26	18	1.8
Kingston	licht bewolkt	32	25	0.0
Miami	half bewolkt	31	22	-.-
New York	half bewolkt	18	13	0.0
Paramaribo	licht bewolkt	33	--	23.0

WEEKEND Sizzle